


545

METEO Température de saison

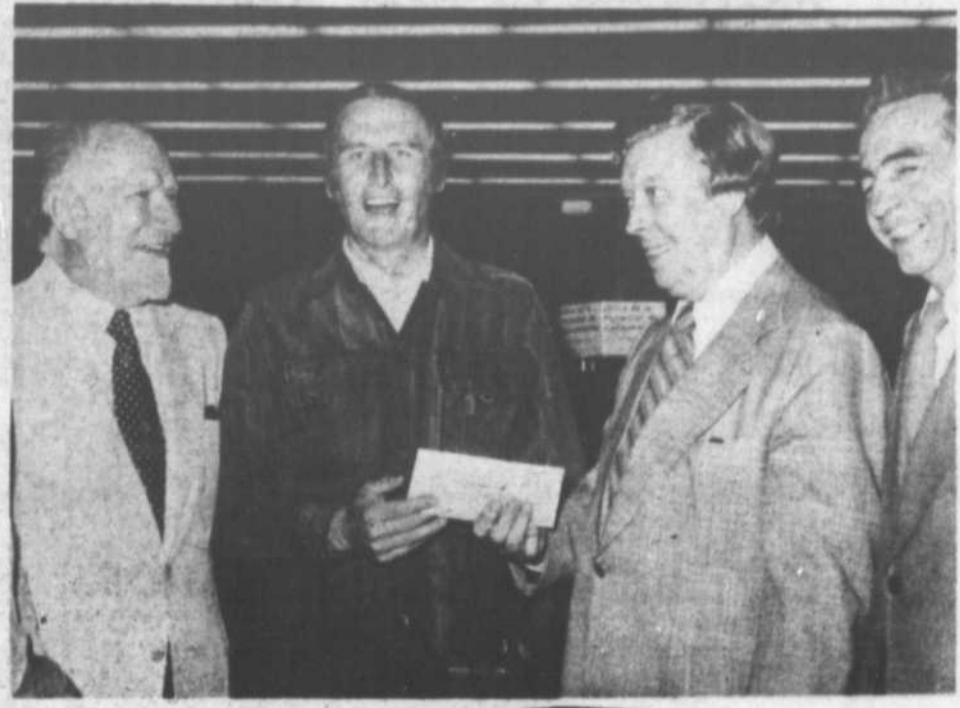
MAGASINS DE CHAUSSURES



Succ.: 4310, Boul. des Forges, **CHEZ GILBERT**
Trois-Rivières
Succ.: Route les 40, Nicolet **C'EST PAS CHER**
Succ.: 1440 Ave des Hirondelles, Gentilly

L'Union Régionale de Trois-Rivières des Caisses Populaires Desjardins donne \$15,000 à l'Université du Québec à Trois-Rivières

Mardi soir dernier, M. J. Roland Bellemare président de l'Union régionale de Trois-Rivières des Caisses Populaires Desjardins, remettait au Recteur Gilles Boulet de l'UQTR un chèque au montant de \$15,000, pour l'implantation d'un centre de recherches et d'un musée national des arts et traditions populaires du Québec.



De gauche à droite: M. Maurice Lavallée, président de la Zone des Caisses Populaires Nicolet-Yamaska, M. Gérard Rivard, président du conseil d'administration de la Caisse Populaire de Nicolet, le Recteur Gilles Boulet de l'UQTR, M. J. Roland Bellemare, président de l'Union régionale de Trois-Rivières des Caisses Populaires Desjardins et M. Henri-Paul Trudel, directeur général de l'Union des Caisses Populaires.

RAYMOND RHEAULT T.V. ENR.
VENTE REPARATION


QUASAR TOSHIBA ZENITH
ELECTROHOME ADMIRAL RCA

TEL: ST-SYLVERE 285-2100

sommaire

MIN AFFAIRES CULTURELLE
BIBLIOTHEQUE NATIONALE
1700 ST-DENIS
MONTREAL 139, QUE
H2X3K6

TOUT LE MONDE LE SAIT..... 6
CA FAIT QUE..... 9
CARICATURE..... 9
NOUS L'EGLISE..... 51
ET CA VA..... 7
A VOUS DU 3e AGE..... 22
EGALITE, EGALITE..... 34
L'AGRICULTEUR DE DEMAIN 38-39-40
ARTS ET LETTRES..... 23-24-25-26
OPINIONS..... 50
SPORTS EN VRAC..... 55-56-57
PETITES ANNONCES..... 59-60-61-62-63



Courrier sud

Numéro d'enregistrement 1443

VOLUME 11, COURRIER SUD, mardi le 21 septembre 1976 NUMERO 31

Sondage:

Réactions face à l'implantation du nouveau Centre d'Achats à Nicolet

voir page 8 et 31



BETON DYNAMIQUE
1950, Boul. Port-Royal, (St-Grégoire) **LTEE**
Ville de Bécancour **223-2378**

2 USINES: Secteur St-Grégoire
Secteur Parc Industriel de Bécancour

CONTRAT DE VOIRIE DE \$224,300. ACCORDE DANS LE COMTE DE NICOLET YAMASKA

Le député libéral du comté de Nicolet-Yamaska à l'Assemblée nationale du Québec, le Dr Benjamin Faucher, annonce que le ministre des Transports a accordé un contrat de \$224,325.75 à la firme les Pavages de Nicolet (1973) Inc., de St-

Grégoire, pour l'exécution de travaux de voirie dans son comté.

Le Dr Faucher fait savoir que ce contrat a été octroyé pour la pose d'un revêtement souple (couche d'usu-

Le député de Nicolet Yamaska a précisé que ces travaux d'une longueur de 7.5 milles seront effectués dans les municipalités de Ste-Eulalie, St-Wenceslas et St-Célestin.

PLUSIEURS AMELIORATIONS ONT ETE APPORTES AU TRANSPORT DES ECOLIERS MAIS BEAUCOUP RESTE A FAIRE—

LE PRESIDENT DE LA FCSCQ

"Il était temps. En effet, je ne sais depuis combien d'années la Fédération des commissions scolaires fait représentation sur représentation auprès du ministère des Transports (MTQ) pour qu'il améliore le système de transport des écoliers. Enfin c'est fait et nous nous réjouissons que le ministère ait enfin pris en considération les revendications que les commissions scolaires lui font depuis plusieurs années par l'intermédiaire de leur Fédération. Toutefois il ne faut pas se leurrer: il reste encore plusieurs améliorations à apporter si on veut que le transport des écoliers devienne un service auxiliaire à la pédagogie".

lièrement en ce qui a trait aux possibilités de grèves dans le domaine du transport scolaire, au transport du midi et à la sécurité des écoliers.

Questions en suspens

Selon le président de la Fédération, l'une des difficultés majeures auxquelles auront à faire face les commissions scolaires en 1976-77 sera les possibilités de grèves dans le secteur du transport écolier. De fait le ministère des Transports, dans sa nouvelle réglementation, n'a pas proposé de mécanisme de règlement à ces conflits.

Par ailleurs, bien que les commissions scolaires aient maintenant le pouvoir d'organiser d'une façon plus souple leur transport écolier, M. Lavigne a précisé que la subvention globale accordée aux commissions scolaires ne peut être utilisée pour abaisser le coût du transport écolier le midi. Le président de la Fédération a déclaré que

les commissions scolaires avaient proposé certaines solutions à ce problème mais qu'aucune n'avait été retenue pour le moment.

Enfin le président de la FCSCQ s'est dit heureux de voir que, pour la première fois, le MTQ ait pris en considération les recommandations des commissions scolaires en matière de sécurité. Toutefois, la Fédération présentera d'autres projets d'amélioration de la sécurité notamment en ce qui a trait aux chauffeurs d'autobus et aux ateliers d'entretien mécanique des véhicules.

En somme, le président de la Fédération des commissions scolaires s'est dit satisfait des améliorations apportées cette année par le ministère des Transports au règlement du transport écolier, mais il espère que dans un avenir assez rapproché le ministère agréé aux autres demandes importantes des commissions scolaires.

Tel est en substance le commentaire que le président de la Fédération des commissions scolaires catholiques du Québec, M. V. Hubert Lavigne, a formulé suite aux modifications apportées récemment à la réglementation du ministère touchant le transport écolier en 1976-77.

Selon le président de la Fédération, les commissions scolaires pourront cette année assurer un meilleur service de transport grâce au nouveau mode de versement de subventions accordées aux commissions scolaires et aux pouvoirs accrus des commissions en matière de sécurité. Toutefois, ces modifications ne résolvent pas toutes les difficultés des commissions scolaires en matière de transport écolier, de l'avis de M. Lavigne. En effet, plusieurs questions restent en suspens particu-

VENTE FIN DE MOIS

Bénéficiez de d'escomptes
de
10% à 25%

Aussi: Plusieurs lignes
à prix coûtant

Mme Jacques Bergeron

Vêtements pour hommes, femmes et enfants

17040, Boul. des Acadiciens

St-Grégoire

RIEN NE VAUT
LES PETITES
ANNONCES DE

(819) 293-4451



LE CENTRE DE LA VIANDE NICOLET INC.

ROUTE MARIE-VICTORIN

NICOLET

TEL. 293-4808



LAURIER DOUCET



GAETAN RENAUD

Là où la qualité fait l'économie.

NOUS VENDONS DU BOEUF DE L'OUEST SEULEMENT A PARTIR DE LA CATEGORIE "A" ROUGE JUSQU'A "D"

POULET PANNE \$2.89 chaque	BOEUF EN CUBES \$1.39 lb	SAUCISSE MAISON .89c lb	EGG ROLLS FRAIS AU POULET .10 lb
CUISSES DE POULET FRAIS .95c lb	FILET DE SOLE PANNE \$1.99 lb	HUITRES FRAICHES SUR ECUEILLE .89c lb	CELERI GR.24 .25c lb
FROMAGE CASINO \$1.45 lb.			PATATES 20 LB .99c CH.
			BANANES "CHIKUITA" .19c lb

NOUS NOUS RESERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITES

Plus de 100 personnes rendent hommage à Françoise Gaudet Smet

(R.D.C.) Plus d'une centaine de personnes, représentant différents organismes de la région, se sont rendues lundi dernier à nos bureaux, rendre hommage à Françoise Gaudet Smet. C'est dans le cadre de notre 10^e anniversaire, que nous avons invité la journaliste (première parlée, écrite et télévisée) Françoise Gaudet Smet à venir nous présenter son disque Les Temps Meilleurs. Elle était accompagnée de Etienne Bouchard, interprète des chansons du disque. Etienne Bouchard a composé la musique et chante les poèmes de notre amie Françoise. Etienne Bouchard est âgé de 34 ans, donc d'une génération plus jeune que Françoise mais c'est étonnant de voir comme ces deux-là ont su se rejoindre, sont sur la même longueur d'ondes. C'est ce qui fait la qualité exceptionnelle de ce long-jeu. Les poèmes de Françoise sont actuels et la musique d'Etienne est traditionnelle, ce qui ne l'empêche pas d'être très mélodieuse et même "swing" à certains moments.

Parmi les nombreux invités on remarquait la présence des maires Ovila Duval, Maurice Richard et Luc Dubuc, de son frère Mgr Laurent Gaudet et du curé Gilbert Lemire de Nicolet.

Après son arrivée à nos bureaux, Françoise Gaudet Smet a rendu hommage à la famille d'Edouard Châtillon, qui a joué pendant 50 ans l'orgue au Séminaire de Nicolet, et a été surnommé L'homme de la musique au Séminaire. Il a fort contribué à faire connaître et aimer la musique dans notre région. Rappelons que M. Edouard Châtillon est le grand-père du musicien Jean Châtillon, de l'écrivain Pierre Châtillon, et du mathématicien Guy Châtillon de Nicolet. Elle poursuit en disant: "Tous mes oncles, mes tantes, mon père, et le frère de ma grand-mère, ont rapporté de cette école d'harmonie, des chansons qui nous ont fait ce que nous sommes. Je me souviens de mon père qui a chanté 85 ans à l'église, il y en a eu un en

Amérique du Nord et c'est lui, parce qu'il est mort à 90 ans et a chanté pour la première fois à 5 ans à l'ouverture de la mission "Le Ciel en est le Roi..."

Cantique que ma grand-mère lui avait fait apprendre par coeur. Ensuite, nous avons subi toutes les influences de l'oncle Basile Prince, curé à Ste-Eulalie, qui apportait chez nous tous les cantiques du Séminaire de Nicolet. Ça je trouve que c'est une chose extraordinaire et si Dieu me prête vie, j'écris actuellement un roman régional et je pense que cela passera dans les archives et dans les annales du Canada français.

Après avoir spécifié à quel point elle tient à ce qu'on conserve nos vieilles chansons et qu'on les fasse revivre, Françoise nous a confié qu'elle prépare un deuxième disque.

Grâce à la collaboration de M. Jean Barbosa, on a pu entendre le disque Les Temps Meilleurs dont Etienne Bouchard a chanté quelques extraits en nous faisant chanter avec lui cette très belle chanson de Françoise: "Marche, marche..." sur une musique entraînante jouée par des musiciens de classe, tels Daniel Héty et J. Guy Chapados, entre autres. C'est une révélation pour toutes les personnes présentes qui félicitent Françoise et Etienne.

Françoise Gaudet Smet a encore beaucoup de projets à réaliser. Elle en a pour 20 ans à l'avance dit-elle.

Si l'on veut se procurer le disque de Françoise Gaudet Smet, on n'aura qu'à s'adresser au magasin de Jean Barbosa à Nicolet. C'est un disque d'une haute qualité musicale et technique qui s'adresse à la famille, aux amoureux, à la personne seule enfin à tout le monde qui a le goût de se reposer tout en réfléchissant sur les paroles profondes des poèmes de Françoise si bien interprétés et mis en musique par Etienne Bouchard.



De gauche à droite, Mme. Mc Mahon de Nicolet, Mme Thibault et Sr Tourigny du Foyer de Nicolet. Mme Thibault est une amie personnelle de Françoise Gaudet-Smet, depuis au-delà de trente ans. A l'expression de son visage, alors que Mme Smet nous racontait quelques hauts faits de sa jeunesse, on pouvait voir qu'elles avaient plusieurs souvenirs agréables en commun.



Parmi les nombreux invités cette photo, le curé Gilbert Lemire de Nicolet et Mlle Marguerite Elie, directrice de la chorale "Les Semeurs de Joie".



Mme Françoise Gaudet-Smet a été invitée à signer le livre d'or de notre 10^{ème} anniversaire. Nous la voyons ici entourée d'admirateurs tels que le maire de la municipalité St-Jean-Baptiste de Nicolet et préfet de comté M. Ovila Duval et le maire de la Ville de Bécancour M. Maurice Richard. Debout, à l'arrière, dans l'ordre habituel, nous reconnaissons le député Benjamin Faucher, le maire de Nicolet-Sud, M. Luc Dubuc, le directeur-général de Courrier-Sud, M. Guy Rouleau ainsi que le maire Lionel Fréchet de Nicolet.



Françoise Gaudet-Smet et Etienne Bouchard, co-auteur du long-jeu "Les Temps Meilleurs", signant le livre d'or du 10^{ème} anniversaire du Courrier-Sud qui les recevait, à l'occasion du lancement de leur premier long-jeu. Grâce à la coopération de Jean Barbosa de Radio-TV-Jean, les invités ont eu le privilège d'entendre ces chansons et, enthousiasmés par la qualité du disque, plus d'une quarantaine d'entre eux ont alors demandé à M. Barbosa de leur en vendre un immédiatement. Va sans dire que notre jeune homme d'affaires répondit à leur demande avec le sourire.



Profitant de l'immobilité passagère de Mme Françoise Gaudet-Smet, celle-ci ne s'étant assise que pour signer le livre d'or, notre photographe en a profité pour la photographier. Nous la voyons ici avec le chanteur musicien Etienne Bouchard, entourés de Mgr Laurent Gaudet, son frère, M. Guy Rouleau, dir.-gén. de Courrier-Sud et Claude Goselin représentant O'Keefe de Trois-Rivières.

Journal Courrier Sud

Numéro d'enregistrement: 1443
3225 MARIE-VICTORIN NICOLET

EDITEUR: GUY ROULEAU

DIRECTEUR DES VENTES: JEAN PROVENCHER
REDACTRICE EN CHEF: RITA DOLAN CARON
TEL: (819)293-4551

DIRECTEUR DE LA PRODUCTION
RENE-PIERRE ST-GERMAIN

MAQUETTISTES MARGOT PROVENCHER
CLAIRE LEMIRE

IMPRIME PAR L'IMPRIMERIE
D'ARTHABASKA
ABONNEMENT CANADA \$10.00
POUR UN AN EXTERIEUR \$15.00
LA COPIE .25c

membre des hebdomadaires de langue française du Canada

Publicité de la deuxième classe

PUBLICITE

GUY ROULEAU
JEAN PROVENCHER
JEAN BLANCHETTE
PAUL BLANCHETTE

COMPOSITION FRANCINE LEBLANC
LUCIE PROVENCHER
JOCELYNE PROULX
REDACTION LOUISE PICHETTE
SECRETAIRE LOUISETTE DESFOSSES
COMPTABILITE REJEAN DESFOSSES

MEDECIN DE GARDE

pour la fin de semaine du samedi midi au lundi matin

NICOLET
ST-GREGOIRE
STE-MONIQUE

Dr Jean-Guy Brochu
293-4138

STE-ANGELE GENTILLY
STE-GERTRUDE

Dr Claude Baribeau
298-2126

N.B. En cas d'urgence COMMUNIQUEZ à la clinique de l'hôpital du Christ-Roi

SERVICE AMBULANCIER

REGION
NICOLET-BECANCOUR-YAMASKA
TEL.: 819-293-2071

POLYCLINIQUE DE LA RIVE-SUD

257, COURCHESNE
NICOLET

PROFESSIONNELS MEMBRES:

DR ARMAND ST ONGE	MD
DR CLAUDE MENARD	MD
DR JEAN-GUY BROCHU	MD
DR GERARD BELANGER	MD
DR ROBERT PICARD	MD
DR ROGER ROY	MD
DR JACQUES ROBINSON	MD
DR MICHEL MORIN	OD

293-2021

AUGMENTATION DES PRESTATIONS DE LA SECURITE DE LA VIEILLESSE EN OCTOBRE

Le ministre de la Santé nationale et du Bien-être social M. Marc Lalonde, annonce l'augmentation des prestations de la Sécurité de la vieillesse, du Supplément de revenu garanti et de l'Allocation au conjoint à compter d'octobre 1976.

Les hausses des prestations de la Sécurité de la vieillesse et du Supplément de revenu garanti représentent la douzième augmentation trimestrielle fondée sur le coût de la vie, comme le prévoit la Loi sur la sécurité de la vieillesse.

Le nouveau total mensuel pour une personne seule qui reçoit la prestation de base de la Sécurité de la vieillesse et le supplément maximal s'établit à \$237.15

Pour un couple marié dont les deux conjoints sont pensionnés, la prestation de base ajoutée au supplément de revenu portera leur revenu mensuel global à \$452.39

Le Supplément de revenu garanti est versé aux pensionnés qui ont très peu de revenus, exception faite de la pension de la Sécurité de la vieillesse. Le montant du supplément varie suivant le montant du revenu.

Le Supplément de revenu garanti maximal pour une personne seule ou pour une personne mariée, dont le conjoint n'est pas pensionné et ne reçoit pas d'Allocation au conjoint, passera en octobre de \$96.13 à \$97.76. Le supplément maximal pour les conjoints bénéficiaires de la pension sera porté de \$85.36 à \$86.81 Si on ajoute cette somme à la pension de base, chaque conjoint pensionné recevra mensuellement \$226.20 et le couple \$452.40

L'Allocation au conjoint est accordée aux personnes de 60 à 65 ans dont le conjoint est bénéficiaire de la pension de la Sécurité de la vieillesse et répond aux conditions de résidence. Le droit à l'Allocation au conjoint ainsi que le montant à verser sont évalués à partir du revenu annuel.

L'allocation maximale au conjoint passera de \$222.42 à \$226.20. Cette allocation maximale comprend un montant correspondant à la pension de base de la Sécurité de la vieillesse et un montant comparable au maximum du supplément de revenu garanti pour une personne mariée.



CHOCOLAT LOWNEY
EN TABLETTES ASSORTIES

Cello 10 x 20' **1 59**

TAMPONS À RÉCURER
S.O.S.

Bte 10 **47¢**

ESSENCE À BRIQUET
IT

Canette 8 oz **37¢**

DÉTERSIF
TIDE

Bte 10 lb **4 49**

NETTOYEUR
MR. NET

Bout. 32 oz **1 13**

BISCUITS VIAU
JELLY SPONGE 16 oz
OU COCO SANDWICH 14 oz

79¢

GÂTEAUX
STUART

(Rég. 89')
Bte familiale **79¢**

MERCI LES AMIS

Notre anniversaire c'était du tonnerre.
On fête tout une autre semaine pour vous dire merci
un merci tout plein de bas prix



Prix en vigueur jusqu'au 23 septembre 1976.
Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

PIMENT VERT
DOUX
CULTURE DU QUÉBEC
CANADA NO. 1

2 29¢
pour

POMMES
McINTOSH
CULTURE DU QUÉBEC
CANADA DE FANTAISIE

5 99¢
lb

RAISIN
ROUGE
"TOKAY"
DE CALIFORNIE
CANADA NO. 1

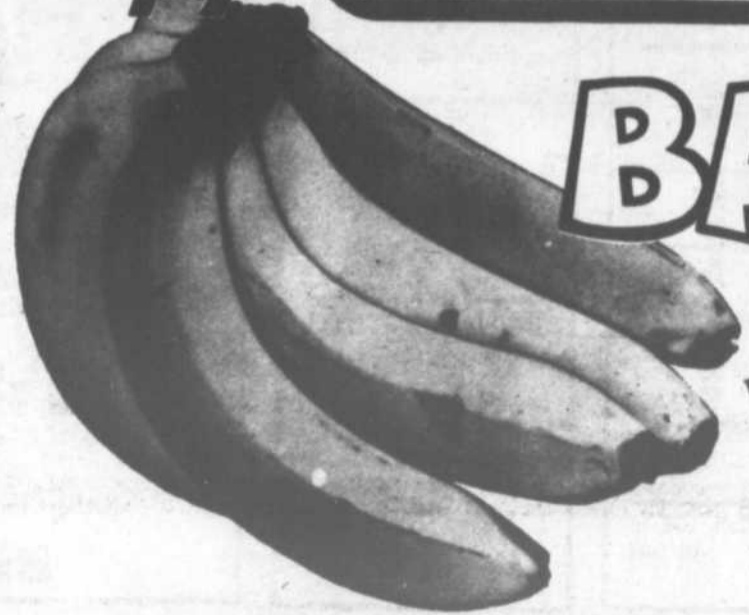
45¢
lb

NAVETS
CULTURE DU QUÉBEC
CANADA NO. 1

10¢
lb

franpri

<p>ALIMENTS POUR BÉBÉS TOUTES SAVEURS GERBER</p> <p>5 Bouteaux 4 1/2 oz 1 00</p>	<p>SOUPE AUX LÉGUMES AYLMER</p> <p>5 Btes 10 oz 99¢</p>
<p>PÂTES (VEAU-POEC-POULET, VEAU-SACON-TOMATE, VEAU-JAMBON, LANGUE FOM GRAS) CORDON BLEU</p> <p>Bte 7 oz 53¢</p>	<p>PAPIER de TOILETTE BLANC WHITE SWAN</p> <p>Pqt 4 roul. 93¢</p>



BANANES

"DÔLE"

18¢
lb

Les policiers et l'olympisme

EPREUVES SPORTIVES POLICIERES PROVINCIALES, 24 ET 25 SEPTEMBRE

Après avoir étudié minutieusement tous les mouvements et les performances des athlètes de la XXIe Olympiade de Montréal, les policiers et para-policiers du Québec ont décidé de prendre un bain d'olympisme.

En effet, les 24 et 25 septembre prochains, tous ces travailleurs et travailleuses du milieu judiciaire seront réunis à Trois-Rivières pour la présentation des Epreuves Sportives Policières Provinciales.

Sous la gouverne de l'Institut de Police du Québec, ces épreuves sportives policières avaient regroupé, lors de l'édition initiale au PEPS de l'Université Laval à Québec en 1975, plus de deux cent cinquante (250) athlètes policiers et para-policiers. Il va sans dire que cette deuxième présentation espère accueillir pas moins de cinq cents (500) candidats qui fraterniseront sous le thème: "L'important c'est d'être présent". Ces policiers athlètes seront les ambassadeurs de neuf (9) régions du Québec: Outaouais, Bas St-Laurent, Estrie, Abitibi, Saguenay Lac St-Jean, Montréal, C.U.M., Québec et Mauricie.

Il faut, de plus, prendre note que dans toutes les régions ci-haut mentionnées se sont déroulées, au préalable, des épreuves préliminaires régionales afin de déterminer les candidats qui seraient appelés à participer à l'échelle provinciale.

Trois épreuves seront au programme de ces deux journées d'activités: l'athlétisme, le tir au revolver et la balle lente. Il est important, de plus, de souligner que les fédérations provinciales de ces trois disciplines apportent leur concours à la réussite d'une telle présentation par leur aide technique et la compétence de leur personnel.

Pourquoi ces épreuves...

Sans l'ombre d'un doute, le travail de policier requiert des aptitudes et des qualités spécifiques, et parmi celles-ci, le conditionnement physique tient une place de choix.

De ce fait, les objectifs poursuivis par l'Institut de Police du Québec face à ces épreuves sont les suivantes:

- permettre aux policiers et para-policiers d'améliorer leur qualité de vie et leur bien-être en général par un rehaussement progressif au niveau de leur conditionnement physique.

- permettre aux différents corps policiers et para-policiers de fraterniser dans une rencontre sportive

- sensibiliser, par l'exemple, toute la population adulte du Québec à s'inscrire à des programmes favorisant le bien-être physique.

BORUF DE L'OUEST
BIFTECK DE RONDE

TRANCHE COMPLÈTE DÉOSSÉE

1 33
lb



VIANDES FRAICHES EN VIGUEUR SEULEMENT CHEZ LES ÉPICIERES QUI ONT UNE BOUCHERIE COMPLÈTE

RÔTI DE CROUPE

1 33

RÔTI DE POINTE DE SURLONGE

1 79

POULET PRESSÉ GAND

88¢

BOUDIN GAND

59¢

BACON SCHMIDT

Par 1 lb **1 79**

SAUCISSE FUMÉE SCHMIDT

Par 1 lb **79¢**

TOURTIÈRE LA BELLE FERRIÈRE

16 oz **1 09**

ESSUIE-TOUT WHITE SWAN 2 roul. **99¢**

CÉRÉALES KELLOGG RICE KRISPIES 87oz **99¢**

CAFÉ INSTANTANÉ MAXWELL HOUSE 10oz **3 19**

MARGARINE MOLLE LACTANTIA 1 lb **66¢**

PAPIER CIRÉ DOMESTIK 100' **63¢**

JUS DE RAISINS WELCH 40oz **1 07**

UN **AMOUR** D'ÉPICIER

POISSON PANE GOBERGE BLUE WATER 32oz **2 09**

FRAISES CONGELÉES FRASERVALE 15oz **79¢**

Grad Chez nous, pour vous

ALLUMETTES GRAD 50 **33¢**

LIQUEURS EN CANETTE ZIP TOP GRAD Canette 10 oz **16¢**

DE CHOIX IDÉAL	POIS VERTS NO. 3 19oz 49¢	ESTA	SAUCE HOT CHICKEN 14oz 2 55¢
DE CHOIX IDÉAL	FÈVES JAUNES COUPÉES 19oz 3 1 00		RIZ UNCLE BEN 2 lb 1 09
DE CHOIX IDÉAL	MAÏS EN CRÈME 19oz 2 89¢		GRUAU ROBIN HOOD RAPIDE OU INSTANTANÉ 3 lb 99¢
DE CHOIX IDÉAL	MACÉDOINE DE LÉGUMES 19oz 39¢		SAUCE BRUNE FRENCH 2 env. 2 55¢
	BEURRE D'ARACHIDES SCHWARTZ 10oz 79¢		PRUNEAUX MOYEN SUNSWEET 2 lb 1 05
	BEURRE DE CARAMEL VACHON 32oz 1 09		SSEL DE TABLE WINDSOR 2 lb 26¢
ESTA	POULET DÉOSSÉ 16oz 2 49		CHOCOLAT BRIDGE MIXTURE LOWNEY 12oz 83¢

TOUT LE MONDE LE SAIT

Par Rita Dolan Caron



Pompier volontaires:

Le conseiller Arthur Lanauville de la Ville de Bécancour a proposé, lors de la dernière séance du Conseil, que M. Alain Quessy, pompier démissionnaire, soit remplacé par M. Raymond Baril, dans le secteur de Gentilly; que M. Jean-Claude Bouthillier, pompier démissionnaire, soit remplacé par M. Christian Montembeault dans le secteur Ste-Gertrude et que M. Clément Baron, remplace M. Raymond Baril démissionné à Gentilly, pour le secteur de Ste-Gertrude, suivant la recommandation de M. Normand Croteau.

Congrès de l'U.M.Q.

Le Maire Maurice Richard de la Ville de Bécancour a été proposé par M. Arthur Carboneau pour représenter la Ville de Bécancour au prochain congrès de l'Union des Municipalités du Québec.

Centre d'accueil

Le conseiller Bruno Bélieu de la Ville de Bécancour a proposé, concernant la maison La Salle située au 14,025 Boul Bécancour, qu'une demande soit faite au Ministère des Affaires Sociales, de bien vouloir prendre les dispositions voulues conjointement avec le Ministère des Affaires Municipales, pour la transformation de la Maison LaSalle en un centre d'accueil pour personnes âgées.

Fermeture de la BCN le 30 septembre.

Suite aux deux vols qui se sont déroulés à la Banque Canadienne Nationale, succursale de St-Wenceslas, la famille Beauchemin, qui a eu à subir les assauts des voleurs, se voit dans l'obligation de quitter la paroisse. La haute direction de la BCN ne croit pas pour le moment, à la continuité du service bancaire dans la paroisse et les citoyens se voient privés d'un service utilitaire qui manquera sûrement à l'économie d'une population qui profitait de ces services depuis déjà de nombreuses années.

A St-Wenceslas

C'est dimanche le 26 septembre que se tiendra la journée de l'Afées. A la messe de 11 hres la direction de l'AFEAS fera le service complet à l'église, même l'Homélie sera prononcée par la présidente locale, Mme Gisèle Pellerin. Nos hommages mesdames....

A PIERREVILLE

Le Conseil municipal de Pierreville a accepté la résolution concernant une résolution d'entente sur le projet de construction d'un poste à incendie regroupant 7 municipalités. Ce projet est de l'ordre de \$300,000. Il reste à venir la résolution du conseil municipal de St-François du lac qui doit parvenir bientôt au responsable du projet M. le Maire René Thibault de Pierreville.

AVISEUR LEGAL

Le Conseil municipal de Pierreville a nommé Me Jacques Guertin de Sorel au poste d'aviseur légal comme remplacement de Me Pierre Smith qui a été nommé directeur du centre juridique à Granby.

POUR ENFANTS

C'est à partir du 16 octobre que seront présentées au Centre Culturel de Pierreville, des films pour enfants. M. Jules Manseau de Trois-Rivières sera le responsable.

SERVICE AMBULANCIER

Le Conseil municipal de Pierreville veut sensibiliser la population de Pierreville concernant le service ambulancier offert par les Frères Descoteaux de Pierreville. Leur contrat doit se terminer dans 2 ans. Prochaine-ment, les Frères Descoteaux devront rencontrer le Conseil de Comté afin de savoir à quoi s'en tenir face aux services ambulanciers qui seront offerts après l'échéance de ce contrat.

ON ATTEND ENCORE

Le Conseil municipal de Pierreville attend toujours la réponse définitive concernant l'autorisation de construire 20 loyers à prix modique pour familles à faible revenu. Ce projet est déjà accepté par le gouvernement du Québec, il reste l'autorisation finale à recevoir.

La Galerie Vagabonde

Pour quelques semaines, la Galerie Vagabonde Inc., expose à nos bureaux des oeuvres des artistes de la région. Toute la population est invitée à venir visiter cette galerie d'art.

A Nicolet sud

la municipalité de Nicolet Sud attend une subvention de \$60,000. pour sabler et poser de la pierre concassée dans la route St-Cyr, vers le Pays Brûlé.

Remerciements

La Commission Scolaire Port-Royal tient à remercier publiquement les organismes qui ont contribué à la réalisation du projet du comité d'école St-Wenceslas et St-Célestin en ce qui a trait à l'équipement récréatif à St-Wenceslas et à St-Célestin. Les dits organismes sont les suivants:

- Caisse Populaire St-Wenceslas
- Caisse Populaire St-Célestin
- Conseil municipal du village de St-Wenceslas,
- Conseil municipal de la paroisse de St-Wenceslas,
- Comité d'école St-Wenceslas et St-Célestin.

En Espagne

Le conseiller de la Ville de Bécancour M. Guy Piché, sa femme et sa fille ainsi que le Dr. Jacques Demers et son épouse, de Nicolet, et Mme Jeanne d'Arc Duval sont présentement en Espagne, en compagnie de l'Agence de Voyages Thérèse Bellefeuille de Deschailons. On espère qu'ils font un bon voyage et qu'ils nous reviendront en pleine forme...

A Ste-Monique

Le groupe d'animation Pique A Tout de Ste-Monique, formé de 9 personnes, continue toujours la publication d'un journal d'information locale. C'est la troisième année que ce journal est publié sous format 8 1/4 par 11 po. sur des feuilles polycopiées. Cette initiative est subventionnée par les 3 municipalités soit Grand St-Esprit, Ste-Monique village, et Ste-Monique paroisse. On y trouve la publication des procès verbaux de ces trois municipalités de la fabrique, et des comptes-rendus des organismes paroissiaux. Nous félicitons toutes ces personnes qui continuent de faire de l'animation de groupe.

Inscrivez-vous

Le 4 octobre, on passera chez-vous pour l'énumération provinciale. Il est très important de vous faire inscrire sur la liste électorale. On vous fera savoir, dans notre journal, à quel endroit sera situé le bureau de dépôt. Alors, si vous êtes absent la journée du 4 octobre, vous pourrez communiquer avec ce bureau et vous faire inscrire. Lorsqu'il y aura élections vous pourrez voter sans plus de problème. Ne l'oubliez pas, surveillez notre journal pour de plus amples informations...

Revirement

C'est le conseiller Sylvio Taillon de la Ville de Nicolet qui a proposé, mercredi soir dernier, lors d'une séance spéciale du Conseil, que le Conseil de Ville respecte les recommandations des mesures anti-inflationnistes. Cette résolution vient annuler toutes les autres résolutions antérieures. Toutefois, le Conseil de Ville laisse le droit aux cols bleus et employés municipaux de présenter un mémoire au gouvernement, tout comme l'on fait les policiers. Selon le Maire Lionel Fréchette, ce n'est pas de gaieté de coeur qu'on a accepté cette résolution. On a de plus discuté longuement du mode de remboursement des trop-perçus par les cols bleus et autres employés. Aucune solution concrète n'a cependant été proposée.

Ralentissement

Le maire Luc Dubuc de la Municipalité de Nicolet-Sud déplore la grève dans la construction. Cette grève empêche la continuité des travaux de l'agrandissement du tunnel dans sa municipalité. Le première phase, soit la voie d'évitement, s'élève à un montant de \$50,000. et la réparation de la partie même du tunnel est d'environ \$400,000 Rappelons que le ministère des transports général et provincial ainsi que le Canadien National collaborent pour défrayer le coût de ces travaux.

Placage Yamaska Ltée.

Le directeur gérant de l'usine Placage Yamaska Ltée de Baieville attend toujours une réponse du gouvernement concernant les dommages subis par les inondations à son usine, le printemps dernier. Récemment, il recevait la visite de l'inspecteur et le montant de ces dégâts s'élève à environ \$200,000. En ce qui concerne le pont situé non loin de l'usine, qui lui aussi a bloqué lors de l'inondation, le ministre des transports du Québec n'a encore rien fait en ce sens. Le maire Dubuc espère que la situation se régularisera au plus tôt afin que cela ne se reproduise plus.

Appel à la générosité

Sr. Ovéline Fortin attend toujours des souscriptions

pour aider le Foyer de Nicolet à combler le déficit des vacances d'été qu'elles ont organisées pour les personnes âgées. Le déficit à combler est de l'ordre de \$1,563.00. Le montant de ce projet s'est élevé à \$4,787.00 La direction du Foyer remercie les généreux donateurs et souhaite qu'il y aura des personnes qui feront parvenir les argentés nécessaires. Soulignons que ce projet de vacances d'été est un projet unique en province et que c'est grâce à l'initiative de la direction du Foyer qu'on a pu le réaliser. Le Ministère des Affaires Sociales ne subventionne pas du tout un projet de ce genre. C'est pourquoi on lance une deuxième appel à votre générosité.

Colloque

C'est le 25 septembre, au Centre Culturel de St-Grégoire, qu'aura lieu un colloque d'information sur le Parc Industriel de Bécancour. Il débutera à 1.30 h.p.m. Me Bernard Landry avocat économiste représentant les expropriés de Gentilly sera présent ainsi que M. Edouard Légasse, directeur général de la Société du Parc Industriel de Bécancour.

2 nouveaux comités

Le président Pierre Lavoie, de la Chambre de Commerce de Nicolet, nous informait récemment, qu'à la suite de la première réunion de la

Chambre de Commerce, on avait procédé à la formation de 10 comités dont 2 nouveaux. Il s'agit du comité de logement et du comité de l'aménagement du quai au Port St-François.

Objectif

Le comité de recrutement de la Chambre de Commerce de la Ville de Nicolet s'est fixé comme objectif de recruter cette année 150 membres. Souhaitons qu'ils réaliseront leur désir.

Garderie

Thérèse Benoit Paquet, membre du Conseil du Statut de la Femme du Québec, nous a déclaré qu'une importante réunion aura lieu à la fin du mois de septembre à Montréal afin d'étudier les nouvelles politiques des garderies. A cette réunion, les propriétaires des garderies seront invités à exposer leur problèmes.

Vidanges

Le conseiller Guy Piché de la Ville de Bécancour a proposé, suite à la demande des résidents du secteur de Gentilly, demeurant sur la route 3 entre la route du Lac Rose et la limite de St-Pierres-Becquets, ainsi que de quelques citoyens du 5 ième rang de Gentilly qui aimeraient être desservis par le service des vidanges, qu'une demande soit faite à M. Armand Paré de bien vouloir se rendre desservir ces gens et d'en aviser la Ville de Bécancour lorsqu'il débutera ce service.

Cap-de-la-Madeleine

Maison de la Madone

10, rue St-Denis (près du Sanctuaire) Tél.: 819-375-4997



C'est la Relance des Rencontres (retraites)

DIMANCHE SOIR, 26 SEPTEMBRE 1976
SOUS-SOL DE L'EGLISE STE MADELEINE
G.E. RICHARD O.M.I. (nouveau membre de l'équipe)

BIENVENUE **ACCUEIL**


7h30 **Maîtrise Notre-Dame du Cap (chorale)**

10.00 **Mot du Père Richard**

Goûter



Nouveau Bureau de C.G.A.



ROBERT CADRIN

M ROBERT CADRIN, C.G.A., EST HEUREUX D'ANNONCER L'OUVERTURE DE SON BUREAU D'EXPERT-COMPTABLE SOUS LE NOM DE CADRIN ET ASSOCIES, C.G.A.. M. CADRIN EST MEMBRE DE LA CORPORATION PROFESSIONNELLE DES COMPTABLES GENERAUX LICENCIES DU QUEBEC.

La nouvelle société sera située à:
edifice de la caisse populaire

181 RUE NOTRE-DAME NICOLET TEL: 293-4494

— NOUVEAU —

BULLETIN SPECIAL

NETTOYAGE DE TAPIS A LA VAPEUR

- NETTOIE EN PROFONDEUR
- RAJEUNIT VOTRE TAPIS
- COMMERCIAL-RESIDENTIEL
- SERVICE RAPIDE
- MACHINE A VAPEUR DES PLUS MODERNES



PLUS DE 2000 VERGES DE TAPIS ET PRELARTS EN STOCK

SPECIAL

10% à 15%

SUR TAPIS ET PRELARTS EN STOCK



Francis Fournier

UN SIMPLE APPEL SUFFIT! NOUS SERONS CHEZ VOUS AVEC TOUS
NOS ECHANTILLONS. SANS OBLIGATION DE VOTRE PART NOUS
LIVRONS ET FAISONS LE SERVICE DANS UN RAYON
DE 50 MILLES

Franjean inc.

1100
DES VIOL ETTES STE-ANGELE DE LAVAL 222-5246

SONDAGE: REACTIONS FACE A L'IMPLANTATION D'UN NOUVEAU CENTRE D'ACHATS A NICOLET

(R.D.C.)

"J'espère premièrement qu'il va se réaliser. C'est un besoin pour notre population. Ceci va nous éviter d'aller magasiner à Trois-Rivières, je l'espère du moins. On va pouvoir sauver des sous et économiser l'essence." (Notaire Pierre Martel, Nicolet).



"Ca va peut-être faire du bien, ça dépend si le monde reste à Nicolet. S'il reste à Nicolet, tant mieux pour tout le monde parce que la

taxe de vente est un gros revenu pour la Ville de Nicolet. Mais, à l'heure actuelle, avec 5 à 6,000 de population, il y a plusieurs magasins qui continuent de fermer, est-ce que ça va faire changer le commerce de place en Ville? on ne le sait pas, on le saura dans le temps. De toutes façons, ce n'est pas encore commencé, c'est seulement sur papier. (André Rousseau, propriétaire de la Quincaillerie Rousseau Nicolet).



"En tant que nous sommes concernés, nous croyons que ce centre d'achats qui s'ouvrira, peut-être l'an prochain, ne peut qu'apporter des clients à Nicolet et je ne pense pas du tout que le commerce de Nicolet en soit affecté. Je pense qu'ils vont augmenter plutôt que décroître". (M. Jean-Guy Pelletier, gérant du magasin Korvette Nicolet).

"Je pense que c'est un bon sujet de conversation pour le moment. Mais si on regarde plus profondément la question, je crois qu'au nombre de population que nous avons, il est assez difficile de doubler les commerces actuels. La plupart des commerçants d'ici sont propriétaires ou locataires à long bail, ce qui rend difficile je crois leur transfert dans le nouveau Centre. Je me pose une question, la population qui nous environne est tellement bien desservie par les commerces existants par les commerces extérieurs également que c'est très différent au Centre de Louiseville par exemple, qui lui n'a pas de ville aussi près qui peut desservir une clientèle comme la nôtre. Je ne sais pas, peut-être qu'un jour on sera intéressé à nous y rendre, mais je pense que cela sera assez difficile. Ça reste un bon sujet de conversation". (Jean-Eudes Courchesne, propriétaire Boutique Denijean).

"D'après moi ce ne sera pas une grosse réussite. A date je suis contre ce projet. Ça fait 12 ans que je suis installé ici au Centre Commercial Place 21 Mars et l'idée de déménager à 3 milles d'ici ne présente aucun avantage pour ma clientèle, surtout lorsqu'elle est habituée à un endroit, ça fait un trop grand changement". (M. Claude Lambert, co-propriétaire du Salon de Coiffure pour Hommes à Nicolet).

"Si cela se réalise prochainement, mais actuellement c'est encore sur papier et ils entrevoient une population de 27,000 habitants avant de s'implanter, la publicité se fera en partie dans les paroisses avoisinantes de Nicolet. Je vois cela d'un bon oeil. (Jacques Lafond, épicié).

"Je ne suis pas en faveur de l'implantation d'un centre commercial à Nicolet parce que je crois présentement qu'on est déjà fournis par tous les magasins qu'on a ici présentement. Si on est obligé, je dis pas que je ne serais pas intéressé à avoir un local là, mais je vais attendre que ça devienne un dernier recours." (M. Soucy, propriétaire Magasin Soucy).



"Un Centre d'Achats à Nicolet, moi je voyais cela pour le jour où ils auraient pu réaliser un gros centre d'achats, quelque chose pour rivaliser avec Trois-Rivières. Par exemple, qu'il y ait Pascal ou Woolco sur la rive sud, à ce moment-là on va aller chercher les gens des autres paroisses. Mais le centre d'achats comme il nous est présenté à l'heure actuelle, avec

70,000 pieds de plancher, on est pas en concurrence avec Trois-Rivières. Alors je ne vois pas la réussite pour tout de suite. (M. Charles Mc Mahon, propriétaire Marché Nicolet).



"A titre de conseiller municipal, on doit y penser très sérieusement avant d'émettre un permis, car nous avons présentement des commerces et nous essayons

de leur aider le plus possible. Maintenant, en ayant un Centre d'Achats nouveau, est-ce que cela pourra nuire à nos marchands? On prétend que non et d'autres prétendent que oui. Sur ce sujet, nous en sommes présentement à étudier pour ne pas qu'on puisse faire dommage ou causer des problèmes à nos marchands actuels." (Gérard Lupin, conseiller Ville de Nicolet).

Pour l'instant, au niveau de la Chambre de Commerce, trop d'impondérables demeurent encore face à l'implantation d'un centre d'achats à Nicolet. Nous attendrons donc encore un peu avant d'émettre une opinion pour ou contre.

(Pierre Lavoie, prés. Chambre de Commerce, Nicolet).

Suite page 31

TELEBEC LTEE



Jean C. Monty



André Villeneuve



Maurice Filiatrault



Jean Gagnon

Le Conseil d'administration de Télébec Ltée annonce la nomination de M. Jean C. Monty au poste de président de la compagnie. Cette nomination est entrée en vigueur le 1er juillet 1976. Avant sa nomination, M. Monty occupait le poste de vice-président adjoint (financement) à Bell Canada. Il a résigné ses fonctions pour accepter ce nouveau poste.

Trois nouveaux directeurs ont également été appelés à faire partie du Conseil d'administration. Il s'agit de MM. André Villeneuve, notaire de Bécancour, Maurice Filiatrault, président Brazeau Transport, de Rouyn-Noranda et Jean Gagnon, c.a. de Québec.

C'est la FETE ANNIVERSAIRE DU MARCHE NADEAU et fils

199, Lamarche Nicolet Tel.: 293-2111

UN AMOUR D'ÉPICIER

QUI VOUS EN DONNE POUR VOTRE ARGENT

Eau Javel
Chantecler
128 oz 69c

Café
Nescafé
10 oz \$2.89

Panier
Tomates
4 pte 89c

Steak
Roi
\$1.69 lb

Voix nos spéciaux en page
4 et 5

Profitez des bas prix du boeuf pour votre congélateur



ÇA FAIT QUE...



PAR:
JEAN
PROVENCHER

Mon ami Jean Blanchette avait commis une petite erreur la semaine dernière en vous affirmant que je délaisse mes bâtons de golf pour reprendre ma chronique: Ca fait que. Pour reprendre ma chronique, ça c'est ce qui est de plus vrai! Mais là où l'ami Jean était quelque peu fautif, c'est que je n'abandonne pas mes bâtons de golf, et loin de là. Vous comprenez, avec l'été des Indiens, qui s'en vient d'ailleurs, je ne peux absolument pas délaisser le golf. Ca fait que on se reverra sûrement là.

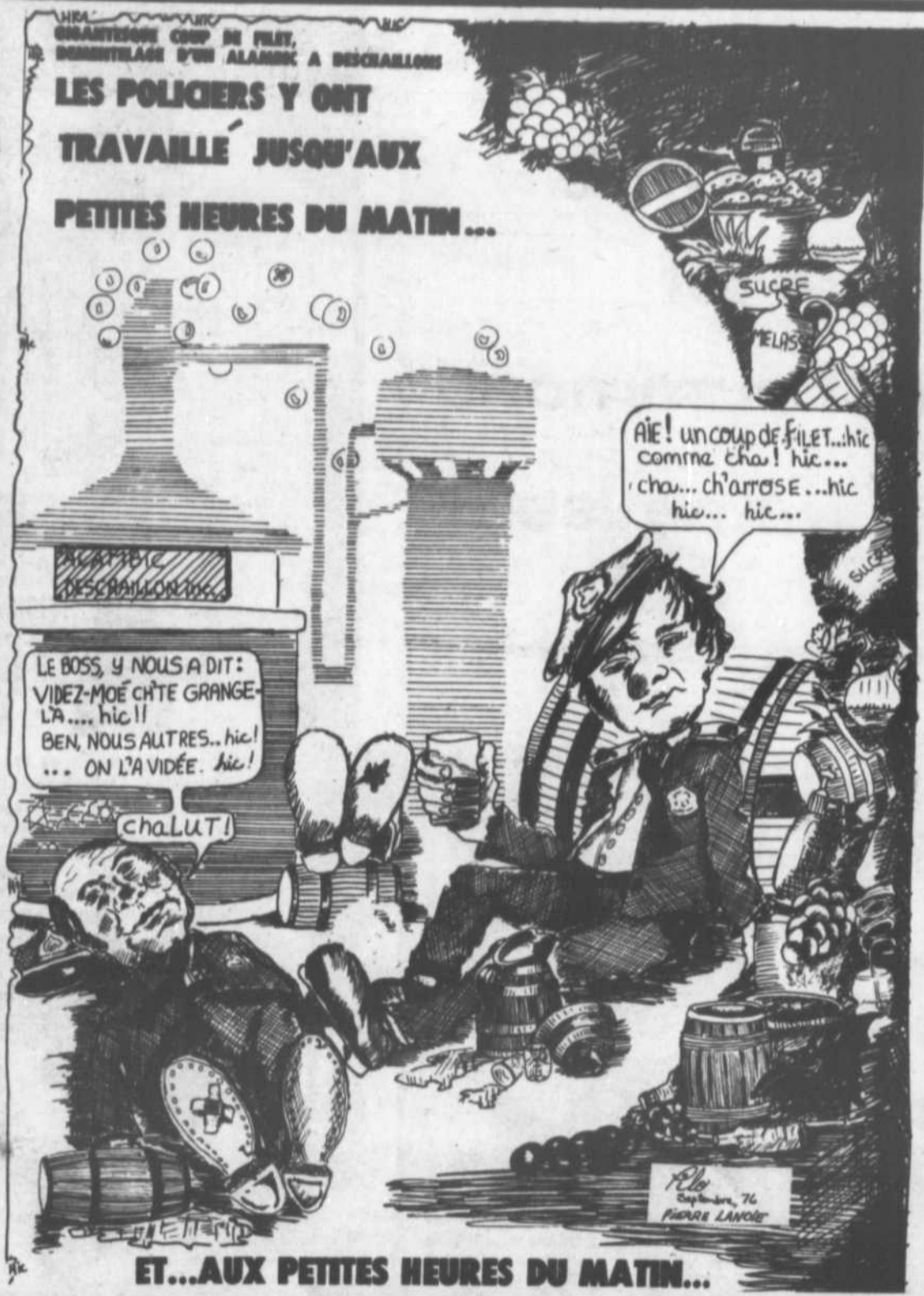
Les adeptes de la poterie (céramique) peuvent s'en donner à coeur joie dans la région de St-Pierre les Becquets puisque le potier, Jules Beauchemin possède une très belle installation pour recevoir les artistes en herbe. Ceux qui sont intéressés à suivre des cours de modelage manuel ou au tour peuvent se rendre à la résidence de M. Beauchemin ou prendre de plus amples informations par téléphone à 263-2899.

J'ai assisté à une rencontre des plus fulgurantes lundi soir dernier alors que notre portugais Jean Barbosa rencontrait pour la première fois notre Italien Bruno Capovilla au très chic restaurant l'Accueil. Je ne sais pas si vous savez, quand un portugais rencontre un italien, ils parlent sans contredit... du Canada. Ca fait que...

En fin de semaine prochaine se dérouleront les Olympiades policières à l'Université du Québec à Trois-Rivières et pour se faire, plusieurs policiers de la Sûreté du Québec à Gentilly se pratiquent tous les jours pour faire bonne figure lors de ces compétitions sportives. Y'a mon ami Yvan Martel (le sauteur) qui pratique continuellement ses sauts en hauteur et en longueur pour remporter une médaille. Yvan saute tellement fort qu'il sautera bientôt de l'autre côté de la rue pour réintégrer sa future demeure. Ca fait que...

Les gens de Gentilly et de la région doivent maintenant aller chercher leurs médicaments à la toute nouvelle clinique médicale de Gentilly car depuis quelques jours, les pharmaciens de Gentilly ont déménagé leurs pénates dans leur luxueux local. Et très bientôt Dr Claude Baribeau, Dr Louis Pouliot, Dr François Bellefeuille, ophtalmologiste, Dr Robert Fournier, opticien d'ordonnance et Dr Jean-Louis Létourneau, chirurgien déménageront eux aussi à la nouvelle clinique médicale de Gentilly.

Ce sera à lire, ce nouveau livre de Richard Desmarais: **Le Clan des Dubois**. Pour le lire, vous n'avez aucune crainte à avoir. Mais pour l'écrire, des craintes, moi j'en aurais sûrement eues. Ca faquo...



ET...AUX PETITES HEURES DU MATIN...

CETTE CARICATURE EST UNE PRESENTATION DE

1353, BOUL.

LOUIS FRECHETTE

TEL.: 293-2124
NICOLET

DEPENSEZ MOINS
OBTENEZ PLUS



avec la nouvelle
TOYOTA
COROLLA 1200 de 1976



N I C O L E T
T O Y O T A
I N C.

Jean-Marie Manseau, responsable des entraîneurs de la zone de hockey de Nicolet, organise des cours pour ces entraîneurs à la polyvalente de Nicolet. Ces cours se donneront, vendredi le 24 septembre à 7h30 pour le grade 1 et samedi le 25 septembre à 8h a.m. pour le grade 2. Entraîneurs, entraînez-nous donc! Ca fait que...

Notre ami Pierre Lanoie se montre de plus en plus spirituelle dans ses chef-d'oeuvres caricaturisés. Elle était tout simplement superbe cette fameuse caricature de nos maires Duval et Fréchette que nous avons publié dernièrement. Lâche pas mon Pierre, t'es capable! Ca fait que...

En ce temps de chasse aux canards, si vous faites des chasses miraculeuses et que vous n'avez pas le temps de pleurer vos victimes, le jeune André Jr Rousseau, de Nicolet, s'en fait une spécialité. Vous n'avez qu'à téléphoner au no 293-4860 et déjà vos canards s'en porteront mieux. Ca fait que...

BIRON CONSTATE LA RUPTURE



Le Chef de l'Union Nationale, monsieur Rodrigue Biron, suite à la lettre qu'il adressait le 31 août dernier à M. Jérôme Choquette, se dit

fort déçu de la voir sans réponse dans le délai qui était fixé.

Après avoir requis et reçu à cet égard l'appui de l'exécutif national de son parti, M. Biron dénonce en conséquence la rupture de l'alliance, formée le 29 juillet et annoncée le 4 août dernier, par le refus inexplicable de M. Choquette de permettre que soit dirigé et administré comme le prévoyait le protocole.

Le protocole d'alliance U.N.-P.N.P. avait confié la responsabilité politique et du programme à M. Choquette

et celle de l'administration et de l'organisation à M. Biron.

Depuis, hors sa présence à une seule réunion d'ailleurs convoquée par l'Union nationale, M. Choquette n'a rien contribué pour faire avancer les travaux qui lui avaient été confiés. Bien au contraire, il semble ne s'être préoccupé que d'organisation politique, trompant ainsi la bonne foi de son partenaire dans l'alliance.

D'autre part, malgré ses demandes raisonnables, M. Biron s'est vu refuser tout accès au levier administratif et

d'organisation qu'on avait prétendu lui confier.

En administrateur prudent, et perçant les écrans de fumée entourant les déclarations fracassantes des derniers jours, le chef de l'Union nationale a requis la rectification immédiate de cette situation: son attente fut vaine à cet égard également.

Reconnaissant que les membres de l'U.N., comme ceux du P.N.P. sont des personnes de bonne foi qu'on n'a pas le droit de tromper, le Chef de l'Union nationale a déclaré ne pouvoir attendre

plus longtemps pour les informer de la rupture virtuelle de l'alliance par le refus d'une seule personne d'en observer les conditions les plus essentielles.

M. Biron ajoutera qu'il ne pouvait permettre qu'un congrès d'orientation, qui se doit d'appartenir à la base, soit transformé en tribune vouée à des intérêts personnels. Il reconnaît que le seul moyen de redonner leurs vrais sens à ces assises et de leur permettre d'élaborer des solutions aux problèmes des Québécois, dans le calme et la sérénité, est de mettre fin sans retard à l'atmosphère de foire qui se préparait.

En conséquence, les membres de l'U.N. et tous ceux du P.N.P. qui désirent participer à l'élaboration des vo-

lontés politiques du Québec de demain, se réuniront à Montréal les 1, 2 et 3 octobre prochains, sans permettre qu'une seule personne puisse provoquer entre eux des affrontements artificiels.

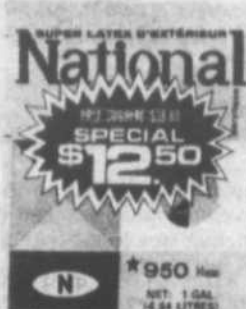
Le regroupement des forces de l'opposition dans une alternative valable au gouvernement actuel ne subit pas aujourd'hui de ralentissement, mais épure ses rangs d'une seule personne dont les voltes-faces et gestes intempestifs ne permettent plus qu'on lui prête crédibilité.

L'appel est donc relancé, comme il le fut en mai et en juin dernier, pour que ces assises d'octobre soient la source d'inspiration du prochain gouvernement du Québec.

SPECIAL FIN DE SAISON

National

SPECIAL DE BLANC



«LA PEINTURE QUI DURE»

DU 14 AU 20 SEPTEMBRE

POSE GRATUITE SUR L'ACHAT DE TOUT TAPIS EN STOCK D'UNE VALEUR DE \$5.95 ET PLUS

SAUF ESCALIER, PASSAGE ET SALLE DE BAIN

SPECIAL SUR TOUS NOS PRELARTS EN STOCK.
EX: PRELARTS CHRYSTAL FLOOR
REG: \$6.95 SPECIAL \$5.95

20% D'ESCOMPTE SUR NOTRE TAPISSERIE

TAPIS NORMAND

STE-GERTRUDE

TEL.: 297-2622

ENCORE JUSQU'AU
25 SEPTEMBRE
POUR PROFITER DE NOTRE VENTE
5^e ANNIVERSAIRE
BOUTIQUE MR "B"
233 PRINCIPALE ST-LEONARD D'ASTON

RIEN NE VAUT
LES PETITES
ANNONCES DE

(819) 293-4451



VISITEZ NOS 3
MAISONS MODELES



SITUEES BECANCOUR (VILLAGE)

HEURES DE VISITE:

LUNDI AU VENDREDI

8hr 30 A.M. à 5.00 hr P.M.

SAMEDI:

1 hr P.M. à 4 hr P.M.

OU SUR RENDEZ-VOUS

*Nous construisons sur vos terrains ou sur nos terrains.

*Terrains disponibles près du Parc Industriel de Bécancour de l'autoroute 30

ENTREPRISE B.
& THIBAUT INC.

Construction - Rénovation
294-6681 Rés. 285-2401

Pierre Thibault, représentant



AUX GENS DE LOTBINIERE

REGROUPEMENT ET VIE AGRICOLE

Cette semaine nous vous ferons part d'une expérience d'organisation communautaire vécue par des citoyens du Témiscouata en réaction à la fermeture de leur paroisse. Le J.A.L., formé de 3 paroisses, St-Juste du Lac, St-Emile d'Auclair, St-Godard Lejeune, est un milieu défavorisé au niveau de l'agriculture et de la forêt; terres abandonnées, forêts non-exploitées ou exploitées, sans plan de coupe, peu de services publics ou gouvernementaux.

Historique:

De 1963 à 1966 le Bureau d'Aménagement de l'Est du Québec, B.A.E.Q., face aux coûts excessifs pour offrir des services sociaux et de santé convenables à la population de l'est du Québec, a recommandé la fermeture de 87 paroisses dont celles du J.A.L. Cette recommandation avait comme conséquence la déportation de 63,000 personnes. On alla jusqu'à offrir des primes de \$2000.00 aux individus qui quittaient ces paroisses. Certains villages furent fermés. Face à cette situation, des gens ordinaires peu intéressés à abandonner leur coin de terre, se sont groupés en comité de citoyens, ont regardé les problèmes en face et ont décidé de mettre en valeur les ressources disponibles. Ca été la naissance des Opérations Dignités dans le Bas St-Laurent Gaspésie.

Au Témiscouata ces Opérations Dignités ont débouché sur le projet J.A.L. Voyons ce qu'il en est:

La situation se détériore:

- de 1967 à 1970, départ de 300 personnes des paroisses du J.A.L.
- des 15,822 acres de terre défriché et cultivable, 3000 à peine sont mises en valeur;
- 85,717 acres de boisé privé exploité sans plan rationnel;
- des ministères préconisent la fermeture des paroisses;
- des HLM (Habitations à Loyer Modique) se construisent tout autour du territoire pour y entasser la population du J.A.L.

La population réagit:

- des noyaux de citoyens s'interrogent sur l'avenir du milieu et pensent un projet de regroupement pour mettre en valeur les ressources du milieu.
- 25 mars 1972: la Faculté des Sciences de l'Agriculture et de l'Alimentation de l'Université Laval à la suggestion du ministère de l'Agriculture accepte d'assurer l'encadrement technique de ce projet.
- 1 octobre 1972: arrivée d'un animateur responsable du projet auprès de la Faculté.
- hiver 1972-73: campagne de sensibilisation de la population:
- Opération janvier 1973: 220 personnes apprennent à travailler ensemble et élaborent des suggestions d'action.
- Mise sur pied des comités spécialisés sur la Forêt, l'Agriculture, le Tourisme et l'Artisanat;
- 23-24 mars 1973: Le comité Intermunicipal, pivot de toute l'action, avec les comités spécialisés, établit les priorités, dont la principale était la forêt.

Première réalisation: Le Groupement Forestier.

Le Groupement Forestier est légalement constitué au terme de la loi des Compagnies en juillet 1973. Ce groupement réunit les propriétaires de lots boisés qui veulent engager leur terrain sous forme d'actions. Ils peuvent aussi investir des actions de

\$10.00. Chaque action donne droit à un vote. Pour être actionnaire, la condition est donc d'être propriétaire de lots boisés. Actuellement ce groupement compte 65 propriétaires actionnaires.

Le groupement exploite, en plus des lots boisés privés, des forêts publiques. Le groupement forestier doit signer une entente à chaque année avec le Ministère des Terres et Forêts pour le droit d'exploitation de ces forêts publiques.

Problèmes rencontrés en 1973-74:

- difficultés de recrutement des travailleurs forestiers;
- manque de motivation d'un certain groupe de travailleurs forestiers;
- manque de communication entre les responsables du plan de coupe et les travailleurs forestiers;
- difficultés au niveau de la rémunération: à salaire fixe ou à forfait;
- difficultés dans la négociation pour la vente du bois des forêts publiques à cause des limitations imposées par le ministère de terres et forêts.
- baisse prononcée du prix du bois;

Situation en 1975:

Malgré tout on peut affirmer qu'administrateurs et responsables ne s'en sont pas si mal tirés. Profitant à 100% des leçons de l'année précédente, ils semblent devoir tirer leur épingle du jeu. L'équipe des travailleurs forestiers semblent satisfaits de ses conditions de travail. Des bûcherons qui devaient s'expatrier au Nouveau-Brunswick et au Maine pour gagner leur vie sont heureux de trouver chez eux un emploi rémunérateur à salaire. Quantité de problèmes familiaux et sociaux s'en trouvent ainsi réglés. Le hallage du bois s'effectue à un rythme satisfaisant, la mise en marché s'est réalisée beaucoup plus normalement en 1975, tout le bois était écoulé lorsqu'arriva la neige.

Statistiques intéressantes pour l'année 1975:

Début des travaux: 5 juin 1975
Fin des travaux: au cours d'octobre
Nombre d'acres travaillés: en forêt privée: 215. En forêt publique: 315.

Chiffres d'affaires: \$240,000.00 (vente de bois plus subvention). Acres dans le groupement forestier: 5,800 acres.

Avenir

Sur 85,000 acres de forêt privée, le J.A.L. espère atteindre une participation de 25,000 acres de la forêt publique.

Conclusion: J.A.L. ne touche pas seulement la forêt, J.A.L. c'est une tentative de développement intégré de toutes les ressources du territoire. Ce communiqué ne touchait que le secteur forestier. La semaine prochaine nous parlerons des activités qui ont eu lieu dans les autres secteurs à J.A.L.

Luc Gagnon
Tel: 287-4442

Le salaire moyen en 1971 à St-Pierre les Becquets était de \$2,876.

De 1970 à 1974 La population de Fortierville a diminué de 17.78%

En 1972, à Manseau il y avait 12.7% de la population qui vivait d'aide Sociale.

LA SOCIÉTÉ HISTORIQUE RÉGIONALE DE LOTBINIÈRE

La Société Historique Régionale de Lotbinière s'est formée le 28 avril 1976. En tant qu'organisme à but non-lucratif, elle vise à protéger et faire connaître notre patrimoine. Il est donc important que les adeptes d'histoire s'y intéressent. Une assemblée d'information est prévue pour bientôt.

Son territoire

La Société Historique Régionale de Lotbinière comprend les municipalités suivantes du district électoral provincial de Lotbinière (comté de Lotbinière): Deschailons, Dosquet, Fortierville, Issoudun, Joly, Laurier-Station, Leclercville, Lotbinière, Manseau, St-Agapit, Ste-Agathe, St-Antoine de Tilly, Ste-Apollinaire, Ste-Cécile de Lévrard, Ste-Croix, St-Edouard, St-Flavien, Ste-Françoise, St-Gilles, St-Jacques de Parisville, St-Narcisse, St-Patrice, St-Pierre les Becquets, Ste-Sophie de Lévrard, St-Sylvestre, Val-Alain et Villeroiy.

Ses objectifs

- réunir toutes les personnes intéressées par l'histoire locale et régionale.
- connaître et faire connaître à la population du comté de Lotbinière les personnages, événements et faits historiques qui ont marqué la naissance et le développement des municipalités du comté de Lotbinière.
- promouvoir le tourisme dans le comté de Lotbinière.
- s'occuper de la conservation et de la mise en valeur des sites naturels, des maisons et monuments, des documents à caractère historique et diffuser des écrits sur la vie des résidents d'hier, ériger des monuments ou des plaques commémoratives.

Ses moyens d'action

La Société poursuivra ses objectifs comme suit:

- elle organisera des conférences publiques et collaborera avec des mouvements d'intérêt historique local.
- elle développera dans le public, le sens et le goût des choses de l'histoire par les médias d'information.

- elle effectuera des démarches auprès des autorités gouvernementales pour préserver et mettre en valeur notre patrimoine.

Ses membres

Les membres s'engagent:

- s'intéresser à tout ce qui touche à l'histoire et à sauver de la destruction ou de l'oubli, les vieux papiers, les livres, les gravures, les cartes géographiques, les plans anciens, en un mot, tout ce qui évoque et éclaire le passé.
- à payer la légère contribution qui sera exigée pour couvrir les frais de secrétariat et pour assurer le fonctionnement de la Société Historique Régionale de Lotbinière.

Son organisation

La Société Historique Régionale de Lotbinière est régie par un conseil d'administration formé d'un président, d'un vice-président, d'un trésorier, d'un secrétaire ainsi que de neuf conseillers représentant chacun une partie du comté de Lotbinière.

Ces officiers sont élus pour une année par les membres lors de l'assemblée générale. La Société Historique Régionale de Lotbinière est régie par un conseil d'administration formé d'un président, d'un vice-président, d'un trésorier, d'un secrétaire ainsi que de neuf conseillers représentant chacun une partie du comté de Lotbinière.

Ces officiers sont élus pour une année par les membres lors de l'assemblée générale annuelle de la Société Historique Régionale de Lotbinière.

Pour de plus amples informations:

Contact: M. Yves Tousignant,
Ste-Croix,
Tél: (418) 926-3504.

BIENVENUE AU COMITE PARENT DU LAC ST-PIERRE

Les membres du Comité de Parents du Lac St-Pierre souhaitent la Bienvenue aux nouveaux enseignants aux élèves nouveaux venus, que cette année en soit une de succès. Le Comité de parents informe les parents du besoin de leur collaboration.

Nous publions un extrait de la revue. Informez pour permettre aux parents de s'arrêter à ce besoin de participation.

Par: André Poitras
La Loi de l'instruction publique, modifiée par la Loi 27 (1971) oblige le directeur de

toute école à convoquer une assemblée générale des parents avant le 15 octobre pour y élire le comité d'école. Ce Comité comprend de 7 à 25 membres, y compris le directeur de l'école et un représentant des enseignants. Ces deux derniers n'ont cependant ni le droit de vote ni le droit d'être élus à la présidence du comité.

Ce comité comprend donc de 5 à 23 parents élus par l'assemblée générale. Il n'y a pas de mode fixe d'élection et chaque assemblée générale accède à l'élection de la pour choisir un parent par classe ou un certain nombre de parents par degré. Dans d'autres écoles, on vérifie l'acceptation des personnes mises en candidature avant de décider s'il est nécessaire de fixer un maximum.

Le comité d'école veut permettre aux parents de participer à la vie de l'école: en s'informant sur ce qui s'y passe, en véhiculant cette information auprès de tous les parents et en conseillant la direction de l'école sur les sujets qu'il juge à propos. Le comité peut aussi créer les sous-comités qu'il désire en fonction d'une étude, d'une enquête ou de toute autre tâche particulière.

Les parents qui sont élus au comité d'école représentent tous les parents de l'école et ils ont avantage à informer ces autres parents et à les consulter avant de conseiller la direction de l'école, en particulier sur les sujets qui peuvent porter à controverse.

Le comité d'école se réunit une fois par mois et doit convoquer au moins une autre assemblée générale en cours d'année.

Avant le 30 octobre, la commission scolaire doit convoquer les présidents des comités d'école forment le comité de parents qui jouent auprès de la commission scolaire un rôle semblable à celui des comités d'école auprès de la direction de leur école.

LES PARENTS DANS L'ECOLE

Le Service général des communications a publié une brochure qui s'adresse spécialement aux membres des comités d'école et des comités de parents. Le titre Les parents dans l'école ils font quoi? dans quelles limites? Pourquoi et vers quoi? résume bien le contenu.


La première partie décrit

diverses expériences illustrant le rôle des parents dans l'école. La seconde cherche à dessiner les limites actuelles de ce rôle et à indiquer des améliorations possibles à l'intérieur de ces limites. Enfin, la dernière partie situe la participation des parents par rapport aux intentions de la réforme scolaire, au début des années 60, et à l'évolution de cette réforme.

main cette publication et les autres parents qui seraient intéressés à la recevoir peuvent s'adresser au Centre de renseignements du ministère de l'Education.

Ceux qui n'auraient pas en

DEVELOPPEMENT TOUTANT GENTILLY
ELIGIBLES AUX SUBVENTIONS



GILBERT TOUTANT CONST. INC.
24 RUE PATRY 758-8540 VICTORIAVILLE
REP. POUR VILLE DE BECANCOUR
ROCH HOULD GENTILLY
298-2796

INVITATION
BALANCE DE
MARCHANDISE D'ETE 1976

\$2.00 A \$5.00
PIECE

BOUTIQUE
deniyeau

CENTRE COMMERCIAL NICOLET

Vente d'automne commençant jeudi le 23 septembre à 9h au
COMPTOIR MANUFACTURIER DE TEXTILE LTEE.



Voyez nos Polyester et lainages légers aux teintes et imprimés nouveaux

En grand spécial, un lot de Polyester 60" aux qualités et teintes variées à un prix jamais vu, soit \$1.25 la verge, quantité limitée

C'est le temps plus que jamais de choisir vos draperies et profitez d'escompte de 10% sur vos draperies, accessoires et toiles

C'est un rendez-vous jeudi le 23 septembre au COMPTOIR MANUFACTURIER DE TEXTILE LTEE.

Les tissus d'automne sont maintenant arrivés, vous serez émerveillés par les nouveaux tissus rayés, quadrillés ou unis à des prix qui vous conviendront.

Venez nous visiter sans obligation et vous rendre compte par vous-même du choix, de la quantité, des prix et de la qualité de ce que nous vous offrons

COMPTOIR MANUFACTURIER DE TEXTILE LTEE

LE PLUS GRAND MAGASIN DE COUPONS, DRAPERIES ET MATERIEL A LA VERGE

TEL.: 375-7204 SUR LE MAIL AUX GALERIES DU CAP TEL.: 375-7544
86, DU SANCTUAIRE CAP-DE-LA-MADELEINE GALERIES DU CAP

30^e



ANNIVERSAIRE

23 - 24 - 25

SEPT. 1976

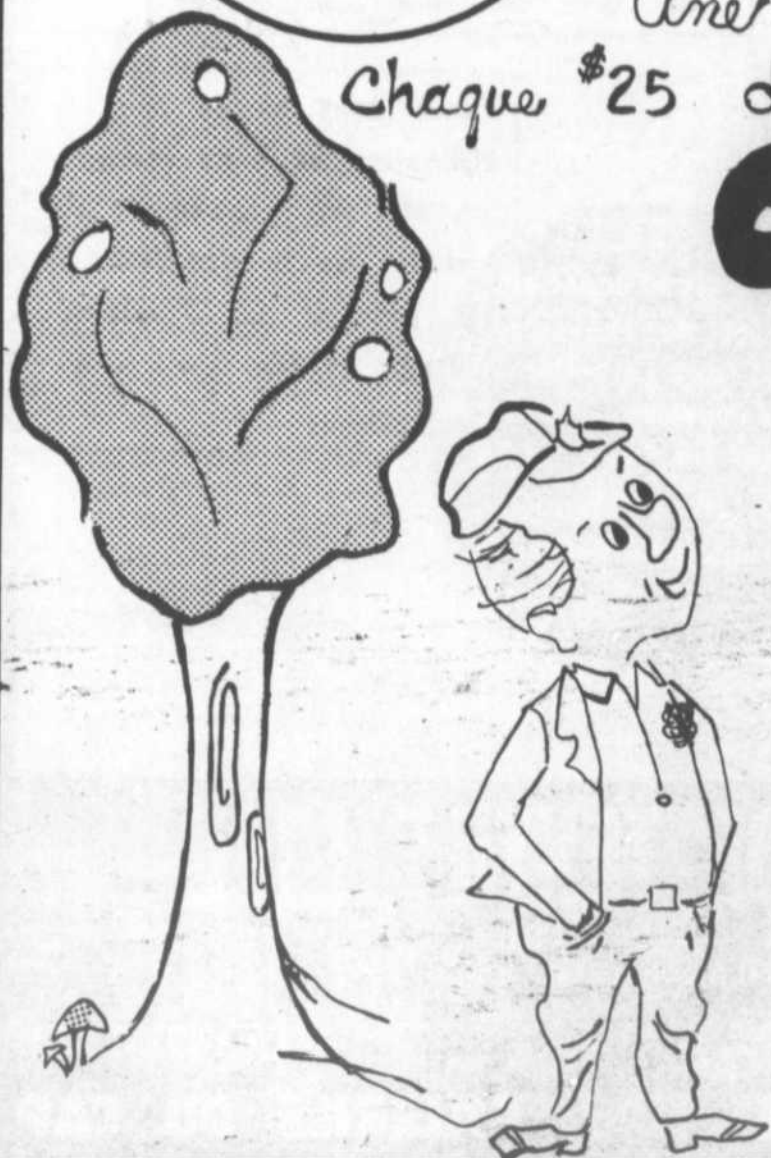
- Tapis
- matelas
- appareils Westinghouse

TIRAGE D'UN TELECOULEUR 26" WESTINGHOUSE

Une visite = 1 coupon pour le tirage
Chaque \$25 d'achat = 1 coupon pour le tirage

CONRAD SALVAS MEUBLES

20, RUE TRANAN
PIERREVILLE
568 - 2206





Chez nous, vous bénéficiez de l'expérience des 310 voisins Metro

Chaque Voisin Metro ajoute à son expérience celle de tous les autres. Et c'est vous qui en profitez. Metro, c'est une affaire de groupe et c'est ce qui fait la force et la compétence des marchés Metro. Quand vous entrez chez Metro, faites-le en toute confiance.

SAUCE AUX TOMATES
GATTUSO **29¢**

PUREE DE TOMATES
GATTUSO **29¢**

JUS DE TOMATES
CANADA DE FANTASIE BRIGHT
27¢

GATTUSO
PÂTES ALIMENTAIRES SPAGHETTI, MACARONI COUPE **69¢**

CONFITURES VACHON
FRAISES OU FRAMBOISES AVEC PECTINE **2.19**

BEURRE DE CARAMEL
VACHON **99¢**

SAUCE HOT CHICKEN
GAZA **33¢**

MELANGE A GATEAU
BUNDT COUBONNE, CHOCOLAT, MARBRE FRAMBOISES, CAMEL **1.49**

FARINE
ROBIN HOOD **1.19**

SOUPES HABITANT
AUX LEGUMES OU POIS **45¢**

CAFE INSTANTANE
CHASE & SANBORN **1.99**

BEURRE D'ARACHIDES
CROQUANT OU CREMEUX SKIPPY **83¢**

MOUTARDE PREPAREE
SCHWARTZ **39¢**

CAFE MOULU
REGULIER CHASE & SANBORN **1.85**

BISCUITS
LIDO **89¢**

SOUPE LONEY
PETIT POTAGE **9¢**

POUDRE A VAISSELLE
CALGONITE **1.29**

JOHNSON
SHAMPOING POUR BESES **1.69**

CHOCOLAT ROWNTREE
ASSORTIS **69¢**

ADOUCISSEUR A TISSUS
RAIN BARREL DE JOHNSON **1.59**

RIZ UNCLE BEN
CONVERTED **1.09**

SAUCE CHINOISE V-H
A L'AIL, FORTE, MOYENNE, DOUCE **85¢**

GATEAUX VACHON
JOS & LOUIS OU CARRÉS FEUILLETÉS **1.05**

ROULE SUISSE
AU CHOCOLAT WESTON **64¢**

MOKA ROULE A L'ERABLE
VAILLANCOURT **1.09**

TOMATES AYLMEY
EN CONSERVES **59¢**

JUS DE LEGUMES
SMITH GARDEN COCKTAIL **55¢**

MARGARINE DURE
DELSIE **44¢**

MARGARINE MOLLE
BLANCHET **69¢**

RAGOUT CORDON BLEU
BOULETTES, BOULETTES AVEC PATATES, BOULETTES ET NOUILLES **87¢**

SOUPES AYLMEY
LEGUMES OU TOMATES **19¢**

BREUVAGE ALLEN'S
FRAISES, ORANGES, RAISIN, PUNCH **48¢**

SOUPES AHUNTSIC
WON TON **45¢**

GARNITURE POUR TARTES
STAFFORD **99¢**

PAIN DE VIANDE
PREM **85¢**

PRUNEAUX SECS
GROS DEL MONTE **60¢**

Faites le tour de mon jardin

Pour mieux vous servir, Metro a mis sur pieds un autre service: JARDIN MERITE pour la fraîcheur des fruits et légumes et la qualité des produits surgelés.

RAISINS ROUGES
"TOKAY" E.U. CATEGORIE CANADA NO 1 SUCRES **39¢**

POMMES DE TERRE
QUÉBEC, CANADA NO 1 **57¢**

BANANES
EXCELLENTE QUALITE **20¢**

ORANGES "OUTSPAN"
SUCREES ET JUTEUSES SUD-AFRICAINES GROSSEUR 112 **79¢**

OIGNONS JAUNES
"BOILER" QUÉBEC, CANADA PETITS **69¢**

CELERI PASCAL
QUÉBEC, CANADA NO 1 GROSSEUR 24 **29¢**



Notre boeuf mérite votre confiance

Méto, j'y crois...et vous?

CES SPECIAUX SONT EN VIGUEUR A CES DEUX MAGASINS SEULEMENT

DUBUC ET FRERES
RUE PRINCIPALE
DESCHAILLONS

PAUL BEAUMIER
2315 LES 40
NICOLET
BOEUF DE L' OUEST A-1



COURS AU

C. S. R.

497, MGR BRUNEAULT,

COURS QUI DEMARRERONT APRES LE 26 SEPTEMBRE 1976

SECTEUR LAC ST-PIERRE

TITRE DE COURS	ENDROIT DE COURS	HORAIRE DE DEBUT DE COURS	NOM DU PROFESSEUR	PLACES DISPONIBLES
Anglais	Nicolet, Polyv. Jean-Nicolet, Local 110	Lundi, 27 sept., 19:30 heures	M. Wayne Kroeker	5 places
Ateliers de Français (FR 307-309-315)	Nicolet, Polyv. Jean-Nicolet, Local 110	Mardi, 28 sept., 19:30 heures	M. Lionel Tessier	5 places
Ateliers de Mathématiques (MA 121-123)	Nicolet, Polyv. Jean-Nicolet, Local 111	Lundi, 27 sept., 19:30 heures	Soeur Océile Jutras	5 places
Ateliers de Mathématiques (MA 125-151)	Nicolet, Polyv. Jean-Nicolet, Local 109	Mercredi, 29 sept., 19:30 heures	Soeur Océile Jutras	5 places
Bricolage I (Artisanat)	Nicolet, Polyv. Jean-Nicolet, Local 502	Lundi, 27 sept., 19:30 heures	Mme Léo-Paul Lemay Mlle Jeanne D'Arc Brochu	Groupe complet
Bricolage I (Artisanat)	St-François du Lac, Ecole Vincent-Lemire	Lundi, 27 sept., 19:30 heures	Mme Océilienne Desche- neaux	Groupe complet
Bricolage I (Menuiserie)	Nicolet, Polyv. Jean-Nicolet, Atelier de menuise- rie.	Mardi, 28 sept., 19:30 heures	M. Florian Guévin	Groupe complet
Chimie (CH 141-151)	Nicolet, Polyv. Jean-Nicolet, Local 118	Mercredi, 29 sept., 19:30 heures	M. Yves Marcure	10 places
Couture I (Jupe et pantalon)	Nicolet, Polyv. Jean-Nicolet, Atelier de couture	Mercredi, 29 sept., 19:30 heures	Mme Paul-André Courchesne	Groupe complet
Couture I (Jupe et pantalon)	Nicolet, Polyv. Jean-Nicolet, Atelier de couture	Jeudi, 30 sept., 19:30 heures	Mme Paul-André Courchesne	Groupe complet
Décoration Intérieure	Nicolet, Polyv. Jean-Nicolet, Local 108	Jeudi, 30 sept., 19:30 heures	Mlle Johanne Gervais	Groupe complet
Initiation aux nouvelles techniques en couture	Nicolet, Polyv. Jean-Nicolet, Atelier de couture	Lundi, 27 sept., 19:30 heures	Mme Paul-André Courchesne	2 places
Initiation aux nouvelles techniques en couture	St-Elphège, Centre communautaire	Lundi, 27 sept., 19:30 heures	Mme Jeannine Veilleux	Groupe complet
Physique (PY 141-151)	Nicolet, Polyv. Jean-Nicolet, Local 121	Mercredi, 29 sept., 19:30 heures	M. Pierre St-Cyr	10 places
Planification et construction de résidences	Nicolet, Polyv. Jean-Nicolet, Local 107	Mercredi, 29 sept., 19:30 heures	M. Florian Guévin et au- tres personnes-ressources	10 places
Relations Humaines (RH 152)	Nicolet, Polyv. Jean-Nicolet, Local 111	Mercredi, 29 sept., 19:30 heures	M. Robert McMahon	5 places
Tissage I	Nicolet, Edifice arrière de l'ancienne école d'agriculture	Jeudi, 30 sept., 19:30 heures	Mme Sylvio Taillon	7 places
Yoga	Nicolet, Polyv. Jean-Nicolet, Salle de Méditation	Mardi, 28 sept., 19:30 heures	Soeur Berthe Pelletier	8 places

SECTEUR PORT-ROYAL

Anglais	Gentilly, Ecole Paul VI, Local-classe	Lundi, 27 sept., 19:30 heures	Mme Suzanne Baril	7 places
Anglais	St-Léonard, Polyv. St-Léonard, Local 2-508	Lundi, 27 sept., 19:30 heures	M. Robert Pringle	5 places
Ateliers de mathématiques (MA 121-123-141-142)	Gentilly, Ecole Paul VI, Local-classe	Mardi, 28 sept., 19:30 heures	M. Michel Martel	5 places
Ateliers de mathématiques (MA 151-152)	St-Léonard, Polyv. St-Léonard, Local 2-508	Jeudi, 30 sept., 19:30 heures	Mlle Estelle Désilets	8 places
Bricolage I (Artisanat)	Ste-Eulalie, Salle Municipale	Mercredi, 29 sept., 19:30 heures	Mme Marcel Beaulieu	Groupe complet
Bricolage I (Artisanat)	St-Léonard, Polyv. St-Léonard, Local 1-306	Lundi, 4 oct., 19:30 heures	Mme Marcel Beaulieu	Groupe complet
Couture I (Jupe et pantalon)	St-Léonard, Polyv. St-Léonard, Atelier de couture	Selon entente prise lors de la rencontre du 21 sept., 1976	Mlle Hélène Pinard ou autre professeur	Groupe complet
Couture II (Robe et chemisier)	St-Célestin, Sous-sol de l'église	Mercredi, 29 sept., 19:30 heures	Mme Marcel Morin	Groupe complet
Initiation aux nouvelles techniques en couture	Gentilly, Ecole Paul VI, Cafétéria	Mardi, 28 sept., 19:30 heures	Mme Nicolas Rheault	Groupe complet
Initiation aux nouvelles techniques en couture	Gentilly, Ecole Paul VI, Cafétéria	Jeudi, 30 sept., 19:30 heures	Mme Nicolas Rheault	Groupe complet
Initiation aux nouvelles techniques en couture	Ste-Brigitte, Salle Municipale	Jeudi, 30 sept., 20:00 heures	Mme Marcel Beaulieu	Groupe complet
Initiation aux nouvelles techniques en couture	Ste-Eulalie, Salle Municipale	Vendredi, 1er oct., 20:00 heures	Mme Marcel Beaulieu	Groupe complet
Initiation aux nouvelles techniques en couture	St-Léonard, Polyv. St-Léonard, Atelier de couture	Selon entente prise lors de la rencontre du 21 sept., 1976	Mlle Hélène Pinard ou autre professeur	Groupe complet
Initiation aux nouvelles techniques en couture	St-Sylvestre, Ecole Centrale, Local-classe	Mardi, 28 sept., 19:30 heures	Mme Marcel Beaulieu	Groupe complet
Peinture I	Précieux-Sang, Ecole Centrale, Local-classe	Lundi, 27 sept., 19:30 heures	Mme Laurent Champoux	Groupe complet
Peinture I	St-Célestin, Sous-Sol de l'église	Mercredi, 29 sept., 19:00 heures	Mme Laurent Champoux	Groupe complet
Présentes à la société nouvelle	Ste-Angèle, Ecole Centrale, Local-classe	Mardi, 28 sept., 19:30 heures	Mme Raymond Pelletier	Groupe complet

IX ADULTES

PROVENCHER



NICOLET

SECTEUR LES BECQUETS

Ateliers de Français (FR 309-312-313)	St-Pierre, Polyv. Les Seigneuries, Local 2-105	Mercredi, 29 sept., 19:30 heures	Mme Georgette Tousignant	8 places
Ateliers de Mathématiques (MA 141-151-152)	St-Pierre, Polyv. Les Seigneuries, Local 2-105	Mardi, 28 sept., 19:30 heures	M. Clément Boissonneault	5 places
Couture I (Jupe et pantalon)	St-Pierre, Polyv. Les Seigneuries, Atelier de couture	Mercredi, 29 sept., 19:30 heures	Mme Nicolas Rheault	Groupe complet
Conditionnement physique	St-Pierre, Polyv. Les Seigneuries, Gymnase	Mardi, 28 sept., 20:00 heures	M. Gérard Proulx	Groupe complet
Natation (Tous les niveaux)	St-Pierre, Polyv. Les Seigneuries, Piscine (La détermination des horaires et le classement des nageurs seront faits à compter de 19:00 hres pour tous les inscrits)	Lundi, 27 sept., 19:00 heures	M. Michel Baril M. Gilles Baril	Groupe complet
Techniques culinaires I	St-Pierre, Polyv. Les Seigneuries, Cuisine	Lundi, 27 sept., 19:30 heures	Mme Gilles Demers	6 places
Tissage I	St-Pierre, Salle Municipale	Mercredi, 29 sept., 19:30 heures	Mme Gilles Dion	Groupe complet

COURS QUI POURRAIENT DEMARRER

(SI D'AUTRES CANDIDATS S'AJOUTAIENT)

TITRE DU COURS	ENDROIT DE COURS	SOIR DE COURS	PLACES DISPONIBLES
Activités théâtrales	Nicolet, Polyvalente	Mardi	10
Bricolage I (Artisanat)	Pierreville, Ecole Maurault Gentilly, Ecole Paul VI	Mercredi Lundi	12 12
Décoration Intérieure	Pierreville, Ecole Maurault St-Pierre, Polyvalente	Jeudi Jeudi	12 10
Entretien et réparation d'une auto	Nicolet, Polyvalente	Mardi	10
Planification et construction de résidences	Gentilly, Ecole Paul VI	Lundi	12
Techniques culinaires I	Nicolet, Polyvalente	Lundi	7

REMARQUES

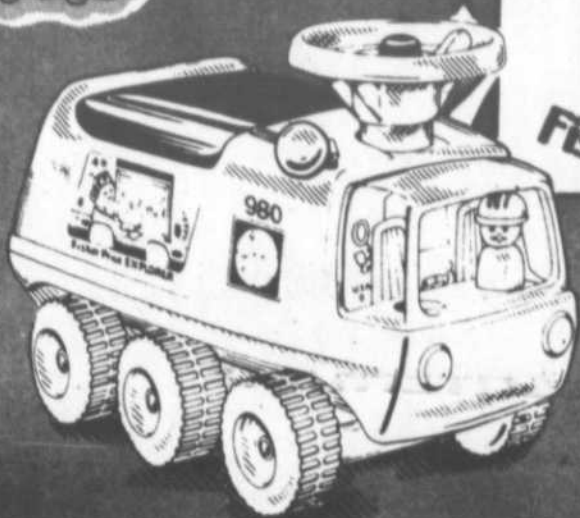
- LES PERSONNES DESIRANT COMBLER LES PLACES DISPONIBLES POURRONT LE FAIRE EN TELEPHONANT AU SERVICE D'EDUCATION DES ADULTES, AU COURS DES JOURNÉES DU 21, 22 ET DU 23 SEPTEMBRE 1976, AU NUMÉRO (819) 293-5821 POSTE 325. APRES CES DATES, AUCUNE INSCRIPTION NE SERA ACCEPTÉE EN SOCIO-CULTUREL. LES FRAIS D'ADMISSION DEVRONT ÊTRE VERSÉS LONG DE LA PREMIÈRE SOIRÉE DE COURS.
- Seules les personnes qui se sont inscrites sur un coupon d'inscription et celles qui font partie d'un groupe organisé seront protégées lors de la première soirée de cours.
- Chaque adulte doit apporter pour la première soirée de cours:
 - carte du Ministère de l'Éducation (si vous l'avez reçue);
 - carte d'assurance-sociale;
 - crayon, papier, etc.
- Le démarrage des cours qui nécessitent d'autres candidats sera annoncé, par lettre, à chaque personne inscrite, le moment venu.
- Les candidats inscrits à des cours n'ayant pu démarrer seront remboursés après le 15 octobre 1976 (et après le 15 janvier 1977 pour les personnes inscrites à ski de randonnée).
- Comme le cours de conditionnement physique prévu pour Nicolet ne peut démarrer, nous suggérons aux candidats qui s'y étaient inscrits de se diriger vers Coeur-à-Tout.
- DESORMAIS, LES EFFORTS DU SERVICE D'EDUCATION DES ADULTES DE LA C.S.R. PROVENCHER, DANS LE DOMAINE DU SOCIO-CULTUREL, PORTERONT SUR DES PROGRAMMES ET DES ACTIVITÉS RÉPONDANT À DES BESOINS COLLECTIFS, COMMUNAUTAIRES À INCIDENCES SOCIALES, POLITIQUES OU ÉCONOMIQUES COMME PAR EXEMPLES:
 - éducation à la consommation;
 - initiation à la vie économique;
 - structures politiques;
 - activités théâtrales;
 - changements sociaux;
 - préparation à la retraite;
 - tout autre projet collectif visant le développement socio-économique du milieu;
 - difficultés de la femme du 2e âge;
 - COMMENT AIDER LES PERSONNES AGÉES;
 - psychologie des groupes sociaux;
 - formation sociale;
 - la loi et la vie courante.

Jours du dollar

Des jouets pour les enfants... et le budget des mamans

Prix de vente en vigueur jusqu'au samedi 2 octobre ou jusqu'à épuisement de la marchandise

MIRACLE MART



Explorateur A.T.V.

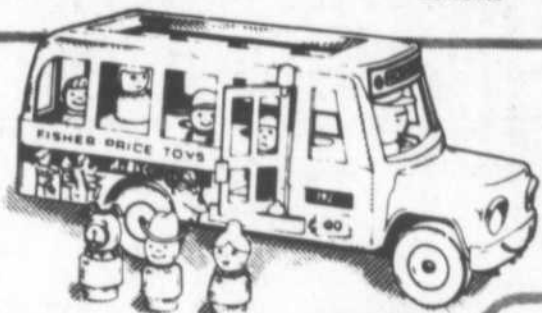
Ord. 18.99
Notre prix de vente

1700
chacun

Jeux familial Garage-activités

Ord. 17.99
Notre prix de vente

1600
chacun



Autobus d'écoliers

Ord. 8.99
Notre prix de vente

800
chacun



Téléphone roulant

Ord. 4.99
Notre prix de vente

400
chacun



Petits véhicules

Ord. 5.99
Notre prix de vente

500
chacun



"Puzzle Puppy"

Ord. 4.99
Notre prix de vente

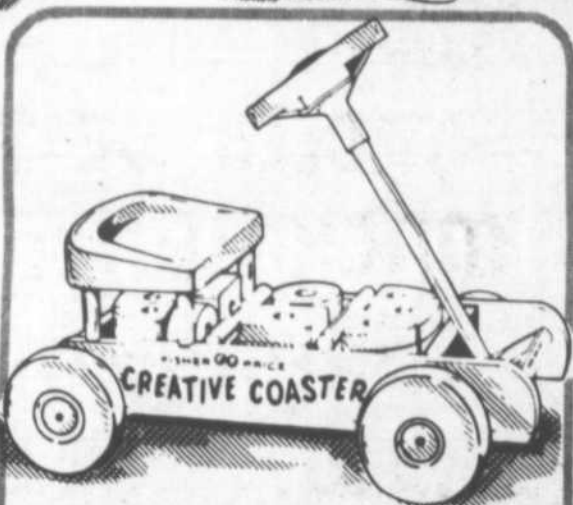
400
chacun



Echafaudage géant

Ord. 3.99
Notre prix de vente

300
chacun



Caboteur côtier

Ord. 18.99
Notre prix de vente

1400
chacun



Auto à déclic

Ord. 4.99
Notre prix de vente

400
chacune



Kangourou Katie

Ord. 7.99
Notre prix de vente

700
chacun



Centre d'activités

Ord. 12.99
Notre prix de vente

900
chacun

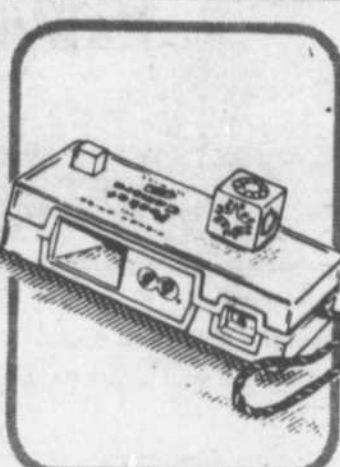


Mobile

Hey Diddle Diddle

Ord. 8.99
Notre prix de vente

800
chacun



Caméra de poche

Prix d'achat spécial

400
chacune

Complet avec 27 diapositives.



Boîte à musique

Ord. 8.49
Notre prix de vente

700
chacune

Jouets musicaux

Radio de poche

Ord. 4.99
Notre prix de vente

400
chacune



ça fait partie de votre monde

MIRACLE MART

CENTRE COMMERCIAL LES RIVIERES TROIS-RIVIERES

CHARGEX ou

OUVERT • Lundi à mercredi 9h à 18h • Jeudi et vendredi 9h à 21h • Samedi 9h à 17h

- "Mise de côté" pratique
- Stationnement facile
- Satisfactions garantie ou prompt remboursement avec le courtrel

LES JEUX DU QUEBEC

C'est le 25 février prochain que s'ouvriront, à Ville La Salle, les finales provinciales des Jeux du Québec. Hiver 77.

Ons se rencontreront dans seize (16) disciplines sportives et de nombreuses activités culturelles.

Afin de déterminer la délégation de la région Centre du Québec lors de ces Jeux du Québec d'hiver, des finales régionales se dérouleront entre le 14 janvier et le 13 février 1977, dans ces différentes disciplines. Nous soumettons à votre attention une liste de ces disciplines: pour plus de renseignements à leur sujet, consultez vos média d'information et vos instructeurs.

Il est à signalerr que la période de mise en candida-

ture pour devenir ville-hôte régionale des Jeux du Québec, hiver '77, s'ouvre le 20 septembre pour se terminer le 1er novembre 1976.

ues Jeux d'Hiver 1977

Badminton, Ballon sur glace, Basket-Ball, Curling, Escrime, Haltérophilie, Hand-Ball, Judo, Lutte, Nage synchronisée, Patinage artistique, Patinage de vitesse, ski Alpin, Ski de fond, Tennis de Table, Volleyball.

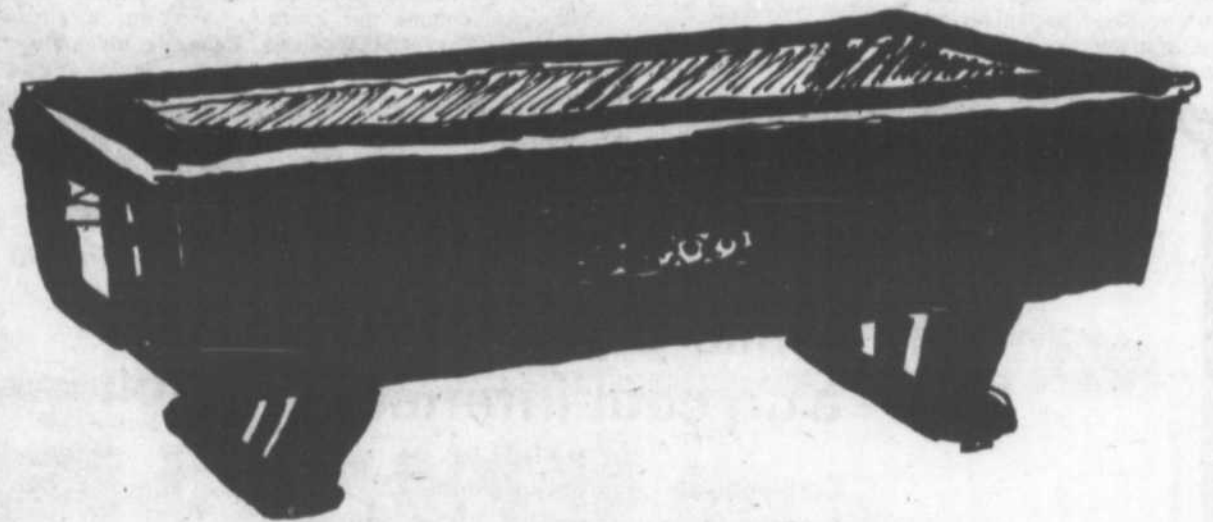
Disciplines en promotion:

Gymnastique, Raquette.

N.B.: D'autres disciplines peuvent s'ajouter au programme des Jeux d'hiver régionaux selon les demandes qui nous parviendront.

NOUVEAU A NICOLET SALLE DE JEUX CARROUSSEL OUVERT VENDREDI

24 SEPTEMBRE



TABLES DE POOL MACHINES A BOULES RESTAURANT

POUR S'AMUSER A PEU DE FRAIS

IL Y A LA SALLE DE JEU CARROUSSEL NICOLET

CENTRE COMMERCIAL(ANCIEN LOCAL DU CARROUSSEL)

CHRONIQUE DE LA COMMISSION DES LOISIRS DE NICOLET

Bonjour,

Il me fait plaisir de souhaiter de bonnes vacances à toutes les mamans qui ont vu partir leurs petits pour l'école la semaine dernière. Les vacances des étudiants terminées, c'est maintenant au tour des parents de profiter du bon temps.

Avec le retour à l'école, débute aussi les activités des associations diverses, clubs de service, clubs sociaux et de rencontres, associations sportives ou culturelles, et toutes les autres. Je souhaite à tous ceux et à toutes celles qui entreprennent ce retour, les étudiants, les professeurs, les membres de ces clubs ou associations, et les autres, une très bonne année, une année remplie de succès et de bonheur. Je profite aussi de l'occasion pour inviter tout le monde à communiquer avec moi s'ils ont des suggestions, des commentaires ou des remarques sur le service des Loisirs de la Ville de Nicolet, et je les invite à me téléphoner ou m'écrire s'ils croient que je peux les aider d'une façon ou de l'autre.

ACTIVITES DE LA SEMAINE

Patinage libre: Mardi 28 septembre, 13h30 à 15h30
Junior B: Dimanche 26 septembre 13h30 à 16h30.

Merci de votre attention, et à la semaine prochaine.

Alain Drouin,
C.P. 501, Tél: 293-2665 ou 293-5638. Nicolet.

C'EST LE TEMPS.

VENTE
VENTE
VENTE

ÇA VAUT LE REMPLACEMENT!



\$400,000. DE MEUBLES T.V. STEREOS

LA VENTE CYCLONE

LE 29-30 SEPT 1 ET 2 OCT. MERCREDI PROCHAIN
MEUBLES ST-LAURENT LTEE 293-2622
A GENTILLY

Passé la centrale nucléaire



PLUSIEURS CULTIVATEURS S'INSCRIVENT AU CFP

Je viens au nom de la Croix Rouge solliciter votre appui financier à cette organisation qui, sans distinction de race, de nationalité ou de religion, distribue soins et médicaments, voir même vêtements et argent.

La Croix-Rouge, de par cette vocation internationale, fait le dialogue.

Je suis convaincu que vous souhaitez de tout coeur qu'une telle organisation continue son travail de par le monde.

Conscient de ce besoin vous donnerez généreusement aux solliciteurs qui vous tiendra la main du 19 septembre au 10 octobre.

A tous ces solliciteurs qui ont accepté de s'engager je vous dis Merci, merci de tout coeur!...

Gaston Langlois, prés. Croix-Rouge, région de Québec.

(R.D.C.) M. Roger Cadieux, directeur de la promotion de la Commission de formation professionnelle, a nié le fait que les cultivateurs se désintéressent de leur ferme parce qu'ils s'inscrivent à des cours de formation spécialisés. Bien au contraire, M. Cadieux croit qu'actuellement, la Commission de formation professionnelle a donné depuis plusieurs années des cours appelés Blocs, le reste des cultivateurs sont appelés à suivre des cours spécialisés, comme par exemple, ceux qui sont annoncés dans notre prospectus, en-

tretien de machinerie agricole, production de bovins laitiers, production de maïs en grains et ensilage, etc. Selon M. Cadieux, en se référant au prospectus qui a été distribué dans toute la région, les endroits des cours de formation agricole sont déterminés. Il faut dire que les gens doivent s'inscrire au Centre de main-d'oeuvre du Canada. Après une étude des inscriptions, les besoins. Le premier cours devrait débuter cet automne, c'est-à-dire au mois de novembre.

PROVENCHER, PROVENCHER & FONTAINE

Avocats - Procureurs

Me Serge Fontaine

B.A., L.L.L.

Jour: Bureau
42, Boul. Carignan
Victoriaville
752-9223

Soir: Ste-Perpetue
393-2128
Plessisville
326-2091

LA CHRONIQUE DU CHIRO



UN ACCIDENT EST SI VITE ARRIVE

Votre enfant est-il assuré adéquatement?

Penchez-vous sur ce problème.

De nos jours, l'assurance-accident scolaire est indispensable. Moyennant une prime modeste, vous pouvez offrir à vos écoliers les meilleurs services de santé disponibles.

Voyez cependant à ce que les SOINS CHIROPRATIQUES soient inclus dans votre police d'assurance.

Quand viendra le temps d'assurer vos enfants, lisez attentivement toutes les propositions qui vous seront soumises et sachez que certaines compagnies d'assurance pour une prime modique, défraient la totalité des honoraires du chiropraticien en cas d'accident, alors que d'autres n'en paient qu'une infime partie.

Le champ d'action thérapeutique du chiropraticien est peut-être beaucoup plus vaste que vous ne le croyez. Outre sa spécialisation au niveau des traitements à la colonne vertébrale, il possède également des connaissances très approfondies pour la correction des troubles fonctionnels des extrémités (pieds, genoux, poignets, coudes, épaules, etc.).

Lorsque votre enfant est victime d'un accident, consultez d'abord un chiropraticien; si le cas ne relève pas de sa compétence, il n'hésitera pas à vous conseiller les soins d'un autre spécialiste de la santé. Pour tout renseignement concernant l'assurance-accident scolaire, adressez-vous à votre chiropraticien.

(Approuvée par l'Ordre des Chiropraticiens, Code L-4).



Docteur André Martin B.A., D.C.,
3930 Boul. Rigaud Trois-rivières
tel: 374-5057

près du centre les rivières

Lundi, mercredi, vendredi: 10-12h., 2-5h., 7-9h.
Mardi et jeudi matin: 9:30-11:30 h.

Une bonne isolation permet de se chauffer à un coût inférieur

Comment se chauffer efficacement et économiser par surcroît? Avant tout, il convient d'assurer une bonne isolation thermique des surfaces exposées de sa maison.

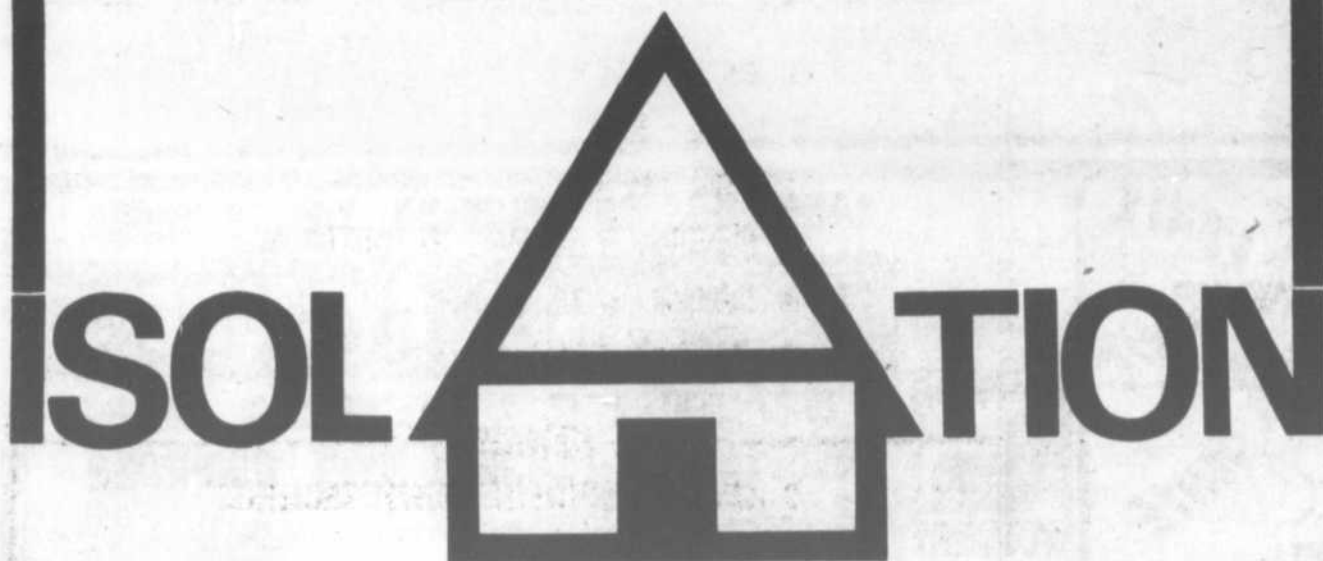
En optant pour cette solution, vous éviterez qu'une partie de la chaleur s'échappe à l'extérieur.

Ainsi, votre système de chauffage consommera moins d'énergie et vous procurera toute la chaleur voulue, à un coût inférieur. Rappelez-vous que l'isolation thermique est la condition essentielle d'un usage judicieux de l'énergie.

Afin de mieux vous renseigner sur ce sujet, nous vous proposons la brochure intitulée **L'Hydro-Québec vous explique l'isolation thermique.**

Vous pouvez vous la procurer à nos bureaux du Service de la clientèle.

Hydro-Québec



VENTE DE FERMETURE



MARCHE J. R. LAFOND

83 PLACE 21 MARS

TEL.: 293-4444

NICOLET

LIQUIDATION COMPLETE D'EPICERIE
PRIX DE LA TABLETTE MOINS 10%

(Exception faite de la bière et des produits périssables)

AUCUNE COMMANDE TELEPHONIQUE ACCEPTEE

- TOUTE VENTE SERA FINALE

(PAS DE CREDIT, AUCUNE REMISE POSSIBLE)

- EN PLUS DE LA MARCHANDISE REGULIERE, VOICI UNE LISTE DE L'EQUIPEMENT AUSSI A LIQUIDER

REFRIGERATION

- 1 COMPTOIR FRUITS ET LEGUMES 6'
- 1 COMPTOIR FRUITS ET LEGUMES 12'
- 1 COMPTOIR DE PRODUITS LAITIERS 6'
- 1 COMPTOIR FERME DE VIANDE 6'
- 1 CONGELATEUR 12'
- TOUTS CES COMPTOIRS SONT AVEC COMPRESSEUR
- 1 CHAMBRE FROIDE 10' X 12' EN PANEAUX DEMONTABLES.

MACHINES

- 1 HACHOIR A VIANDE TOLEDO
- 1 TRANCHEUSE A VIANDE
- 1 BALANCE A VIANDE TOLEDO

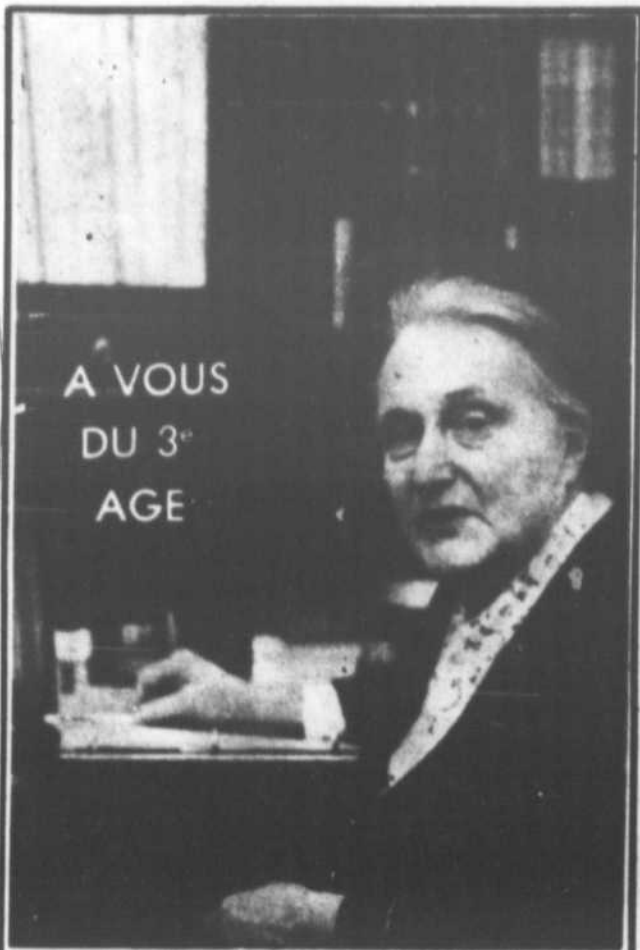
- 1 BALANCE A FRUITS ET LEGUMES 6 LB
- 1 PRESSE A SAUCISSES

TABLETTES

- 3 ILOTS DE 24'
- 1 MURAL DE 12'
- 1 MURAL DE 16'
- 1 PRESENTOIR A BANANES ET PATATES 5'
- 1 COMPTOIR A DESOSSER 7'
- 2 COMPTOIRS CAISSE

DIVERS

- 2 CAISSE ENREGISTREUSES DEPARTEMENTALISEES
- 10 PANNIERS A MAGASINER



A VOUS
DU 3^e
AGE

Radio-Canada, dans sa nouvelle programmation, a pensé aux auditeurs du 3e âge. Deux programmes nous sont destinés: **Vieillir et Vivre** le lundi soir à 7h30 et **Le Temps de Vivre**, le mercredi à 2h30. Emissions qui s'annoncent instructives et divertissantes. J'espère que vous les suivrez avec intérêt. A l'intérieur de **Prendre le temps de Vivre**, il y a une ligne téléphonique ouverte en permanence, du lundi au vendredi, de 9h du matin à 5h du soir, pour recevoir les commentaires, les critiques et suggestions des auditeurs. Ne laissez pas tomber cette occasion de transmettre ce que vous pensez.

Lundi soir dernier à **Vieillir et Vivre**, un journaliste de notre âge rapportait cette parole de Soeur Teresa, celle qu'on surnomme la sainte de l'Inde. Elle déclarait: "Ce n'est pas la pauvreté la grande épreuve des pauvres et des vieux mais d'être des marginaux".

Oui, cette mise à l'écart polie, gentille, avec des cadeaux de la part des patrons, des compagnons ou compagnes de travail qui, dans de beaux discours disent leur admiration pour votre travail accompli. Des poignées de mains chaleureuses, des salutations émues et la porte qui se referme sur vous.

Mais ces bras devenus inutiles qu'en faire? Ces jambes encore alertes où dirigeront-elles notre marche et cette tête remplie de projets, ses cellules s'assècheront-elles à force de se fixer sur cette conviction: Je ne vauds plus rien.

Non, il ne faut pas qu'il en soit ainsi. Vos membres vous les tiendrez en forme en faisant n'importe quoi au service des autres et de vous-même. On aura toujours besoin du bénévolat, les services de bien-être ne suffisent pas. Vous servirez ceux et celles que l'Etat ne peut secourir, à cause trop souvent de règlements absurdes.

Si nous ne pouvons pas aider avec nos membres, aidons avec notre tête, notre coeur par la bienveillance, par notre bonne humeur, notre optimisme. Vous devez être comme moi découragés par les informations déprimantes qui nous arrivent sur les ondes, dans les journaux, de la gauche, de la droite.

Oh là! Faisons travailler notre raison, notre imagination pour découvrir des raisons d'espérance et de joie et allons vite les dire à ce voisin qui amplifie toujours les malheurs, à cette amie qui traverse de graves difficultés. Et cette maman si fatiguée qui aurait un si grand besoin de se libérer, durant quelques heures, mais elle ne peut payer la garderie, vous connaissez les problèmes de ce côté là... Pourquoi ne pas offrir de surveiller ses petits, des grands-parents ont l'habitude, à moins qu'on exige un diplôme en puériculture. Nous pourrions toujours apporter comme garants nos grands enfants qui ont survécu à nos soins non diplômés...

Ne nous laissons pas mettre à l'écart sans protester à notre manière, à la manière de gens qui en ont vu d'autres et sont déterminés à vivre, non pas sur une voie d'évitement, mais au milieu de la société active.

Jeanne L'Archevêque Duguay.

V'LA
LE BON
VENT
DU GENTIL CYCLONE
DE
MEUBLES

ST LAURENT



29-30 SEPT 1-2 OCT
CA VAUT
LE DEPLACEMENT
\$400,000.
DE
MEUBLES
ON EMPRUNTE
L'AUTOROUTE 30 POUR
S'Y RENDRE

VOUS SEUL
POUVEZ OFFRIR
LE DON DE LA VIE!
DONNEZ DU
SANG
RÉGULIÈREMENT 

**SAUCISSE
A
L'ALLEMANDE**

2 pommes de terre moyennes
2 c. à soupe de lait
2 c. à soupe de beurre ou margarine
Sel et poivre
1 tasse de choucroute égouttée
1 c. à soupe d'échalote hachée
3 saucisses de porc
1 c. à soupe de parsement

duire en purée en y ajoutant le lait, 1 c. à soupe de beurre, le sel et le poivre.
Mélanger la choucroute et l'échalote et déposer ce mélange dans un plat à four.
Faire dorer les saucisses dans le reste de beurre chaud. Les déposer ensuite sur la choucroute, couvrir avec la purée de pommes de terre (et saupoudrer de parsement si désire).
Cuire au four jusqu'à ce que le dessus soit doré.
Servir dans une assiette agréablement présentée.
Pour une personne.

Chauffer le four à 400°F.
Cuire les pommes de terre à l'eau bouillante salée, jusqu'à ce qu'elles soient tendres; les égoutter et les ré-



R.B. Roussel

Le 25 septembre à 10.00 hres en collaboration avec M.L. Gaudet
STE GERTRUDE
M. Raynald Deshaies de Montréal sera l'animateur

**OMER DOUCET INC
ST-LEONARD D'ASTON**

EQUIPEMENT COMPLET D'ENTREPRENEUR (LEADER, PEPINE, BULL DOZER PETIT ET GROS, PELLE HYDRAULIQUE, CAMION GREDER)

IL ME FAIT PLAISIR D'ANNONCER QUE JE SUIS DESORMAIS DETAILLANT POUR LA COMPAGNIE ALLIS-CHALMERS-EQUIPEMENT DE FERME AU COMPLET

J'AI PRESENTEMENT EN MAIN UNE MOISSONNEUSE BATTEUSE USAGEE-EQUIPEE AU COMPLET POUR GRAINS ET BLE D'INDE.

OMER DOUCET
ST LEONARD D'ASTON
399-2738

Arts et lettres

Luce Scalabrini ouvre la saison artistique

à Montréal



L'artiste nicolétaine Luce Brini Scalabrini s'arrête un moment pour commenter avec, dans l'ordre habituel, une amie, l'artiste-peintre Gladu, Monique Bergeron et le critique d'art montréalais Paul Roger Veilleux.

Photos Pierre Wibaut

A l'arrivée à la Guilde des métiers d'art du Québec, la directrice, Mlle Virginia Watt accueille l'artiste à l'honneur, Luce Brini Scalabrini. Sur cette photo, nous reconnaissons, de gauche à droite, Mme Simone Breton, Rita Dolan-Caron de Courrier-Sud, Mlle Watt, directrice de la Guilde canadienne, M. Paul Dolan, président des Artisans Coopvie, l'artiste Luce Brini Scalabrini, le Dr et Mme Louis Pouliot de St-Pierre les-Becquets.



Madame et M. Marcel Ouellet de Montréal et le docteur Roger Veilleux partagent avec joie, le succès de l'artiste Luce Brini Scalabrini.



Le potier Michel Lemire, accompagné de son épouse Hélène, étaient présents au vernissage. On les voit ici, faisant part de leur annexion à l'artiste Luce Scalabrini accompagnée de sa soeur, l'écrivain et peintre Rita Scalabrini.



Luce Brini Scalabrini reçoit ici les félicitations de sa grande amie Sr Lucille Proulx et de sa soeur Rita Scalabrini.

Mme Gaby Veilleux, responsable de la chronique "Gaby accueille..." dans Courrier-Sud, s'est rendue au vernissage des oeuvres de Luce Brini Scalabrini. Nous la voyons ici avec, à sa droite, Rita Dolan-Caron et à sa gauche, l'artiste Scalabrini et le Dr Roger Veilleux.



[R.D.C.] C'est une révélation, Luce Scalabrini nous fait découvrir la tapisserie figurative: "La maison canadienne en quatre saisons".

La Guilde canadienne des métiers d'art du Québec, à Montréal, nous fait l'honneur de recevoir, pour quelques semaines, l'artiste nicolétaine Luce Brini Scalabrini

C'est dans une atmosphère étudiée et propice à la présentation de pièces artisanales de grande qualité et en présence d'une trentaine de personnes, que s'est déroulé, jeudi soir, le 9 septembre dernier, le vernissage. Parmi les invités, on remarquait une forte délégation de la presse parlée et écrite montréalaise. Le critique d'art, Paul Gladu, pour sa part, s'exprime comme suit:

"A prime abord, je m'attendais à voir ce que l'on voit d'ordinaire sous la rubrique "tapisserie", c'est-à-dire, des choses d'un certain genre, faites d'une certaine manière. J'ai été agréablement surpris de constater que Mme Scalabrini rivalise avec la peinture, qu'elle fait des choses d'une virtuosité qui dépasse la peinture". M. Gladu a souligné que l'artiste Luce Scalabrini avait exécuté des pièces très modernes, d'une originalité qui sort de l'ordinaire. Il a même spécifié que certaines de ses pièces s'écartaient résolument de la technique conventionnelle de la tapisserie, où l'on retrouve du relief et des formes qui s'écartent des deux dimensions traditionnelles, pièces qui sont, par ces faits, très très intéressantes.

Paul Gladu continue ainsi: "Je la trouve très traditionnelle au point de vue métier, ce qui est merveilleux, mais aussi très hardie du point de vue invention. C'est une artiste originale, qui crée, qui invente et s'exprime à merveille. Comme elle le dit elle-même, elle le fait avec pudeur mais elle fait ressortir des impressions profondes qui révèlent une nature des plus riches".

Pour ajouter à cela, un reporter de la radio internationale s'est adressé à Luce Brini Scalabrini en ces termes: "Luce Brini Scalabrini, vous êtes vraiment devenue une personnalité".

Personnellement, je me suis rendue à ce vernissage où j'ai rencontré des connaisseurs qui, comme moi, ont été tout simplement émerveillés par l'originalité et la qualité du travail de Scalabrini. Je souhaite que le plus de gens possible, dans la région, puissent se rendre à la Guilde canadienne des métiers d'art du Québec, à 2035 rue Peel, Montréal, d'ici deux semaines. C'est une expérience à vivre et un enrichissement pour notre culture personnelle.

Mme Anita l'Espérance présente La guilde canadienne des métiers d'art du Québec

(R.D.C.) Fondée en 1966, la Guilde canadienne des métiers d'art est une organisation à but non lucratif qui a pour but de conserver, encourager et promouvoir notre artisanat national. Pour ce faire, elle exploite, entre autres, un magasin doté de galeries, organise et patronne des expositions d'artistes et artisans de réputation établie ou qui donne des espoirs. Elle a beaucoup évolué et son but demeure toujours de promouvoir l'artisanat dans ce qu'il peut comporter de meilleur.

La Guilde canadienne des métiers d'art ne s'arrête pas seulement à l'artisanat québécois, mais reçoit des artistes de toutes les provinces du Canada. "Nous allons chercher" dit Mme L'Espérance, "ce qu'on peut nous offrir de mieux à travers le Canada, comme artisan, quelle que soit leur techni-

Pour qu'un artiste soit accepté dans notre maison, il faut, en plus d'en être membre, qu'il puisse nous offrir des oeuvres d'une haute qualité. Mme Watt, grande experte en artisanat, dont les connaissances générales et l'expérience d'une vaste culture en artisanat sont reconnues, est celle qui décide quel artisan sera invité à venir exposer ici!

Des expositions se tiennent régulièrement à toutes les 4 semaines et durant 3 semaines. Mme Watt a déjà retenu les artistes qui iront exposer à la Guilde d'ici un an. Ceci permet à l'exposant de produire des oeuvres en prévision d'une exposition.

Régie par un Conseil d'administrateurs bénévoles élus chaque année, la Guilde vit de son travail, sans aide gouvernementale ou autre.

L'UNIVERSITE DESIGNE SON NOUVEAU PAVILLON EN HOMMAGE A MGR ALBERT TESSIER

C'est en hommage à Mgr Albert Tessier que l'Université du Québec à Trois-Rivières a décidé de désigner comme le pavillon Albert-Tessier le nouvel édifice dont elle vient de prendre possession.

Ce n'est pas sans raison que les autorités de l'Université ont voulu rendre hommage à Mgr Albert Tessier en donnant son nom à ce nouveau pavillon.

Ce pavillon, dont la construction a débuté au printemps 1975, a été conçu pour répondre aux besoins de la communauté universitaire en ce qui a trait aux communications. Il permet de regrouper sous un même toit la bibliothèque, l'informatique, l'audio-visuel, l'imprimerie et la poste. On y retrouve aussi les Services aux étudiants.

On sait que Mgr Tessier est avant tout un éducateur au plein sens du mot.

Il a en effet su communiquer sa science, ses connaissances, son amour de la nature, du patrimoine, du pays, des gens de chez-nous.

Il a aimé et fait aimer son "coin de pays", la Mauricie. D'ailleurs, l'expression vient de lui. Sa grande préoccupation a été d'inculquer la fierté du Québec.

La bâtisse est reliée au pavillon Ringuet dont il reprend le parti architectural par un carrefour comprenant le hall d'entrée, un amphithéâtre de 300 places, les vestiaires et les services alimentaires du campus. Une cafétéria moderne y a été aménagée ainsi que diverses salles pour recevoir des petits groupes de convives.

Pour être en mesure de transmettre ses connaissances et son attachement à l'identité québécoise, il a écrit, édité, produit nombre de films, classé et fait classer des archives. Il a parcouru la province en tous sens, pour prononcer conférences sur conférences. Parout, il a innové.

Mgr Albert Tessier

NOUVEAUX CADRES A L'UNIVERSITE DU QUEBEC A TROIS-RIVIERES

De nouveaux membres ont joint les rangs de l'équipe des cadres à l'Université du Québec à Trois-Rivières au cours des dernières semaines.

M. Paul-André Quintin, vicedoyen de la Famille des sciences humaines devient le nouveau directeur du Service de développement pédagogique en remplacement de M. Alfred Jacques qui rejoint le Département des sciences de l'éducation tout en conservant la responsabilité de l'École internationale de français.

M. Francis White, professeur de langues modernes, devient le premier titulaire du poste de doyen adjoint des études avancées et de la recherche.

M. Pierre Sincennes prendra la responsabilité des services à l'administration du Service de l'informatique. Il succède à ce poste à M. Allan Simon qui a quitté l'Université en juillet dernier.

M. Louis Raymond joint lui aussi l'équipe du Service de l'informatique et prendra charge de l'exploitation.

M. Claude Lainesse, qui était auparavant directeur du Département des sciences de l'éducation, a été nommé directeur adjoint de la gestion académique.

L'Ordre des ingénieurs

Trois professeurs de l'Université ont été élus à des postes de direction au sein de l'Ordre des ingénieurs du Québec, régionale de la Mauricie. Ce sont: Ram Lakshmanan, président, André Lescaubeau, directeur, et Bachir Toubal-Seghir, directeur.

Don d'une collection

La bibliothèque de l'Université du Québec à Trois-Rivières vient de recevoir de la Compagnie Internationale de papier du Canada, usine de Trois-Rivières, grâce à la collaboration de MM. Walter Mlynaryk et Arthur Lefave, respectivement directeur général et directeur des services techniques, une collection de plus de 300 volumes reliés.

Parmi les titres reçus, nous retrouvons: Pulp and Paper Trade, Journal of Technical Association of the Pulp and Paper Industry, Canadian Pulp and Paper Magazine, Bulletin of the Institute of the Paper Chemistry, Biography of Papermaking. Cette collection sera très utile pour les chercheurs et les étudiants du secteur des pâtes et papiers à l'Université.

Accords de coopération

Deux projets de coopération entre l'Université et des institutions françaises ont récemment été approuvés. Le premier de ces accords, entre l'Université du Québec à Trois-Rivières et l'Université scientifique de Grenoble, permettra l'échange d'universitaires et de scientifiques entre les chercheurs du Groupe de recherche sur la démonticaction ainsi que du Département de chimie-biologie et ceux de l'institution française.

La seconde entente a pour but de favoriser les échanges entre les chercheurs du Groupe de recherche Thermopol et ceux du Centre nucléaire français de Cadarache. Archives

Les archives de l'Université du Québec à Trois-Rivières viennent de faire l'acquisi-

tion d'un important fonds de document avec l'arrivée de 30 pieds cubes d'archives du Conseil Central de la Confédération des Syndicats Nationaux de Trois-Rivières. Ces documents concernent la plupart des syndicats de cette centrale dont le rayon d'action s'étend à la région immédiate de Trois-Rivières. Ce sont moins les archives de chacun des syndicats que la documentation produite par le Conseil central trifluvien de la CSN (anciennement CTCC). Il y a là beaucoup de lettre qui fournissent de renseignements sur la vie syndicale triflu-

viennne entre 1946 et 1964. Outre ces documents, le fonds déposé comporte des procès-verbaux de syndicats, des périodiques et des journaux syndicaux, des rapports, des décrets, des règlements et des coupures de presse. Parmi les syndicats les plus souvent cités, ceux du textile, de l'électricité et de la Shawinigan semblent réunir le plus de manuscrits. Cette documentation de toute première importance sur la vie syndicale trifluvienne depuis la deuxième guerre sera sous peu accessible à tous les chercheurs en histoire.

LA DISCOTHEQUE "MOBILE"

POUR RESERVATION 472-1106

vous offre l'équipement sonore
le plus complet de toute la région



LE MAITRE DE LA SONORISATION

CENTRE AUDIO DRUMMOND INC.

198 HERIOT DRUMMONDVILLE

VENTE LOCATION SERVICE



**côté
enseignes**

un point
c'est tout!

PARTOUT AU QUÉBEC

L'HOTEL-MOTEL

LE 4 SAISONS-ROI DU STEAK

SORTIE 118 RTE TRANSCANADIENNE

NOTRE-DAME DU BON CONSEIL TEL: 336-2606

50 UNITES DE MOTEL, SALLES A MANGER

CASSE-CROUTE, BAR SALON, SALLES POUR SHOWER,

MARIAGE, MEETING, CONVENTION

EN VEDETTE

DU MERC. AU DIM. INCLUSIVEMENT

LES FORMIDABLES NOIRS

MAX CARRE ET FRITZ PEREIRA

— RIRE CHANTER DANSER —

AU CERCLE

DANSE TOUS LES SAMEDI AVEC

ORCHESTRE

LE SERVICE DES REPAS VOUS EST OFFERT

24 HEURES PAR JOUR BIENVENUE A TOUS

PROPS. ROGER ET ALICE LAMBERT

DANSEUSES TOPLESS

LE SEUL ENDROIT A
DAVELUYVILLE POUR AVOIR
DU PLAISIR!

ORCHESTRE: L'HYPNOSE DE TROIS-RIVIERES

A ne pas manquer!

HOTEL CHEZ MARCEL

M. Provencher, prop.
BAR SALON GRILL
CUISINE CANADIENNE

DAVELUYVILLE Cté Arthabaska, P.Q.

SESSION D'ETUDE SUR L'ACTIVITE EDUCATIVE

Le Centre de développement en environnement scolaire de l'Université du Québec à Trois-Rivières organise une session d'études sur l'activité éducative qui aura lieu les 7 et 8 octobre prochains.

Divers aspects du thème de la rencontre seront alors traités ou feront l'objet de communications. Il sera notamment question de l'analyse institutionnelle, de l'approche évaluative, des prérequis pour l'application de

"l'école, milieu de vie", de l'intervention en milieu scolaire, de l'observation participante comme méthode de recherche et de développement dans l'école publique, d'une grille d'analyse de la pratique de l'enseignement, du projet pédagogique vécu dans le projet EPEL, d'une expérience de formation des maîtres intégrée à la pratique de l'enseignement, et de l'analyse critique de quelques projets expérimentaux en milieu scolaire.

C'est pour répondre aux nombreuses demandes de la part des enseignants, des aides pédagogiques, des principaux et des personnes de cadre des institutions scolaires que le CDES a décidé d'organiser cette session d'études qui se tiendra à l'Université du Québec à Trois-Rivières.

Le Centre de développement en environnement scolaire de l'Université du Québec à Trois-Rivières est un lieu où se rencontrent, d'une

part, des professeurs et des chercheurs de l'Université et, d'autre part, des praticiens du milieu scolaire, pour effectuer ensemble des travaux de recherche et de développement portant sur l'activité éducative et l'environnement scolaire.

CENTRE COMMERCIAL
LES rivières



**UN REVE...
UNE REALITE...**

**PLUS DE \$40,000 EN PRIX
LE PLUS FABULEUX CONCOURS
DE LA REGION**

- Une jolie maison pour votre famille
- Ameublement de qualité pour les pièces
- Un voyage de rêve pour deux
- Une petite voiture Chevette
- Articles pour l'entretien de la maison et travaux ménagers.

Demandez vos coupons de participation à ce concours chez tous les marchands du Centre

GENTY GENTY
GENTILLY, P. Qué.

**FILIERE FRANCAISE NO 2
LA CHEVAUCHEE TERRIBLE**

**SAM. DIM. MAR.
GENTY- GENTILLY**



**Avant de partir
n'oubliez pas de
donner de votre
sang à la +**


ENFIN...
L'ENDROIT IDEAL POUR REDECORER

**VASTE CHOIX DE COULEURS
DANS LES PEINTURES
SHERWIN-WILLIAMS**

PEINTURE SEMI-LUSTRE
1ere qualité. A partir de **\$7.55** le gal.

PEINTURE 1ere COUCHE
Pour gyproc.
A partir de **\$6.95** le gal

**BOUTIQUE DE
DECORATION ENR.**
24, RTE MARIE VICTORIN
ST-FRANCOIS DU LAC TEL.: 568-3520



François Chapdelaine, D.I.

OUVERT DU LUNDI AU SAMEDI INCL.

**Brasserie
La Bavaroise**




CUISINE CANADIENNE
par PAUL NICOLET

**ATTENTION CHASSEUR
SOUPER LE BAVAROIS**

TOUS LES JEUDI SOIR 5H A 8H PM

BROCHETTE DE FILET MIGNON \$3.95	STEAK AU POIVRE \$4.50
T-BONE \$3.95	RIBS STEAK \$3.95
	STEAK HACHE \$2.25

SPECIAL "DINER LA BAVAROISE" \$1.99

Bienvenue à tous

Colloque "Parc de Bécancour"
Samedi, le 25 septembre à 1.30 p.m.

Centre Culturel de St-Grégoire

Invites: M.M. E. Légasse et B. Landry

Suivi d'un buffet-souper (\$3.00) et d'une soirée québécoise

LES SEMEURS DE JOIE RENDENT HOMMAGE A SOEUR IRENE PAQUETTE

Le 8 septembre au soir, les Semeurs de Joie ont profité de leur première rencontre de l'année pour célébrer le 25e anniversaire de vie religieuse d'une de leurs choristes assidues, Soeur Irène Paquette, a.s.v.

Au nom de tous, le président Laurent Dionne offrit des vœux et des félicitations à la jubilaire pendant que Jeanine Aubry, conseillère, lui présentait une magnifique gerbe de roses en témoignage d'admiration et de gratitude.

Soeur Irène se dit agréablement surprise d'une telle offrande. Elle remercia sincèrement les Semeurs de Joie pour leur belle délica-

tesse de coeur qui s'ajoute, avoua-t-elle, aux admirables merveilles du Seigneur pour elle.

On partagea ensuite un succulent gâteau et des sucreries délicieuses puis on se remit ardemment au travail car des activités nombreuses s'annoncent.

En effet les Semeurs de Joie seront les invités à la Fête du 10e anniversaire de l'Afféas qui se célébrera à la salle du Centre Catholique de Nicolet mardi le 28 septembre prochain. Ils agrémente- ront la soirée de fête en exécutant les meilleurs pièces de leur répertoire.

Bon succès!

SOUPER AUX BEANS

SUIVI DE DANSE AVEC L'ORCHESTRE
"LES LOVE"

SOIREE AU PROFIT DE L'AGE D'OR
ENDROIT: Sous-sol de l'Eglise de St-Célestin
DATE: Samedi 25 septembre 6h p.m.
ADMISSION: \$3.00

INTERDICTION DE FUMER DANS LES SALLES DE COURS DE L'UNIVERSITE

Il est maintenant interdit de fumer dans les salles de cours, salles de travaux pratiques et laboratoires de l'Université du Québec à Trois-Rivières. Un règlement à cet effet a été adopté par le Comité exécutif de l'institution.

La décision a été prise à la lumière des recommandations d'un comité spécial qui avait été chargé de préciser les modalités d'application d'un tel règlement à l'Université.

Ce sont des étudiants en biologie qui sont à l'origine de cette décision. Au prin-

temps dernier, ils ont en effet fait circuler une impressionnante pétition en faveur d'un règlement interdisant de fumer dans les salles de cours et par la suite déposé leur requête auprès du Comité exécutif de l'Université qui n'a pas hésité à y donner suite.

Une campagne de sensibilisation a été amorcée afin d'informer toute la communauté universitaire et préciser les modalités de ce nouveau règlement.

D'autres institutions d'enseignement ont déjà adopté un tel règlement. C'est le cas notamment de l'Université Laval.

La galerie vagabonde inc.

galerie d'art
sur rendez-vous

Case Postale 1563

Trois-Rivières
819-293-5688
819-374-9832
819-375-3232



**fait-part
de mariage**

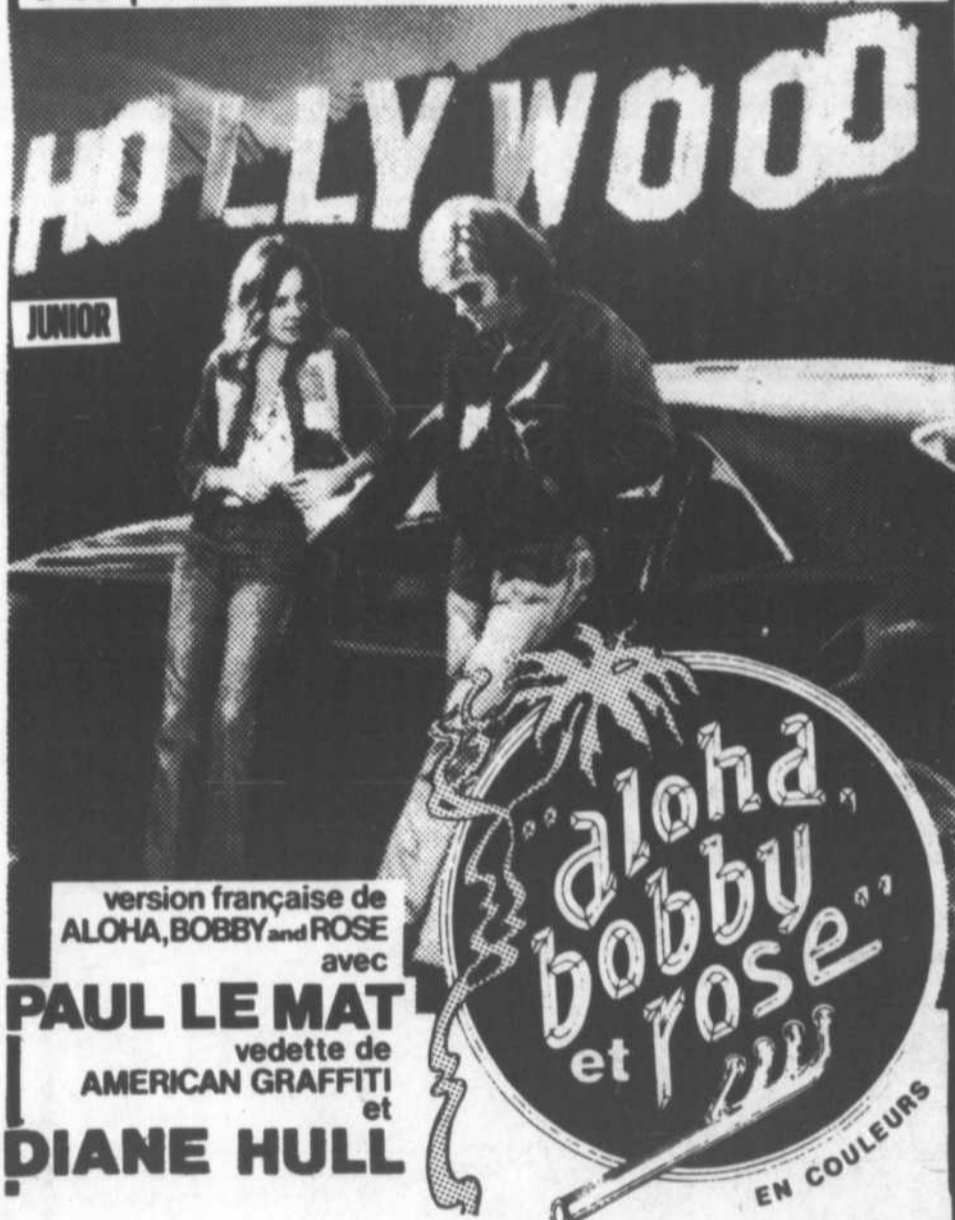
LE PLUS BEAU CHOIX

PHOTO
PIERRE WIDAUT

(819) 293-4255

157 BRASSARD C.P. 998 NICOLET P.Q.

à leur premier rendez-vous ils deviennent amants et fugitifs!



HOLLYWOOD

JUNIOR

version française de
ALOHA, BOBBY and ROSE
avec
PAUL LE MAT
vedette de
AMERICAN GRAFFITI
et
DIANE HULL

**ALOHA
BOBBY
and
ROSE**
et
ROSE

EN COULEURS

**GALA
NICOLET**

SAM - DIM - LUN - MAR 7h30
MATINEE DIM 1h30

POUR TOUS \$2.25
"ALOHA BOBBY ET ROSE"
2e film: "LA CHEVAUCHEE SAUVAGE"
avec Jan-Michael Vincent. (Justice Sauvage)
Gene Hackman (La filière française)

ALLONS, VENEZ...
C'EST PAS GÉNANT



DONNEZ DU SANG À LA +

L' ELECTRONIQUE A LA PORTEE DE TOUS

SAVIEZ-VOUS QUE....

* Sans antenne extérieure votre téléviseur ne peut vous donner la qualité d'image garantie par le manufacturier.

* Les émetteurs n'étant pas tous dans la même direction, on doit pouvoir orienter l'antenne à volonté ou accepter de sacrifier certains canaux. Avec moteur rotatif pour orienter l'antenne.

DISPONIBLES ANTENNES
ROULOTTE MAISONS MOBILES

RADIO-TELEVISEUR - MAGNETOPHONES STEREO
HAUT-PARLEURS

L' ANTENNE EXTERIEURE

VOUS ASSURE DES IMAGES
PLUS CLAIRES PLUS STABLES
ET UNE COULEUR PLUS
NATURELLE

FACLE A POSER

MOTEUR
ROTATEUR
POUR
ORIENTER
L'ANTENNE.



MATTEAU ELECTRONIQUE

2045 ROYALE

TROIS-RIVIERES

375-4779

UNE PREMIERE SOUSCRIPTION POUR LA REALISATION DU MUSEE NATIONAL DES ARTS TRADITIONS POPULAIRES DU QUEBEC

L'Union régionale de Trois-Rivières des Caisses populaires Desjardins a remis mardi, le 14 septembre une première souscription de \$15,000 à l'Université du Québec à Trois-Rivières

pour fins de recherches en études québécoises. C'est le président de l'Union régionale, M. J-Rolland Bellemaire, de la Caisse populaire de Louiseville, qui a remis le chèque au recteur de l'Uni-

versité du Québec à Trois-Rivières, M. Gilles Boulet, en présence des membres du Conseil d'administration des deux institutions, et de quelques invités. La remise de cette somme

fait suite à une résolution du Conseil d'administration de l'Union régionale de Trois-Rivières des Caisses populaires Desjardins qui a décidé récemment d'encourager la recherche dans le secteur

des "Etudes québécoises" qui est l'un des cinq axes de développement de l'Université du Québec à Trois-Rivières. A cet effet, l'Union régionale de Trois-Rivières, pourra verser annuellement

\$15,000. à cette institution pendant trois ans. C'est du moins l'engagement moral pris par l'actuel conseil d'administration de l'Union régionale qui veut ainsi participer au développement socio-culturel de la région économique 04 en favorisant une meilleure connaissance du Québec et de ceux qui l'ont bâti.

Simple coïncidence?

**Sucre, café, viandes...
les aliments ont subi des
hausse de prix dramatiques
en 1975. Depuis les mesures
de lutte contre l'inflation,
ces hausses sont très modestes.
Simple coïncidence?**

Les deux dernières années ont été des plus exaspérantes au chapitre du prix des aliments... surtout l'hiver 74-75.

Le taux d'inflation atteignait alors près de 11% par année.

Aujourd'hui, la situation alimentaire s'est considérablement améliorée. Au cours des douze derniers mois, les prix des aliments consommés à la maison n'ont augmentés que très peu.

L'effet des mesures contre l'inflation

Les mesures contre l'inflation ne sont pas l'unique cause de ce revirement. Certains prix échappent au contrôle du programme anti-inflation, tels

ceux des produits de la ferme ou ceux des produits importés. On comprendra qu'une récolte désastreuse de café ou de blé provoque une hausse de prix inévitable et que les cultivateurs d'ici ou d'ailleurs ont droit de recevoir un juste revenu. Sans quoi, ils quitteront leurs fermes et la pénurie fera monter les prix.

Cependant, une proportion importante du prix final des produits alimentaires résulte des coûts de traitement et de la distribution de ces produits. Les marges de profit de 270 des plus importantes entreprises de l'alimentation, dont le rôle est de transformer, de distribuer ou de mettre en marché les produits alimentaires sont sujettes au

contrôle de la Commission. Les Canadiens sont ainsi assurés que les prix du boeuf, du pain ou du sucre n'augmenteront pas sans une bonne raison: une sécheresse par exemple.

Le prix des produits non comestibles n'a pas été freiné de façon aussi visible. Il n'en demeure pas moins que les résultats sont encourageants. En août 1976, le taux d'augmentation annualisé du prix de ces produits pour la période des trois mois précédents était de 6.7% comparativement à 11.1% qu'il était en octobre 1975, avant le début de la lutte contre l'inflation.

En somme, les prix dans l'alimentation sont beaucoup plus stables qu'avant et ceux des autres produits n'augmentent plus aussi rapidement. Le taux global d'inflation est passé de près de 11% à moins de 8% depuis l'instauration des mesures de lutte contre l'inflation.

Dans l'intérêt de tous, il faut continuer.

Avec le soutien pécuniaire qui lui est accordé par l'Union régionale, l'Université du Québec à Trois-Rivières pourra développer son Centre de documentation en civilisation traditionnelle, sous la direction de l'ethnologue Robert-Lionel Séguin de même que son Centre de documentation en Etudes québécoises et assurer ainsi la mise en place des éléments essentiels à la création à l'Université du Québec à Trois-Rivières, du Musée national des arts et traditions populaires du Québec. On sait que le ministre des affaires culturelles, M. Jean-Paul L'Allier, dans son récent Livre vert, a proposé l'établissement d'un tel musée à l'Université du Québec à Trois-Rivières. C'est un projet que l'Université nourrissait depuis fort longtemps et qui pourra se réaliser encore plus facilement si des organismes comme l'Union régionale de Trois-Rivières des Caisses populaires Desjardins apportent un support aussi concret.

La création d'un Musée national des arts et traditions populaires du Québec, selon l'Université, répond à un intérêt et besoin pressant des québécois pour une parfaite identification de ce qu'ils sont, de leurs origines, de leurs vocations. En effet, l'objectif d'un tel musée n'est pas seulement de conserver des éléments du patrimoine, mais aussi, à partir de ces éléments, de constituer un laboratoire d'analyse de l'âme québécoise, telle que révélée par les costumes, les outils, les usages, les moeurs, les travaux quotidiens des ancêtres situés dans leur véritable contexte sociologique. La mission de ce musée se veut aussi éducative puisqu'il permettra aux enseignants et aux étudiants de confronter les notions acquises dans les livres avec le vécu quotidien des ancêtres tel qu'il aura été recueilli et conservé dans ce laboratoire de l'histoire du Québec.



Gouvernement
du Canada

Government
of Canada

BILAN DE
LA LUTTE
CONTRE
L'INFLATION.
L'AN UN



CLUB



QUEBEC

**C.P. 328
ST-LEONARD
D'ASTON**

**POUR CELIBATAIRES
VEUFS (VEUVES)
SEPARÉS (ES)
DIVORCÉS (ES)**

HOMMES

H-1 - Grand-Mère. Cél. Chi-
miste, 36 ans, 5'6", 125 lbs,
cheveux châtains, yeux
bleus. J'aime danse, lecture,
musique, nature et voyages.
Désire connaître fille simple,
jolie, polie, sérieuse et ayant
bonne éducation.

H-2 - St-Léonard d'Aston, Sép.,
cultivateur, 44 ans,
5'8", 230 lbs, cheveux et
yeux bruns. J'aime la musi-
que, les sports, la nature et
les balades en auto. Je
recherche l'âme soeur, but
sérieux, femme affectueuse,
compréhensive, âgée entre
35 et 45 ans.

H-4 - Rive-Sud. Cél. Journal-
lier, 34 ans, 5'9", 160 lbs,
cheveux châtains, yeux
bruns. J'aime la musique, la
danse, la lecture et la campa-
gne. J'aimerais connaître
une fille ou une femme âgée
entre 20 et 45 ans. Sa
condition sociale n'a aucune
importance, mais j'aimerais
qu'elle soit affectueuse et
gaie. Vous pouvez me rejoind-
re par lettre.

H-5 - Pointe-du Lac Sép. 27
ans, Opérateur de machinerie
lourde, yeux bruns, che-
veux bruns, 5'8", 165 lbs.
J'aime la danse, les voyages,
le sport et le camping. Je
désire une femme libre entre
20 et 35 ans, sérieuse et
jolie. Photo appréciée, la
mienne en retour.

H-6 - Ste-Françoise, Sép. 68
ans 5'2", 110 lbs. Je suis
grisonnant, retraité, à l'aise,
possède maison meublée et
autres biens. J'ai des goûts
simples. Je désire corres-
pondre avec et rencontrer
une femme de mon âge,
libre, raisonnable, de goût,
désireuse elle aussi de met-
tre fin à sa solitude.

H-7 - Trois-Rivières, Div. 32
ans, 5'8", 160 lbs, cheveux
châtains, yeux pairs, j'aime
la danse, les balades en
auto, la musique et le ciné-
ma. Je désire rencontrer un
fille ou femme libre (cél.,
div., sép., veuve) entre 18 et
35 ans, gaie, jolie et honnête.

H-8 - Ste-Monique, Cél.,
cultivateur, 32 ans, 5'9", 180
lbs, cheveux bruns, yeux
bruns. J'aime la danse, la
campagne et les balades en
auto. Je désire une femme

entre 18 et 35 ans, affectue-
use, gaie et sérieuse.

H-9 - Nicolet, Sép. 31 ans,
5'8", 140 lbs, cheveux châ-
tains, yeux bruns. J'aime la
promenade en campagne,
j'éleve des oiseaux et des
plantes. J'aime la musique,
la littérature, le cinéma, le
dialogue et les bons repas.
J'aimerais rencontrer une
jeune fille voulant aimer et
être aimée, sérieuse. En-
voyez photo, je répondrai.

H-10 - St-Samuel de Horton.
Cél. 46 ans, 5'6", 125 lbs, che-
veux bruns, yeux bruns. Je
suis journalier dans le me-
uble. J'aime la nature, je suis
sans préjugés, bon pour les
autres. J'aime à donner du
bonheur. Je veux rencontrer
une femme bonne, douce,
aimable, sans préjugés, bon-
ne cuisinière qui saura m'ai-
mer et que je pourrai aimer
et rendre heureuse, âgée
entre 35 et 45 ans de pré-
férence. J'attends une lettre
de toi, avec ta photo si
possible.

FEMMES

F-1 - Grand'Mère-Est, Sép.
23 ans, 5'6", 170 lbs, cheveux
noirs et yeux pairs, très af-
fectueuse, gaie, sentimentale,
j'aime la lecture, danse,
quilles, natation, camping et
cinéma. Je désire jeune hom-
me de 25 à 33 ans de 5'6" et
plus, sociable, sobre, sérieux
aimant la danse, les enfants
et le dialogue. Photo appré-
ciée, la mienne en retour.

F-2 - Shawinigan. Mère Cél.
24 ans, 5'2", 110 lbs, cheveux
châtains et yeux verts. J'ai-
me la danse, camping, nata-
tion et la lecture. Je désire
homme de 26 à 33 ans, libre,
distingué, propre, aimant la
danse, la musique, les bala-
des en auto et ayant bonne
éducation.

F-3 - Grand'Mère. Cél. se-
crétaire, 26 ans, 5', 90 lbs,
cheveux et yeux bruns. J'ai-
me la danse, musique, ciné-
ma, lecture, broderies, ski,
raquette, cyclisme, la natu-
re, les belles sorties, le dia-
logue. J'ai belle apparence.
Je désire rencontrer céliba-
taire, âgé de 26 à 31 ans,
sérieux, sobre, attentionné,
gentil, bonne instruction, et
belle éducation. Photo s.v.p.,
la mienne en retour. But
sérieux. N.B. Aventuriers,
prière de s'abstenir de ré-
pondre.

F-4 - Shawinigan. Div. garde
malade, 31 ans, 5'2", 120 lbs,
cheveux bruns, yeux bruns.
J'aime le cinéma, la danse,
les quilles et la musique. Je
désire homme sérieux, libre
(sép., div., veuf ou cél.) dans
la trentaine, distingué, pro-
pre et aimant la danse.

F-5 - Shawinigan. Div., gar-
de-malade, 31 ans, 5', 100
lbs, cheveux châtains, yeux
bruns. J'aime la lecture, le
cinéma, la danse et le cam-
ping. J'aimerais rencontrer
homme dans la trentaine,
libre (sép., div., veuf ou cél.)
sérieux, pas trop grand,
aimant la danse, le camping
et les voyages.

F-7 - Shawinigan-Sud. Div.,
dans la quarantaine, 5'1", 95
lbs, cheveux noirs, yeux
bruns foncés. Je suis très
affectueuse, gaie, sentimen-
tale. J'aime la danse et les
voyages. Je désire homme
sérieux, distingué, intelli-
gent, capable de tendresse,
de compréhension, de belle
personnalité, âgé entre 35 et
50 ans.

F-8 - Shawinigan. Div. 31 ans
5', 100 lbs, 2 enfants, che-
veux bruns, yeux bruns.
J'aime la musique, le ciné-
ma, la danse, le sport, les
voyages. Je suis gaie et on
dit que je possède une belle
personnalité. Je désire un
homme dans la trentaine,
sérieux, stable et de bonne
éducation. Photo appréciée,
la mienne en retour. P.S.
Aventuriers, prière de s'ab-
stenir de répondre.

F-9 - Rive-Sud. Veuve, dans
la cinquantaine, 5'4", 135
lbs, cheveux bruns, yeux
bruns. Personne libre et à
l'aise, possédant son auto.
Belle apparence, très fière et
très propre. J'aime beau-
coup la danse, la musique, la
natation, les cartes, le plaisir
et les voyages. J'aimerais
rencontrer quelqu'un de sé-
rieux et actif qui participe-
rait à mes goûts et loisirs.

F-10 - Pont Viau Laval, Div.,
gérante de magasin, 5'6",
128 lbs, yeux pairs, cheveux
bruns, 4 enfants dont 2 de-
meurent avec moi, je suis
gaie, sentimentale, très af-
fectueuse. J'aime la lecture,
les voyages, les quilles et la
campagne. J'aimerais ren-
contrer quelqu'un de com-
préhensif, de bonne éduca-
tion, bien romantique et af-
fectueux entre 35 et 45 ans.
But: Franche amitié et qui
sait?

F-11 - Daveluyville, Veuve,
ménagère, 57 ans, 135 lbs,
cheveux bruns, yeux bruns.
Je désire refaire ma vie. Je
désire une bonne personne.
Je demeure avec mon seul
garçon âgé de 14 ans.

Pour obtenir le nom, l'adres-
se et le numéro de téléphone
d'un correspondant, remplir
le coupon réponse, inclure
\$2.00 pour un numéro ou
\$5.00 pour 3 numéros, (ar-
gent ou mandat poste) et
une enveloppe adressée à
votre nom et affranchie.
Pour faire publier votre
description, remplir le cou-
pon-réponse et inclure \$2.00.

No.....
 No.....
 No.....
 NOM.....
 ADRESSE.....
 VILLE.....
 TEL.....AGE.....
 CEL.....VEUF.....

**En forme...
la seule vraie façon de vivre**

PARTICIPATION
Le mouvement canadien du bien-être physique.

**DUMOULIN ET SONY
DESCENDENT LES PRIX**

UNIQUE SONY TRINITRON

Le KV-1940 est à tout point de vue d'une rare élégance, depuis son large écran familial, jusqu'à son coffret de bois aux lignes gracieuses renfermant le nouveau tube-image grand angulaire de 114".
Ecran de 19 pouces mesuré diagonalement.

Caractéristiques:

- Système Trinitron (un seul canon/une seule lentille électronique).
- Transistorisation intégrale.
- Nouveau tube-image grand angulaire de 114" dans un coffret mince.
- Son et image instantanés
- Commande de mise au point continue
- Réglage automatique de la couleur et commande AFT d'accord.
- Circuit de déflexion GCO (gain et courant à l'ouverture). Aucun ajustement "mise au point".
- Poignée encastree facilitant le transport.
- Coffret en bois fini noyer.

GUARANTIE TOTALE DE DEUX ANS

Sony Trinitron unique... sans annule... à couleur véritable avec toute la sécurité du fonctionnement "Solid-state" et la garantie totale de deux ans sur le tube à image ainsi que sur toutes les pièces et le travail (sous réserve des clauses d'usage de l'industrie).

DUMOULIN RADIO SERVICE
1315 BL. LOUIS-FRECHETTE NICOLET 293-4762

CENTRE COMMERCIAL
LES rivières

**UN REVE...
UNE REALITE...**

**PLUS DE \$40,000 EN PRIX
LE PLUS FABULEUX CONCOURS
DE LA REGION**

- Une jolie maison pour votre famille
- Ameublement de qualité pour les pièces
- Un voyage de rêve pour deux
- Une petite voiture Chevette
- Articles pour l'entretien de la maison et travaux ménagers.

Demandez vos coupons de participation à ce concours chez tous les marchands de la région.

Je désire rencontrer.....

Tous les samedis soirs, assistez à votre soirée rencontres.

Soirée dansante le samedi soir à la Lucarne à St-Léonard d'Aston

Lutte efficace contre la rage

Au cours de la dernière année, la presse a fait état de toutes sortes de maladies et des responsables de la santé publique très peu de n'a pas été question de la rage.

rection de l'hygiène vétérinaire d'Agriculture Canada et des responsables de la santé publique très peu de Canadiens sont morts de cette maladie jusqu'à maintenant.

Grâce à la vigilance de la Di-

Cette virose mortelle transmise par la morsure d'animaux infectés existait en Amérique bien avant l'arrivée de Colomb. Les historiens citent des cas de mortalité chez les troupes espagnoles et parmi leurs troupes, à la suite de morsures infligées par des chauve-souris vampires.

rapide permet au médecin de commencer sans délai le traitement antirabique qui, si la morsure de l'animal infecté est récente, enrayer l'évolution de la maladie chez l'homme. Celle-ci se manifeste après une période d'incubation variant de deux semaines à trois mois environ, mais pouvant parfois atteindre un an.

Il n'y a pas de traitement contre la rage chez les animaux de la ferme, la maladie est toujours mortelle.

En vertu d'une loi fédérale, la rage est une maladie qu'il faut signaler. Tout animal mort ou malade qu'on croit atteint de cette maladie doit être expédié au vétérinaire régional de la Direction de l'hygiène vétérinaire. Ce dernier fera parvenir des tissus cérébraux au laboratoire de pathologie vétérinaire le plus proche. Il y en a un à Ottawa, Lethbridge (Alb.) et Sackville (N.B.). On y fait un test de trois heures donnant des résultats exacts dans 99,5% des cas.

En 1975, 20% des 10,300 prélèvements analysés étaient infectés.

Lorsque le test est positif, le vétérinaire régional en est immédiatement prévenu par téléphone afin que les personnes entrées en contact avec l'animal puissent être traitées. Si le test est négatif mais qu'il y a des humains en cause, on procède à un contre-épreuve.

Bien que la rage demeure une menace pour la santé publique, les Canadiens sont bien protégés et il ne devrait pas y avoir de victime si chacun est vigilant.

Richard Morin

agronome

Aujourd'hui un test précis et



Après 10 ans de travail dans le mouvement coopératif tant au niveau provincial que régional en productions végétales et 2 ans dans l'industrie privée. Avant son entrée au Ministère de l'Agriculture, il était directeur de la propagande à la Coopérative Agricole du Lac St-Pierre; ceci comprenait: L'usine d'engrais chimique Le service des pesticides Le séchoir à grain de Notre-Dame du Bon-Conseil La maternité de 312 truies de Ste-Marie de Blandford Coordination de la propagande dans l'industrie des moulées.

CEGEP
de Trois-Rivières
CONDITIONNEMENT
PHYSIQUE
POUR ADULTES

Débutez la journée sur le bon pied, inscrivez-vous au programme de conditionnement physique pour adultes offert par le Cégep de Trois-Rivières.

ACTIVITES:

marche, jogging, exercices musculaires, natation

OU:

Pavillon des Humanités

QUAND:

Lundi - Mercredi - Vendredi de 7h30 à 8h30

DUREE:

Quinze (15) semaines à raison de 2 séances par semaine

COUT:

\$30.00

INSCRIPTION:

Education Permanente
Cégep de Trois-Rivières
3175, boul. Laviolette
Trois-Rivières

(Tél.: 378-9171 poste 278)

Une invitation toute spéciale est lancée aux hommes d'affaires, professionnels, employés de bureau.

Hâtez-vous, les activités débutent cette semaine et le nombre d'inscription est limité.

N.B. Toute personne inscrite au programme de conditionnement physique recevra gratuitement une carte de dix (10) bains à la piscine du Cégep.

LES MOUCHES REDUISENT LES GAINS DE POIDS

Certains éleveurs de l'Ouest profiteraient d'un bon programme de lutte contre les mouches.

Après avoir étudié les effets des mouches sur la croissance des jeunes animaux, M. Wib Haufe, de la Station de recherches de Lethbridge, affirme que le gain de poids

d'un jeune bovin pourrait être de 20% supérieur s'il n'était pas incommodé par ces bestioles.

Ainsi, le taux de croissance d'un sujet d'un an en pâturage diminue dans les deux premières semaines qui suivent l'apparition des mouches des cornes. Les pertes hebdomadaires augmentent

proportionnellement à l'importance de l'infestation au cours de l'été. Elles sont cependant partiellement réduites quand les animaux s'adaptent à cette situation et elles peuvent être compensées d'une certaine façon à la fin de l'infestation s'il reste suffisamment d'herbage de bonne qualité.

Dans des conditions optimales, en pâturages irrigués, une infestation faible ou modérée de mouches, de mai à octobre, entraîne une diminution de la croissance des animaux de 20 à 25%.

Cette perte se traduit soit par une baisse de revenu au moment de la mise en marché ou par un accroissement du coût de l'alimentation nécessaire pour amener les animaux au poids voulu.

Les éleveurs doivent donc s'appliquer à choisir l'insecticide le plus approprié.



Il n'y manque que
votre Affection
ATTENTION
Propriétaire de CHIEN
ET CHAT
GRATUITEMENT
avec l'achat de \$20 de
CHOW Purina pour CHIEN
OU CHAT, vous recevrez
gratuitement un BOL Purina
pour l'alimentation
1 par client

Période du 20 septembre au 30 octobre 76

Voyez vos distributeurs Purina
Philippe Bourque Inc.
St-Grégoire Tel.: 223-2351

Roger Ouellette
Ste-Grétrude Tel.: 297-2675



Partagez
ce don de la nature
DONNEZ DU SANG À LA +

QUAND FEMME VEUT...

30 ième Anniversaire de Conrad Salvas Meubles à Pierreville
par: L.P.

En octobre 1946 M. Conrad Salvas ouvre le magasin "Conrad Salvas Meubles" de Pierreville et l'opère seul pendant que Mme Salvas élève ses deux fillettes et se livre à des travaux de couture. Y a rien d'original dans cela vous direz-vous! d'accord c'est ordinaire et courant et ça va comme cela pendant plusieurs années soit jusqu'à ce que M. Salvas

soit atteint d'une pénible maladie. C'est alors que Madame commence à s'intéresser au commerce, pour aider son mari. Encore là tout semble ordinaire et pas spécialement digne de mention. Cependant, cette entrée en matière me semble nécessaire pour vous faire connaître une femme forte, une femme de caractère, une femme admirable qui a relevé ses manches, qui a fait face au défi que la vie lui lançait. Comme elle le dit si bien, en janvier 1968, après la mort de son époux, elle

restait seule avec cinq enfants dont deux adolescentes aux études; elle n'avait pas le choix, c'était alors une question de survie pour elle et ses enfants. Elle a donc décidé de continuer à opérer le commerce et s'y adonne alors complètement, ne comptant pas les heures de travail. Ce sont les clients qui régissent alors son horaire.

Encouragée par les voyageurs qu'elle avait connus par son mari et sentant une belle compréhension de la part de ses clients, elle

affirme aujourd'hui que la décision qu'elle a prise alors l'a aidée à vivre.

Quoique le monde meuble en soit encore un considéré comme un monde d'hommes, Madame Salvas et Francine se disent très heureuses dans ce domaine. D'ailleurs, on n'est pas sans percevoir cette satisfaction quand on cause avec elles.

Francine Salvas

Francine admire sa mère, elle la trouve bien mais reconnaît chez elle une force de caractère un peu rare. Elle

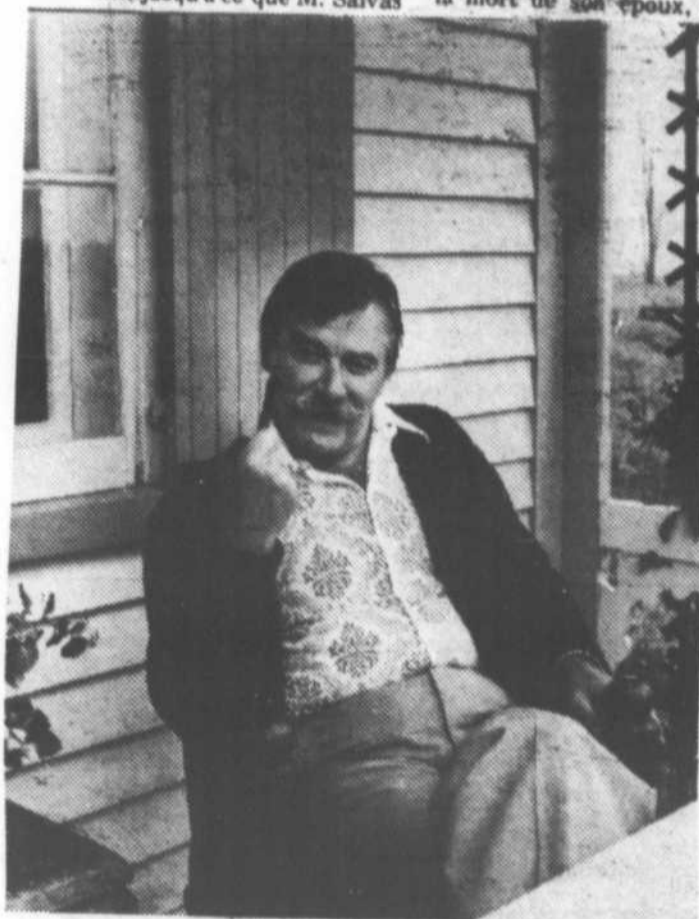
appelle Mme Salvas "Dynamite", c'est tout dire!

Le domaine de Francine c'est la décoration et le tapis. Elle adore les couleurs et dit être très heureuse de constater une évolution marquée dans le goût pour la décoration intérieure, chez ses clientes: "Les femmes ont découvert la couleur", s'exclame-t-elle, c'est l'un de travailler avec des clients comme cela! Elle trouve aussi bien agréable et intéressant au point de vue décoration, le fait qu'on ne s'arrête plus à un style donné pour meubler toute une maison. Elle nous dit que le style colonial, canadien ou américain, con-

pour la pièce de séjour. Le style espagnol pour sa part, prévaut dans les meubles de la chambre à coucher. Les couleurs brun, rouille et beige sont très en demande, surtout pour les meubles recouverts de velours.

Le magasin Conrad Salvas Meubles couvre une superficie de 50 pi. X 65 pi. plus le sous-sol, un entrepôt chauffé et un autre entrepôt pour les meubles.

Tout cela administré par deux femmes, la mère et la fille, à qui nous voulons rendre un hommage spécial à l'occasion du 30ième Anniversaire de leur commerce. Quand femme veut... Alors, vous pensez...deux!



"Il y a deux ans, j'ai dépensé \$530 pour le chauffage!"

"J'ai refait l'isolation et l'hiver dernier... seulement \$362!"

"Je ne sais pas si on va bientôt connaître une crise, mais je trouve ça payant de ménager l'énergie!"

Une bonne isolation de votre maison peut vous faire économiser jusqu'à 50% de chauffage! A long terme, c'est le meilleur investissement que vous puissiez faire. Faites-le donc maintenant.

Boni: Pour encourager ces mesures urgentes d'économie de l'énergie, le gouvernement a supprimé la taxe fédérale de vente sur les isolants, les matériaux de calfeutrage, les doubles portes et doubles fenêtres. Faut que le problème soit sérieux!

Deux livres gratuits. Vous trouverez une foule de renseignements pertinents sur l'isolation et le chauffage dans deux livres émis par le Bureau de la conservation de l'énergie:

"Emprisonnons la chaleur" et "Payez moins, chauffez mieux". Pour obtenir des exemplaires gratuits, utilisez le coupon ci-contre.



Veillez me faire parvenir:

"EMPRISONNONS LA CHALEUR"

"PAYEZ MOINS, CHAUFFEZ MIEUX"

NOM

EN LETTRES MOLLÉES S.V.P.

ADRESSE

VILLE

PROVINCE

CODE POSTAL

Postez ce coupon à: Livres gratuits - Case postale 10, Succursale St-Henri, Montréal H4C 3J7

Ménageons l'énergie. Il y va de notre avenir!



Énergie, Mines et Ressources Canada
Bureau de la conservation de l'énergie
L'Hon. Alastair Gillespie
Ministre

Energy, Mines and Resources Canada
Office of Energy Conservation
Hon. Alastair Gillespie
Minister

CENTRE COMMERCIAL

LES rivières

**UN REVE...
UNE REALITE...**

**PLUS DE \$40,000 EN PRIX
LE PLUS FABULEUX CONCOURS
DE LA REGION**

- Une jolie maison pour votre famille
- Ameublement de qualité pour les pièces
- Un voyage de rêve pour deux
- Une petite voiture Chevette
- Articles pour l'entretien de la maison et travaux ménagers.

Demandez vos coupons de participation à ce concours chez tous les marchands du Centre

**RIEN NE VAUT
LES PETITES
ANNONCES DE**

COURRIER SUD

(819) 293-4551

**DR LOUIS
BOURDON
CHIROPATICIEN**

**306 RADISSON (COIN HART)
TROIS-RIVIERES
TEL: 375-8511**

Lundi: de 10:00 A.M. à 5:00 P.M.
Mercredi et Vendredi: de 10:00 A.M. à 9:00 P.M.

Suite de la page 8



"Je crois personnellement que peut-être, la région de Nicolet peut prendre un tel Centre d'achat. Maintenant, la période qui va s'écouler à partir de l'ouverture de ce centre d'achats là, et peut-être pour une couple d'années, ça va peut-être être difficile pour un certain nombre de commerces. Certains devront cesser toute activité. A plus long terme, les commerces survivront et cet établissement sera peut-être bénéfique après quelques années. La première partie sera difficile à passer sûrement. Je ne peux pas dire que suis contre comme tel. (Michel Clément, Pharmacien, Nicolet).

OUVERTURE DE LA CAMPAGNE FINANCIERE DE LA CROIX-ROUGE DE LA SECTION YAMASKA

L'ouverture de la campagne financière de la Croix-Rouge de la Section Yamaska aura lieu cette année du 15 octobre au 15 novembre. Mme Jean-louis Provencher présidente de la section et Mme François Jutras responsable de la campagne financière comptent sur la générosité de tous pour dépasser notre objectif qui est de \$3000.00.

L'argent confié à la Croix-Rouge en 1976 sera réparti comme suit:

Recrutement des donneurs de sang 12%

Santé familiale 15%
Secours aux sinistrés: 9%
Services aux anciens combattants: 1%
Sécurité aquatique: 16%
Service jeunesse: 13%
Activités internationales: 13%
Administration et autres services 14%
Campagne financière: 7%

L'ouverture officielle de la campagne se fera à St-Guil-laume dimanche le 19 sous la présidence d'honneur de Messieurs les Maires Michel Brière et Bernard Cartier.

CLUB DE L'AGE D'OR DE LA BONNE HUMEUR DE STE FRANCOISE DE LOTBINIERE

Bonjour,

Tous ont passé de joyeuses vacances, tant mieux! Malgré la température souvent désagréable nous avons réussi à faire quelques pique-niques et voyages.

Merci aux clubs avoisinants qui nous ont invités à des épluchettes de blé d'inde, nous nous sommes bien amusés et nous gardons un bon souvenir de ces rencontres amicales entre club de l'âge d'or.

A notre tour nous sommes heureux de vous inviter à une soirée récréative où il y aura danse avec orchestre et amusements variés.

Cette soirée soulignera l'ouverture de notre nouvelle saison d'activités du club de l'âge d'or et aura lieu à la salle municipale de Ste-Francoise samedi le 2 octobre à 8h. Vous nous ferez plaisir en venant nombreux.

C'est avec anxiété que nous attendons la reprises des réunions de cartes hebdoma-

daires qui aura lieu encore cette année le lundi après-midi à 1h30 à partir du 4 octobre.

Tous les officiers et directeurs vous souhaitent la bienvenue, nous ferons notre possible pour que nos rencontres entre clubs soient des plus chaleureuses. Ca fait tellement de bien de s'amuser de bon coeur, vous ne trouvez pas?

Mme Béatrice Châteauneuf, Com. de publicité.

PROFITEZ

DE



NOS

BAS PRIX



BOTTINES ISOLEES \$21.95

BOTTINES

Cuir véritable
pointures
8 1/2 à 11
Special



\$14.97

MARK X EN CUIR

garçons 1 à 5 1/2 blanc \$10.95
hommes 6 1/2 à 11 Val.: \$16.95

bleu-brun
Val.:
\$19.95
Spécial
\$12.95



BOTTINES

THERMALES

REG: \$30.95

SPECIAL

\$20.95

2 SEMAINES SEULEMENT

3 MAGASINS POUR MIEUX
VOUS SERVIR

4310, Boul des Forges
Trois-Rivières

Route les 40,
Nicolet

1440, Ave des Hirondelles
Gentilly

CHEZ GILBERT, C'EST PAS CHER

POUR LES MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION Y A PAS MEILLEURE PLACE QUE CENTRE DE RÉNOVATION

CETTE ANNONCE EST VALABLE JUSQU'À ÉCOULEMENT COMPLET DE LA MARCHANDISE - LES ILLUSTRATIONS NE CORRESPONDENT PAS TOUJOURS À L'ITEM

CASH'N GARRY



MON PÈRE
ACHÈTE TOUT AU
CENTRE DE
RÉNOVATION

PRIX
SUR PLACE
"CASH & CARRY"
Aucune commande
téléphonique acceptée
sur nos spéciaux.
Venez voir!

POLITIQUE DE VENTE

Tous ces prix sont en vigueur
pour 7 jours seulement
Tous ces spéciaux devront être payés comptant et em-
portés par le client.
Ces prix sont applicables sur les marchandises en ma-
gasin seulement.
Toutes les ventes sont finales.

PORTE PATIO 6'

Spécial **\$329⁹⁵**

RÉSERVOIR À EAU
galvanisé 40 et 60 gallons

À PRIX SPÉCIAL

MINI-PANNEAU
"Presswood"

Rég.: \$1.09
Spécial **59¢**

MIROIRS DÉCORATIFS

12 X 12
à compter de **89¢**

**PANNEAUX POUR
PORTES D'ARMOIRES**

	7x7	7x5	7x4
Merisier	2 ⁵⁰		4 ⁹⁵
Teck	4 ⁵⁰	5 ⁹⁵	7 ⁹⁵
Noyer	4 ⁵⁰	5 ⁹⁵	7 ⁹⁵



PRÉ-FINI
80 modèles
différents
A compter de
\$329
le panneau



ARMOIRES DE CUISINE
À PRIX MODIQUE
EX.: SECTION 4' DE LONG
(HAUT ET BAS)
\$189⁹⁵

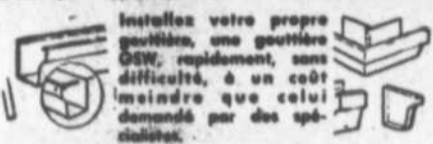
LAVABO DE VANITÉ
en acier émaillé
couleur
spécial **\$11⁹⁵**

SOLDE
Tuiles à planchers
9 x 9
à compter
de **6¢**

**NIVEAU
EN
ALUMINIUM**
24"
spécial **\$6⁵⁰**

FORMICA
PLUSIEURS COULEURS
PANNEAU 4 x 8'
à compter
de **\$8⁹⁵**

LES GOUTTIÈRES



Installez votre propre
gouttière, une gouttière
OSW, rapidement, sans
difficulté, à un coût
moindre que celui
demandé par des spé-
cialistes.

**DE NOS JOURS LES OCCASIONS
D'ÉCONOMISER**
OSW
\$50 \$150
SONT RARES... SACHEZ EN
PROFITER, SACHEZ D'ABORD
"QUOI ACHETER."
Galvanisées
10' long
spécial **\$2⁹⁹** Emaillées blanches
10' long
spécial **\$5⁹⁹**

PANNEAUX 4' x 8'
(fini genre arborite) **\$8⁹⁵**
A compter de

Jeu de colonnes en pièces ouvrées et
prêtes à assembler, 3" de long.



Pour faire division d'appartements
50% d'escompte

COMPTOIRS PRÉMOULÉS
Pour armoires de cuisine ou
de salle de bains



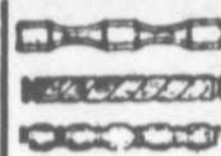
Aussi en magasin
comptoirs légèrement
endommagés
À COMPTER DE
\$250
le pied linéaire

**APPAREILS D'ÉCLAIRAGE
ÉLECTRIQUE**
(fixtures)
200 modèles en stock

Jusqu'à **50%** de réduction



**ÉVIER
INOXY-
DABLE**
"STAINLESS STEEL"
DOUBLE
SPÉCIAL **\$33⁹⁵**



SPINDLE FLEX
Choix de
20 modèles
20%
d'escompte



**PORTES
PLIANTES
ACCORDÉON**
Idéales pour sauver de
l'espace, économiques. 15
modèles en stock.
A compter de **\$10⁹⁵**

**MASONITE
GARRELE**
En feuilles
de 4' x 8'

BARKER
et autres
feuilles de
4' x 8'
A compter de
\$12⁹⁵

PLINTHES
A compter
de **69¢** ch.



**"DIMMER
SWITCH"**
\$5.25

**SACS DE
POUBELLES**
26" x 36"
69¢
le paquet

**PARQUETERIE
PRÉFINI
JOHN'S MANVILLE**
Rég.: \$1.47 pi. car.
SPÉCIAL
90¢ pi. car.
**CHÊNE
MERISIER**

PLASTIQUE ONDULÉ
26" x 96"
4 couleurs
A compter
de **\$2⁹⁹** la feuille

TOILETTES DE COULEURS.
A compter de **\$51⁸⁰**
ENSEMBLE 3 PCX
SALLE DE BAINS
BLANC, à compter de **\$139⁹⁵**

SPÉCIAL QUINCAILLERIE POUR ARMOIRES



lot spécial
**TUILES
VINYLE
AMIANTE**
SPÉCIAL
A COMPTER DE
25¢ à compter de **\$2⁹⁹** bte

**TUILES
CÉRAMIQUES**
4" x 4"
à compter de **69¢** le pied

**PEINTURE
LATEX**
Spécial
\$379 le gal.
3 gal. \$11

**POÈLE FRANKLIN
TOUT EN FONTE**
SPÉCIAL

**TABLES A PIQUE-NIQUE
EN ÉPINETTE ET CÈDRE**
A PRIX SPÉCIAL

**DÉCLIN DE MASONITE
Blanc ABITIBI le paquet** **\$56⁹⁵**

HOTTES DE POELES
3 COULEURS A COMPTER DE **\$26⁶⁵**

BLOCS A PATIO 18x18 et 24x24
4 COULEURS A COMPTER DE **\$1²⁵**

TEINTURE RED WOOD
LE GALLON **\$4⁹⁵**

STUCCO BLANC
SAC DE 50 LB **\$3²⁹**

PORTES INTÉRIEURES
24" et 30" de largeur SPÉCIAL **\$8⁹⁵**

PHARMACIE
à compter de **\$6²⁵**

**TUILES
MOSAÏQUES**
SPÉCIAL
89¢ pi. ca.

**PANNEAUX
À PLAFOND**
Naturel 4'x4'
\$159
le morceau

TUYAU DE CUIVRE
Grand Spécial **1/2" 30¢** le pied

**CÈDRE
AROMATIQUE**
\$9¹⁵ le carton



**POIGNÉES
DE PORTE
COMPLÈTES**
\$349 ch.

Centre de Rénovation Enr.
Matériaux de Construction
Renovation - Quincaillerie - Plomberie
Division DE EASTERN SOFTWOOD LTD.
Financement sur les lieux Livra son disponible
2201, BELLEFEUILLE TROIS-RIVIÈRES
Lundi, mardi, mercredi, jeudi et vendredi
Ouvert de 8h30 à midi à 5h30 p.m.
De 8h30 à midi à 9h p.m.
Samedi de 8h30 à midi à 5h p.m.

CENTRE
COMMERCIAL

LES
rivières

Un rêve...

Une réalité

Les billets de participation sont disponibles
chez ces marchands:

PHARMACIE, LIVRES
PAPETERIE,
PHOTOGRAPHIE
LIBRAIRIE CLEMENT MORIN & FILS
ESCOMPTE CHARMCO
LE CHANDELIER
ST-CYR PHOTO HALL
DRAPERIES, TISSUS,
LAINES
DRAPERIES MONTREAL INC.
JACQUES ALLARD TEXTILES
LAINES LES RIVIERES INC.
MEUBLES, FERRONNERIE,
ACCESSOIRES ÉLECTRIQUES
ARTICLES DE SPORT
ARTICLES DE MUSIQUE

CLAUDE BORNAIS MUSIQUE
IMPACT DESIGN
P.A. GOVIN
CENTRE DE PIANOS
ET ORGUES DE LA MAURICIE INC.
RESTAURANTS
LE QUICK
PUB NIK

SPECIALITES
CENTRE DE COIFFURE MASCULINE
CINÉMAS LES RIVIERES
SALON JACQUES DESPARS

SERVICES BANCAIRES
ET FINANCIERS
BANQUE DE MONTREAL
BANQUE ROYALE
HOUSEHOLD FINANCE

KIOSQUES
L'OTO BUREAU
UNITED CIGAR STORES

MIRACLE MART
SIMPSONS SEARS
VÊTEMENTS POUR DAMES
BOUTIQUE CHERIE
BOUTIQUE EXPRESS JEUNESSE
DALMAY'S
FIFTH AVENUE
LILIANE INC.
MIA INC.
PENNINGTON
BOUTIQUE MADMOISELLE SHOB
REITMAN'S

VÊTEMENTS POUR HOMMES
ET UNISEXES
R.R. DIAMOND
LE CHATEAU
PANT-CITY
CARTIER
BOUTIQUE DU GIET

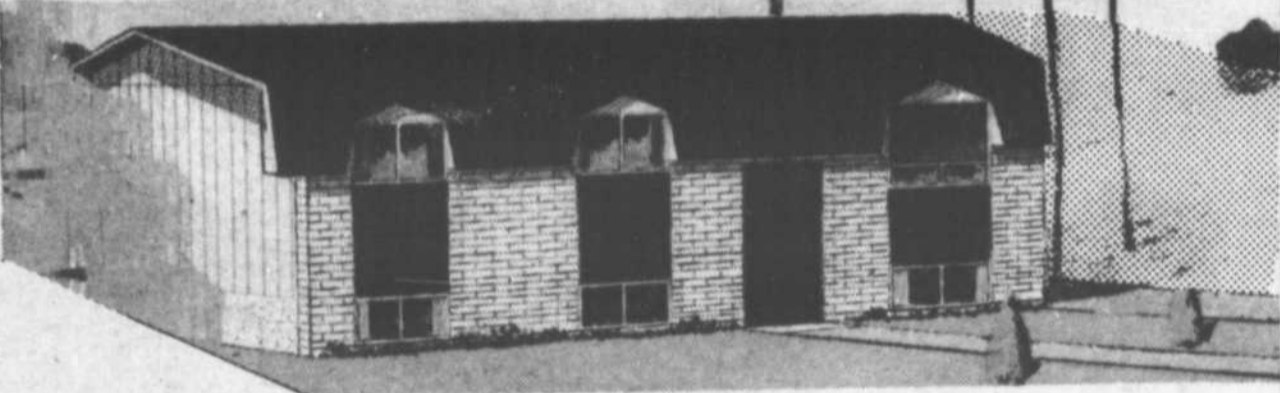
VÊTEMENTS
POUR ENFANTS
AU COIN DES PETITS
CHAUSSURES
AGGIES
FREDELLE
KIM
MAHER
LEWIS SHOE STORE

BIJOUTERIE, CADEAUX
CUIRS
HENRY BIRKS
JARDINS LES RIVIERES
STONES L'ÉE
JEROME

ALIMENTS, BONBONS
LAURA SECORD
STEINBERG L'ÉE

EN
COLLABORATION
AVEC:

9 CHLN55



GSD inc

MAISON VENDUE PAR: GSI INC.

Maison approuvée selon les normes NOVELEC et CENTRALE D'HYPOTHEQUES ET DE LOGEMENTS. Extérieur, déclin d'aluminium, système de chauffage électrique, fenêtres recouvertes de vinyle ne nécessitant aucun entretien. Portepatio à l'arrière. Armoires de première qualité.

Une jolie maison

pour votre famille

Des ameublements de qualité pour vos pièces. Ameublement au grand complet et garnitures intégrales comprenant les ensembles mobiliers pour 3 pièces, tentures et rideaux, lingerie et literie; les appareils électro-ménagers; service de vaisselle et verrerie sans oublier l'appareil stéréo et télécouleur ainsi que l'ensemble-patio.

VIVON
Canapé, fauteuil, 2 tables de coin, 2 cadres, 2 lampes, table à café, tentures, tringles, coussins, télécouleur, table de support, accessoires, stéréo.

SALLE À MANGER
Table avec chaises, buffet, vaisselier, jardinière suspendue, tringles, supports pour attaches, installation.

ACCESSOIRES
Assiettes, murales, vaisselle, cutellerie, nappes, serviettes de table, cuisinière, réfrigérateur, lave-vaisselle.

SALLE DE BAIN
Tringles pour rideau de douche, rideau de douche, ensemble de serviettes: débarbouillette, serviette à main, grande serviette. Accessoires: Rubbermaid, panier, casier bain, tapis, laveuse-sécheuse.

Un orgue complet: le Dolphin 9300 de Hammond. Cet instrument vous offrira de longues heures de joie musicale. Composé de claviers de 44 notes chacun et de 13 pédales, il vous permet de composer toutes les riches tonalités qui sont la caractéristique de la musique d'orgue. Idéal pour la novice comme la mélomane avérée, il s'accommode de tous les rythmes: valse, jazz, rock, western, etc.



Centre de pianos et d'orgues
MAURICIE INC.

Sears

CHAMBRE DES MÂTRES
Miroir, tables de chevet, base métal, matelas et caisse 54", couvre-lit, tentures, installation tringles, crochets pour attaches, coussins, lampes, bibelots.

CHAMBRE GARÇON
Bureau double, miroir, tapisserie, lit 39", bureau double, 3 tiroirs, matelas et caisse, table de nuit, couvre-lit, tentures, tringles, globe terrestre, livres, lampe, ours polaire.

CHAMBRE FILLE
Bureau double, miroir, lit 39", matelas et caisse, table de nuit, bureau double 3 tiroirs, couvre-lit, tentures, tringles, installation, lampe. Chambre des maîtres, garçon, jeune fille: armoires et draps.

PATIO
Parasol à manivelle, table 32", nappes 32", 4 fauteuils simples, 1 sac 16" pour parasol, 1 banquette 3 places.



UNE CHEVETTE DE RÊVE

POUR VOS COURSES, POUR VOS BALADES,
POUR VOTRE TRAVAIL:

Une petite voiture, vraiment pratique. De nombreux accessoires raffinés apportent un maximum de confort et une sécurité inégalée: rétroviseur intérieur adaptable pour le jour ou la nuit, un feugueux moteur 1.6 litres, une pratique transmission automatique; on y retrouve même l'allume-cigarettes et la radio, sans parler des magnifiques garnitures intérieures de style V.M. Buckskin. En tout, cette voiture de rêve saura vous combler, d'ailleurs, elle vaut plus de \$4,000.



Gracieuseté de
**Trois-Rivières
Chevrolet**

LE TIRAGE
AURA LIEU LE
31 DÉCEMBRE 1976

PLUS DE \$40,000
EN PRIX

Four des étés de rêve

PAG compte vous aider à réaliser votre rêve de posséder une piscine en vous en offrant une valant plus de \$1000 avec tous ses accessoires. Cette piscine Coleco vous assurera des étés de rêve pendant des années et des années. Ce cadeau de rêve comprend la piscine CTUP COLECO, comprenant 2 boyaux de 6', une échelle AL9, un écumoir HS10, un filtre 16 STIA, un analyseur d'eau, trois adaptateurs, 100 lb de sable, un thermomètre.



CENTRE LES RIVIERES

Pour faciliter les travaux ménagers

Ensemble de tous les petits accessoires électriques ménagers tels que fer à repasser, malaxeur électrique, moulinex, mélangeur à breuvages, grille-pain électrique, presse-jus, casserole électrique, paillon électrique, gauffrier électrique, grille-pain réchaud, Bissel balayeuse à tapis, percolateur électrique 8 tasses, balayeuse électrique, ventilateur électrique 16", mélangeur électrique, séchoir à cheveux, chauffe-pain.



CENTRE
LES RIVIERES

1er PRIX DE CONSOLATION

VALEUR DE \$2,500



Voyage d'une valeur de \$2,500 pour deux personnes qui comprennent: transport aérien Montréal-Guadeloupe service première classe, aller-retour, ainsi que tous les transferts entre hôtels et aéroports. 7 nuits en chambre double au luxueux hôtel NOVOTEL à la Guadeloupe - hôtel de luxe faisant face à la mer.

Un rêve de croisière qui deviendra réalité à bord du superbe MS. MERMOZ cabine extérieure de luxe avec deux lits bas, douche et toilette. Pour les repas, petits déjeuners américains à l'hôtel NOVOTEL pour les 7 jours. Tous les repas à bord du MS MERMOZ et dans les avions. De plus, les taxes de l'aéroport.

FRUITS
PROUET
PRESTIGE

BEAU-MONT



Voyages
BEAU-MONT
Travel

LA MAISON NEW HOLLAND, VENDEURS DE MACHINERIE AGRICOLE RECONNUE A TRAVERS LE CANADA, A HONORE M. CHARLES LAFOND, VENDEUR DE ST-CELESTIN

par: L.P.

M. Lafond a produit le plus fort chiffre d'affaires dans l'est du Canada et a donc été

reconnu le meilleur vendeur de la province.

A cette occasion, M. Maurice R. Beaudry, responsable régional des ventes et M.

Georges-A. Lajoie, responsable des ventes pour l'est du Canada, se sont rendus chez M. Lafond, pour le féliciter et lui remettre officiellement une plaque commémorative.

pour des exploitants agricoles avertis et hommes d'affaires, pour ne plus hésiter devant la marque à choisir. Ils connaissent New Holland, ils font confiance à New Holland et M. Lafond est persuadé que c'est grâce à tout cela s'il a réussi à atteindre ce succès en 1975-76.

Il remercie donc chaleureusement tous ses clients, qui sont aussi ses amis, et veut les assurer qu'il continuera à les servir avec franchise et honnêteté parce que la confiance réciproque c'est la clef du succès, autant pour le vendeur que pour le client.

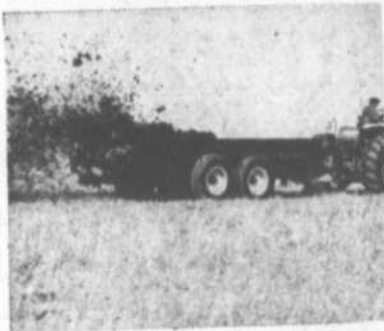
M. Lafond profite de cette occasion pour informer ses clients que, depuis le 1er septembre, la raison sociale de son commerce se lit: C. Lafond & Fils Inc. ceci dû au fait que son fils Alain, en charge des pièces depuis plus de 6 ans, est désormais l'associé de son père. Sa fille Nicole s'occupe toujours de la comptabilité du commerce.

Naturellement, M. Lafond est très heureux de cet honneur qui lui échoit mais il ne veut pas en prendre tout le crédit à lui seul. S'il a atteint ce joli chiffre d'affaires, Charles Lafond nous assure que c'est uniquement dû à l'intelligence de ses clients agriculteurs. Dans la région, on tend à se perfectionner de plus en plus et on se tient au fait de la nouveauté et de la qualité en ce qui concerne la machinerie agricole, qui prend de plus en plus d'importance dans nos exploitations. Les agriculteurs régionaux ont compris et, toujours selon M. Charles Lafond, ils savent qu'avec New Holland ils peuvent compter sur de la qualité, de la solidité et de la durée. Trois éléments de succès réunis dans une même marque de commerce, cela est suffisant.

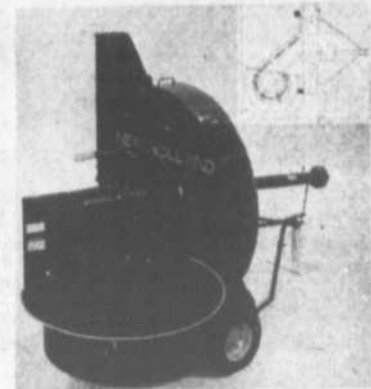


M. Maurice R. Beaudry, responsable des vendeurs pour la région, remet à M. Charles Lafond de St-Célestin, une plaquette soulignant que ce dernier a été le plus gros vendeur New Holland, pour la saison 1975-76. A gauche de la photo, M. Georges-A. Lajoie, gérant des ventes pour l'est du Canada, a tenu à venir féliciter personnellement M. Lafond.

VOICI LES MACHINES QUI ONT CONQUIS LE COEUR DES AGRICULTEURS



NEW HOLLAND



CHARLES LAFOND

ST-CELESTIN

TEL.: 229-3560

Egalité...Egalité...Egalité...Egalité...Egalité...



MeLise Girard
St-Pierre
les Becquets
Tél.: 263-2171
VOTRE
TESTAMENT

La mode du jour est au "faites-le vous-mêmes" ou "do it yourself" et le secteur du droit, comme tout autre, n'échappe pas à ce phénomène. Qu'il suffise de penser à la Cour des petites créances où les gens se défendent eux-mêmes, sans l'intervention du notaire, souvent à la suite d'informations prises ici et là à la radio, à la télévision, dans les journaux ou auprès de personnes plus ou moins informées.

Au moment où vous lisez ces lignes, peut-être bien qu'un bout de papier contenant vos volontés testamentaires repose bien sagement au fond de votre tiroir, et que vous pensez ainsi avoir réglé ce problème.

Si cette façon de procéder comporte des avantages, elle comporte également de nom-

breux désavantages dont il faut être conscient lorsque l'on choisit de faire soi-même son testament. Avant d'étudier les deux côtés de la médaille, voyons brièvement les deux formes de testament que vous pouvez utiliser, autres que la forme notariée.

1. Le testament olographe:

C'est sans doute le testament dans sa forme la plus simple car il n'exige que deux choses: 1. être écrit en entier par le testateur. 2. être signé par le testateur.

Précisons toutefois. Un seul mot rajouté par une autre main dans le corps du testament risque de le rendre nul, à moins que l'on prouve que cette autre main a écrit des mots sans le consentement du testateur. S'il n'en était ainsi, une personne pourrait changer les dernières volontés du testateur en écrivant sur le testament même après la mort du testateur.

Ce testament peut être fait sur toutes sortes de matière: papier, carton, pierre, bois, etc. Ainsi, un fermier blessé gravement par son tracteur avait-il gravé à la pointe de son couteau son testament à l'intérieur d'un garde-boue du tracteur et la cour le jugea valide.

Vous pouvez l'écrire dans la langue que vous désirez, et même en braille, et selon le procédé que vous désirez (encre, crayon, etc.) La cour a même déjà reconnu un testament fait au dactylo et signé par le testateur, après que la preuve eut été faite que c'était bien le testateur et non pas une autre personne qui avait dactylogra-

phié le testament.

Vous devriez signer votre nom au complet car si vous ne mettez que vos initiales, le testament risque de ne pas être reconnu. Cette forme de testament peut être contenu dans une lettremissive si les conditions sont bien remplies.

2. Testament selon la forme anglaise:

Vous devez alors suivre quatre formalités:

- a) rédaction par écrit
- b) signature
- c) reconnaissance de la signature par le testateur devant témoins
- d) attestation et signature des témoins.

Il peut être écrit au dactylo ou à la main, et même par une autre personne, et même signé par cette autre personne si le testateur reconnaît sa signature comme apposée à son testament devant deux témoins idoines présents en même temps, lesquels signent après le testateur ou après la personne qui a signé pour le testateur. Les legs aux témoins ou à leurs conjoints, ou à leurs parents au premier degré sont nuls.

Donc, un testament autre que le testament notarié, qui ne respecte pas ces formalités, est nul.

Avantages et désavantages.

Avantages:

Ces deux formes de testament présentent des avantages immédiats certes. Ainsi, on peut le faire soi-même, au foyer, à notre goût et même sans témoins dans le premier cas.

- a) il ne coûte pas un sous (pour l'instant toutefois!)
- b) on peut le changer à notre gré.
- c) si l'on suit la première forme, il n'y aura pas de témoins gênants qui viendront se mêler de nos affaires.

Désavantages:

1- Parce que vous l'avez fait vous-mêmes à domicile et qu'un autre aurait pu imiter votre signature ou vous influencer, le Code civil exige que ces testaments soient vérifiés à la Cour supérieure du district où le testateur a son domicile. Cette vérification se fait à la suite d'une requête présentée par le notaire ou un avocat. Le juge examine le testament, reçoit les dépositions des témoins, soit les témoins du testament sous la forme anglaise ou les témoins qui peuvent reconnaître la signature du testateur. Le juge peut exiger toute autre preuve. Le testament, une fois vérifié, est déposé au greffe de la Cour et alors seulement, le notaire peut en délivrer des copies. Mais, même après toutes ces procédures, toute

personne intéressée pourra contester le testament si elle ne l'a fait avant, et même si elle l'a déjà fait, dans le cas où il y a des éléments nouveaux, tels la découverte d'un autre testament postérieur à celui examiné.

Par opposition, le testament notarié n'a pas à être vérifié car il est authentique, étant fait par un officier public, impartial, et selon certaines normes bien précises.

2- Ce procédé est donc finalement beaucoup plus coûteux qu'un testament notarié. Il y aura les frais de la requête (au moins égaux à ceux d'un testament en bonne et due forme), les frais de cour, les frais des témoins qui viendront reconnaître votre signature, sans compter les dépenses possibles pour retrouver les témoins d'un testament sous la forme anglaise.

3- Même si vous pouvez changer à votre gré ce genre de testament, cela peut être un désavantage car vous agirez souvent sous le coup d'une impulsion. Ainsi, à la suite d'une petite chicane de famille, vous pouvez changer votre testament mais, la chicane passée, vous pouvez aussi oublier de le refaire, alors que si vous faites un testament notarié, c'est habituellement à la suite d'une réflexion plus grande et à la suite des conseils de votre notaire, personne compétente en la matière.

4- Mieux vaut que le notaire et deux témoins sachent vos volontés testamentaires. Ainsi, le testament notarié est pratiquement incontestable et évitez tous les problèmes décrits ci-dessus suivre assurent un facilité de

preuve très grande advenant le moindre contestation. De plus, le notaire ne peut divulguer à qui que ce soit vos volontés testamentaires car il est tenu au secret professionnel.

5- Les testaments faits à la maison risquent de se perdre dans un déménagement, par suite d'incendie ou parce qu'une personne non satisfaite de ce qu'il contient l'aura déchiré après votre décès. Quant à lui, le notaire qui a reçu votre testament est obligé de le conserver dans un coffre à l'épreuve du feu et il doit faire un rapport à chaque mois à la Chambre des notaires sur les noms et adresses des personnes dont il a reçu le testament au cours de ce mois, ce qui permet à tout notaire de vérifier, lors d'un règlement d'une succession, si un autre notaire n'aurait pas reçu un testament de la personne en question.

6- Le principal désavantage de ces testaments est leur brièveté qui cause souvent des problèmes après le décès, soit parce qu'on n'a pas nommé d'exécuteur testamentaire, soit qu'on n'a pas donné à ces exécuteurs des pouvoirs suffisants pour bien remplir leur tâche, ou encore parce que les termes sont imprécis, le papier abîmé, l'écriture illisible, les mots raturés ou rajoutés et combien d'autres raisons.

Donc, si un bout de papier repose au fond de votre tiroir, vérifiez à tout le moins s'il respecte les formalités ci-haut expliquées, ou encore, consultez votre notaire et évitez tous les problèmes décrits ci-dessus à vos héritiers!

GRANDE REDUCTION SUR TOUS NOS MANTEAUX

- de chat sauvage
- de renard de lynx
- de rat musqué naturel
- uni ou garni

Aussi beau choix dans vison, mouton, loutre, castor, etc.

Vendons et remodelons chapeaux

La plus belle qualité au plus bas prix.

● REPARATION ● VENTE

SALON JUDITH

Mme Arthur Lavette
FOURRURES

3456, NOTRE-DAME TROIS-RIVIERES-OUEST 374-3771

Fourrures

Vous qui recherchez le confort et le fonctionnel, vous avez tout avantage à acheter chez Durand, car il a tout un choix dans sa collection d'hiver '77.

DURAND... parce que nous sommes en affaire depuis près de 50 ans et que nous nous occupons du service après-vente.

J. Alb. Durand
FOURRURES

LAURIER DURAND, prop.

1460, Notre-Dame T.-R. Tél.: 374-5364

Spécialité: Bain de parafine

CENTRE DU COSMÉTIQUE

LANCASTER

Dr. Payot et Dr Renaud

CENTRE DU COSMÉTIQUE

390 Des Forges, Trois-Rivières 378-2837

CENTRE-VILLE

La Boutique Georgette vous invite mesdames, à venir voir sur place sa nouvelle marchandise d'automne à des prix raisonnables.

BOUTIQUE GEORGETTE

14740 BOUL. BECANCOUR

STE-ANGELE DE LAVAL

TEL. 222-5471

MME E.H. RAINVILLE

AUDIOPROTHESISTE

PROTHESES AUDITIVES

835, DES URSULINES

TROIS-RIVIERES

378-2131

Le Cotillon

Spécial de la semaine

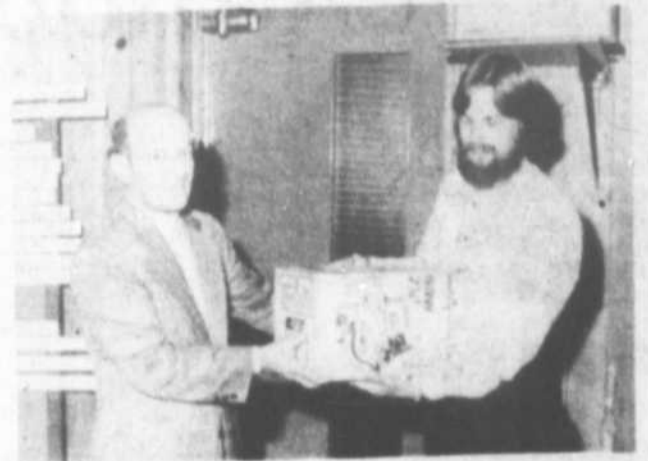
Groupe de tailleurs pantalon et jupe à prix à 1/2 prix

Groupe de chemisiers à \$9.95

643, des Ursulines Trois-Rivières

TOURNOI HYDRO-QUEBEC

Samedi dernier, l'Hydro-Québec (Gentilly II) tenait son tournoi annuel au club de golf Godefroy. A cette occasion, M. Simon Gervais de Nicolet s'est mérité un voyage au Mexique pour deux personnes offert par l'Agence de Voyages du Club Automobile Québec Ltée de Trois-Rivières. Sur la photo, nous reconnaissons Mme Simon Gervais, Mme Ginette Bourbonnais de l'Agence de Voyages, le gagnant M. Simon Gervais félicité par Mme Réjane Plamondon, gérante de l'Agence de Voyages du Club Automobile et M. Claude Bourbonnais, organisateur du tournoi.



Réjean Grenier a obtenu le meilleur pointage à ce tournoi chez les employés de l'Hydro-Québec. Pour lui remettre son prix M. Paul Amyot directeur général de Construction de Centrales.



M. Yvon Bourget a gagné \$50.00 lors de ce tournoi en étant la personne qui s'est approchée le plus près de la coupe au trou no 18. Pour lui remettre son prix, M. Robert Chenevert, de la compagnie Béton Dynamique et M. Claude Desjardins de Trois-Rivières, Ready-mix.



Maurice Grand'Maison

**NE CHERCHEZ PLUS:
NOUS L'AVONS L'INSTRUMENT
DE MUSIQUE QUE VOUS
DESIREZ**



CENTRE
DE PIANOS ET D'ORGUES
MAURICIEN INC.

1003
ST-Maurice (à 500 pieds de la gare)
TROIS-RIVIERES 374-7222

CENTRE COMMERCIAL
LES RIVIERES 378-5786



PISCINE
CEGEP DE TROIS-RIVIERES
Entrée Marguerite-Bourgeois

BAIN LIBRE

LE RÉVEIL SOLEIL
de 7h à 8h du lundi au vendredi

LA SAUCETTE
de 12h30 à 1h30 du lundi au vendredi

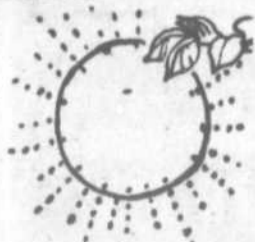
LE FAMILÉAU
de 14h à 16h les samedis et dimanches

LA RELÂCHE
de 20h30 à 22h, 7 jours par semaine
Adultes seulement du lundi au jeudi

LE NOCTURNE
de minuit à 1h30 les samedis soirs

N.B. SAUNA INCLUS

**Vous trouverez
CHEZ-NOUS
l'été perdu...**



RELATIONS HUMAINES

(personnalité)
QUI S'ACCEPTE TEL QU'IL EST?
QUI EST BIEN DANS SA PEAU?
QUI EST TOUJOURS À L'AISE AVEC DES ÉTRANGERS?
SI VOUS DESIREZ:

Améliorer ces lacunes -
Faire la paix avec vous-même -
Surmonter votre TIMIDITÉ, votre GENE
Voir la vie d'une façon différente

alors vous êtes invités à une soirée
qui ne vous engage à rien sur des
moyens faciles que nous avons
à vous offrir pour remédier à ces
de chose

**SOUS-SOL DE L'ÉGLISE
ST-CELESTIN**

**CULTURE D'ACCEPTATION PERSONNELLE
ET SOCIALE DU QUÉBEC ENR.**

100 rue Sauvageau, Cap-de-la-Madéleine
Détenant un permis du Ministère de l'Éducation



**VENDREDI SOIR
LE 17 SEPTEMBRE
8h. HRES**

GOD SAVE THE KING OU CANTIQUE A LA VIERGE

par: L.P.

Françoise Gaudet-Smet, en outre de ses nombreuses qualités, possède un sens de l'humour assez rare. Elle peut être franchement drôle...

Alors qu'elle parlait devant les quelques cents invités qui s'étaient rendus au Cour-

rier Sud, lundi le 13 septembre dernier, assister au lancement régional de son récent disque *Les Temps Meilleurs*, elle nous raconte l'anecdote suivante au sujet du fameux et si souvent contesté "God save the King (Queen)".

Elle se trouvait à Westmins-

ter, en plein coeur de Londres, à un congrès mondial des Fermières, avec 6000 délégués, venues du monde entier, va sans dire. Elle précise ici que, elle, elle s'était déléguée elle-même à ce congrès. "Je ne suis pas une femme qu'on délègue moi", dit-elle, "je me lève et je marche". Toujours est-il,

qu'étant à Londres, elle entend le "God save the King" et, venant du village de Ste-Eulalie, Mme Smet nous dit qu'elle n'avait encore jamais eu l'occasion d'entendre ce chant glorieux à l'adresse des souverains d'Angleterre. "Mais dis-donc", s'exclame-t-elle alors, "c'est notre cantique ça".

Nous vous invoquons tous
Priez pour nous Mère Chérie

et elle reconnaît du génie à cet ecclésiastique qui, au lieu de "chiâler" contre les anglais, fait un cantique pour implorer la Vierge Marie avec leur hymne de gloire!

PROMPT

RETABLISSE-

MENT

DE LA PART

DES

DAMES

AUXILIAIRES



LUCIEN SAVARD

FLEURISTE

FLEURS POUR TOUTES OCCASIONS

TEL.: 293-5933

2215, ST-JEAN-BAPTISTE

J'ECOUTE

GJTR

1140 RADIO TROIS-RIVIERES

avec
GUY HARVEY

de 6h à 9h



HUMOUR:

Micro sourire à 6h45 et 8h15. Le téléphone pleure à 7h45. Nouvelles insolites à 8h50.

SPORTS:

Commentaires de Rocky Brisebois à 8h25. Michel Charland à 6h15, 7h12, 7h50 et 8h45.

INFORMATIONS:

Nationales et internationales à toutes les heures. Plus bulletin majeur à 8h. Locales et régionales à toutes les demi-heures. Communiqués et babillards.

MUSIQUE:

LA RADIO AU SERVICE

DES GENS DE CHEZ-NOUS ...

VENTE

CYCLONE

OU?

A GENTILLY

QUAND

**LE 29-30 SEPT
ET 1-2 OCT**

COMMENT?

**ON EMPRUNTE
L'AUTOROUTE 30
RIVE-SUD**

POURQUOI?

**A CAUSE DU CHOIX,
DE LA QUALITE,
DU SERVICE,
DES SPECIAUX
DU GENTIL
CYCLONE**

C'EST

**\$400,000.
DE MARCHANDISE
DE TOUTE SORTE**

MEUBLES



ST-LAURENT

GENTILLY

Passe la centrale nucléaire

AGRICULTEUR DE DEMAIN

INFESTATION D'ESCARGOTS

A MONTREAL

Un entomologiste d'Agriculture Canada se fait beaucoup de bile avec les escargots, pourtant si délicieux.

En effet, M. Al Schmidt, de la Division de la protection des végétaux, veille à ce qu'aucune espèce nuisible ne soit introduite au Canada.

Tous les escargots indigènes au pays sont généralement trop petits pour être consommés, aussi certains gourmets sont-ils tentés d'en importer d'Europe et d'Afrique du Nord. Ces derniers, par contre, sont gros et ils ont un appétit à la mesure de leur taille. C'est pourquoi ils pourraient être une véritable peste pour les horticulteurs.

"Par chance, la plupart des escargots vendus au Canada ont été mis en conserve ou congelés, de dire M. Schmidt. Les seuls escargots vivants pour lesquels des permis d'importation sont délivrés proviennent de la Tunisie ou de l'Algérie et ils ne survivent pas à notre rigoureux hiver. Ils arrivent par avion dans les contenants bien fermés et ils sont inspectés".

Mais les problèmes surgissent quand des voyageurs en transportent clandestinement dans leurs bagages. Au cours des trois derniers mois, plus de 330 lb d'escargots vivants ont été confisqués aux aéroports de la région de Montréal seulement. Certains ont sûrement échappé à la vigilance des douaniers, car il y a une infestation d'escargots dans un quartier de la métropole actuellement.

Le tout a commencé discrètement alors qu'un résident a placé quelques escargots passés en contrebande dans sa cour pour en faire l'élevage. Ses espoirs sont sûrement comblés aujourd'hui puisqu'ils se sont multipliés et on envahi les jardins des voisins. Cette espèce, *helix pomatia*, est d'origine européenne et elle survit ici. Il est possible de la combattre avec des pesticides, mais cela présente un danger pour les animaux domestiques, les oiseaux et les écureuils qui s'en nourrissent, voire même pour les enfants.

Les gens qui amènent des escargots au pays ne se rendent pas compte des dégâts

que ces animaux peuvent causer à l'agriculture.

En plus des espèces européennes, la Division de la protection des végétaux a confisqué, à Vancouver, quatre escargots géants originaires d'Afrique. Ces mollusques avaient une coquille d'environ quatre pouces de diamètre. Ils sont voraces, apprécient les plantes vertes, la matière en décomposition et l'écorce. Ils peuvent même manger la peinture extérieure des maisons.

Plusieurs ont demandé la permission d'établir un élevage d'escargots au Canada. Tous ont essuyé un refus parce qu'ils ne pouvaient pas garantir que leurs protégés ne se répandraient pas à l'extérieur de la ferme.



NOMINATION DU M.A.Q.

REGION 04 NICOLET

Monsieur Raymond Laflamme, agronome, coordonnateur régional du Ministère de l'Agriculture pour la région agricole no. 4, Nicolet, est heureux d'annoncer à la classe agricole de la région l'entrée en fonction de deux agronomes. Monsieur Richard Morin, agronome, bien connu des coopérateurs de la région, agira dorénavant comme conseiller régional en grande culture au bureau régional de Nicolet. Pour sa part, monsieur Henri-Louis Bédard, agronome, occupera le poste de chef d'équipe au



bureau local de Gentilly. Il succède à MM. Hector Rivard et Claude Daoust, agronomes.

M. Hector Rivard occupera maintenant le poste de conseiller régional en vulgarisation. C'est avec beaucoup de satisfaction que le coordonnateur régional peut enfin compter sur une équipe complète de spécialistes au bureau régional. Les derniers postes récemment comblés ne l'avaient jamais été depuis la régionalisation du M.A.Q. en 1968.

Raymond Laflamme, coordonnateur des activités agronomiques de Nicolet est un fils de cultivateur. Il est né à Ste-Claire Comté Dorchester, le 19 septembre 1935. Au foyer d'Achille Laflamme et de Florida Goselin, il est le 12 ième et dernier enfant.

Il étudie à l'école primaire de Ste-Claire et à l'Institut Ste-Marie de St-Anselme, au Collège Ste-Claire, et à la Faculté d'Agriculture de l'Université Laval, à la Pociatière. En 1959, il obtient un baccalauréat en sciences agronomiques. Etre 1962 et 1970, il a continué de se perfectionner en gestion de ferme et, en juin 1973, il reçoit un certificat en sciences de l'administration de l'U.Q.T.R.

Instructeur dans les concours de ferme et surveillant des comptabilités analytiques au service de la grande culture dès 1958, dans Témiscamingue et Frontenac, il fut nommé instructeur en grande culture pour Trois-Rivières en mars 1960 et pour l'Estrie en novembre 1963.

En 1965, il était profession-

nel en rentabilité agricole, pour la région de Sherbrooke, en 1968, conseiller régional en gestion de ferme pour l'Estrie, M. Laflamme est l'un des pionniers dans l'organisation des groupes d'étude en rentabilité agricole connus sous le nom de G.E.R.A. Il diffusa le Carnet de comptes du cultivateur et implanta le système Canfarm dans plusieurs fermes.

Promu en 1970, adjoint au coordonnateur régional de la Mauricie, c'est en 1973 qu'il accède au poste de coordonnateur régional de la Mauricie.

M. Laflamme a publié de nombreux articles sur la comptabilité et la gestion des fermes et il a aussi donné de multiples conférences.

Ses qualités d'administrateur sont aussi très appréciées au Conseil Economique

Régional de la Mauricie et au C.R.D. où il est directeur. Il est aussi directeur de la Corporation des Agronomes, section Trois-Rivières-Nicolet.

Amateur de sports en plein air, il préfère le golf et la pêche, et il est membre du Club Coeur Atout de Trois-Rivières.

Marié à Yvette Goyette le 25 juin 1960 à Ste-Thècle, il est le père d'Evelyne 12 ans.

Domicile: 1065 Des Châteigniers, Trois-Rivières Tél: 379-0185.

Bureau: 460 blv. Louis-Frèchette, Nicolet. Tél: 293-4535

LAMOTHE ET FRERES ENR.

- INNOVATION EN CREUSAGE DE FOSSES GRACE A LA TOUTE NOUVELLE MACHINE **EXCAROTOR**
- TRAVAIL ELIGIBLE AUX SUBVENTIONS PROVINCIALES
- NETTOYAGE DE RIGOLLES A PRIX SPECIAUX

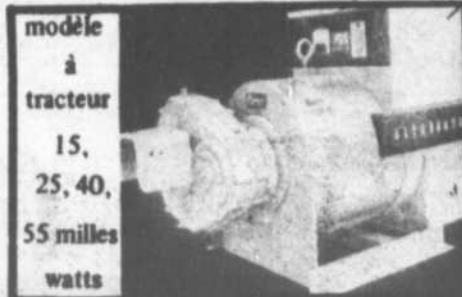
RANG 8 TEL.: 224-7500
ST-WENCESLAS

CONNAISSEZ-VOUS NOS NOUVEAUX ALTERNATEURS?



modèle à gaz et diesel à partir de 1,200 à 600,000 watts

UNE VISITE VOUS EN CONVAINCRA



modèle à tracteur 15, 25, 40, 55 milles watts

MAURICE DUBUC ET FILS INC. CONCESSIONNAIRE



DE LAVAL

1430 R.R. 1

293-5458

NICOLET



Tout ce dont une vache laitière a besoin pour une production accrue. Minéraux et vitamines essentiels. Protéine et énergie nécessaires. Servies avec du foin, de l'ensilage ou du pâturage pour une diète équilibrée. Choisissez la Moulée laitière 16%. Achetez en vrac et économisez...

Ce sont les résultats qui comptent!

MEUNERIE TURCOTTE INC.

ST-WENCESLAS CTE NICOLET

TEL: 224-7682

DISTRIBUTEUR MASTER

\$6,500,000.00 disponible pour les producteurs de lait

\$38,500,000.00 disponible pour les producteurs sans sol

Le Ministère Fédéral de l'Agriculture, suite à la récente coupure qu'il vient d'effectuer sur les subsides sur les grains, économisera, pour la seule Province de Québec, quelques \$45,000,000.00 au cours des cinq prochaines années.

Ces \$45,000,000.00 auraient profité principalement aux producteurs sans-sol (porc, volailles, oeufs, dindes), et c'est à ce titre que les membres de l'Association Les Producteurs d'Oeufs Québécois (A.P.O.Q.) et de l'Office des Producteurs de Pores du Québec (O.P.P.Q.) demandent au Ministère de l'Agriculture du Québec d'utiliser ces argentés comme suit:

Pour l'exercice financier 1976-77, les \$6,500,000.00 disponibles devraient, en totalité, être remis aux Producteurs de lait du Québec afin de rendre justice aux innocentes victimes du hold-

un du siècle;

La balance du \$45,000,000.00 soit \$38,500,000.00 devraient être utilisés, par le Ministère de l'Agriculture du Québec, au cours des quatre (4) prochaines années, afin d'établir un programme réaliste de prix de soutien pour les produits agricoles québécois.

Pourquoi \$6,500,000. aux producteurs de lait du Québec?

En 1976, les producteurs de lait du Québec ont subi des baisses de revenus estimées à plus de 20%.

Au cours des derniers mois, plusieurs Producteurs de lait du Québec ont reçu des chèques de paye émanant de leur Fédération au montant de: "NIL PIASTRE NIL CENT". Ces producteurs de lait sont les innocentes victimes de

politiques laitières conçues et appliquées par les dirigeants de l'U.P.A.

Aujourd'hui, les producteurs de pores et d'oeufs du Québec ne peuvent rester insensibles face aux énormes difficultés financières et autres de leurs confrères producteurs de lait. C'est pourquoi, ils réclament aujourd'hui pour le bénéfice des producteurs de lait un \$6,500,000.00 que l'U.P.A. et le Ministère de l'Agriculture du Québec pourraient dilapider injustement en ignorant complètement ou partiellement ceux qui en éprouvent le plus grand besoin.

Pourquoi \$38,500,000. pour garantir un prix de soutien pour les producteurs sans-sol du Québec?

Parce que les producteurs sans-sol du Québec veulent conserver le contrôle de leur exploitation plutôt que de le

confier à des gouvernements ou fédérations;

Parce que les producteurs sans-sol du Québec croient que la formule de prix de soutien s'avèrera la plus avantageuse pour:

1) Le producteur: Elle garantit au producteur un prix décent pour son produit au cours des périodes de dumping;

2) Le consommateur: Elle garantit au consommateur un prix qui reflète les justes tendances du marché sans imputer sur les aliments une taxe indirecte comme dans les cas des Plans conjoints;

3) Le gouvernement: Elle permet au gouvernement de maintenir un approvisionnement constant et à bon prix en denrées alimentaires pour les consommateurs, tout en s'assurant que les producteurs efficaces de la

province ne seront pas accusés à la faillite dans les périodes du dumping.

L'Association Les Producteurs d'Oeufs Québécois (A.P.O.Q.)

Par: Yvon Boulanger, président,

C.P. 930 Bedford, Qué.

VACHES LAITIÈRES A VENDRE

VACHES HOLSTEIN PROVENANT DU QUEBEC OU DE L'ONTARIO, CROISEES OU PUR SANG. ACHETEUR DE TROUPEAUX LAITIERS. PAIERAIT ARGENT COMPTANT.

JEAN-MARC LEBLANC INC.
ST-SYLVERE, VILLAGE, CO. NICOLET.
TEL.: 285-2929 285-2040 285-2322



SHUR-GAIN FABRIQUE PLUSIEURS COMPOSÉS DE MINÉRAUX ET VOTRE CENTRE DE SERVICE SHUR-GAIN VOUS OFFRE CEUX QUI VOUS SONT NÉCESSAIRES.

La recherche SHUR-GAIN démontre qu'il faut une variété de composés de minéraux pour correspondre aux exigences qui varient selon les régions et selon les fourrages. À votre Centre de Service SHUR-GAIN, on peut vous dire quel composé de minéraux convient le mieux dans votre cas. SHUR-GAIN vous offre la variété, la qualité des ingrédients et le prix le plus bas possible.

Demandez vos minéraux par leur nom. SHUR-GAIN... pour le producteur moderne.



DORAIS ET DIONNE

GRAINS - FARINES - MOULEES

Représentant: raymond gossin

St - Léonard d'Aston C16 Nicolet



CHEVROLET
OLDSMOBILE



Héroux Thibodeau

875, BOUL. ST-JOSEPH,
DRUMMONDVILLE
819-478-1395



52 CAMIONS
1976 EN STOCK

TOUTES LES DIMENSIONS DISPONIBLES POUR
LIVRAISON IMMEDIATE!

HECTOR RIVARD

AGRONOME

TROIS-RIVIERES OUEST

Né sur une ferme 5ième enfant d'une famille de 15, M. Hector Rivard a consacré sa vie à l'agriculture.

Issu du mariage de Rosaire Rivard et d'Aline Morency, il fit ses études primaires dans son village natal, Grondines, et son cours de Lettres au Séminaire de Trois-Rivières. Ancien élève de l'École d'Agriculture d'Oka, il fut admis à la profession d'Agronome en 1959.

Il enseigne pendant 5 ans à l'École d'Agriculture d'Amos "La Ferme". Ensuite il s'occupe des agriculteurs de la Beauce, puis de Victoriaville, comme propagandiste des Jeunes Ruraux. Il oeuvre depuis 6 ans à Gentilly comme responsable de gestion au bureau local.

Il s'est dévoué aussi pour Jeunesse Caritas et les Sports de Grondines dont il

fut président. Ex-secrétaire de la Faculté d'Agronomie à Oka et représentant de l'A.G.U.M., il fait partie de la Chambre de Commerce et de l'Ordre des Chevaliers de Colomb.

Dans toutes ces réunions qu'il doit diriger, il utilise la technique d'animation de groupe qui permet à chacun de participer.

Amateur de peinture et de théâtre, il pratique la natation et joue une partie de quille avec plaisir. Il a visité 7 pays européens et plus tard Porto-Rico et la Guadeloupe.

Résidence: 106 Bellevue, Trois-Rivières Ouest. tél: 375-375-0770

460 Blv. Louis-Frèchette, Nicolet, tél: 293-4535



Hector Rivard

CURRICULUM VITAE DE HENRI LOUIS BEDARD

Né sur une ferme à Ste-Justine, Cté Dorchester, le 27 juillet 1938, 3ième enfant d'une famille de 12, dont 2 sont agronomes.

Il a complété son cours agronomique à la Faculté d'Agriculture de l'Université Laval, à La Pocatière. Sa marque comme étudiant, en fut une de grand sportif.

Il fut admis à la profession d'Agronome en 1962, il a oeuvré comme agronome adjoint à Mont-Laurier pour le territoire du comté de Labelle de 1962 à 1966, il a travaillé tout spécialement avec les producteurs de pomme de terre et les membres du concours de ferme. En 1966, il fut nommé chef d'équipe de gestion pour le même territoire.

A l'hiver 1970, on lui demanda de prendre la direction de l'équipe de gestion de Buckingham (comté de Papineau) poste qu'il a occupé jusqu' alors.

Activités durant les 14 ans de travail dans la région de l'Outaouais. Organisation de concours de ferme.

Il a aidé à l'organisation de la coopérative des producteurs de pomme de terre de Mont-Laurier. Il a travaillé avec le cercle ses jeunes éleveurs. Organisation de groupes d'étude en rentabilité agricole. Il a travaillé avec le club Holstein de Papineau.

Ex: Secrétaire de la Corporation des Agronomes pour la région de Hull. Il a fait partie de l'Ordre des Chevaliers de Colomb. Amateur de hockey, il pratique le ski de fond, la bicyclette, le conditionnement physique, il aime faire du camping, une randonnée en moto-neige ne le laisse pas indifférent.

Monsieur Henri-Louis Bédard est reconnu comme un travailleur, les cultivateurs de Labelle et de Papineau, lui attribuent une large part de leurs succès en agriculture.

Monsieur Henri-Louis Bédard est marié et père de 3 enfants. Résidence: 3255 Des Grives, Gentilly, Bureau: 1770 des Hirondelles, Gentilly. Tél: 298-2028



HENRI-LOUIS BEDARD

FRONT COMMUN CONTRE LES MALADIES DES PLANTES

Les maladies des plantes ne connaissent pas les frontières provinciales.

Pourtant, jusqu'à ces derniers temps, un manque de coordination dans l'ouest canadien a limité l'efficacité de la lutte contre ces maladies.

Désormais, la création du Comité de l'Ouest pour la lutte contre les maladies des plantes va permettre de coordonner les activités dans ce domaine. Comme les comités de l'Ouest sur les parasites du bétail et ceux des cultures, il est composé de représentants d'Agriculture Canada, des universités et des gouvernements provinciaux de la Colombie-Britannique, de l'Alberta, de la Saskatchewan et du Manitoba. Il comprend des chercheurs, des vulgarisateurs et du personnel de réglementation.

Selon M. T.G. Atkinson, pré-

sident du Comité et spécialiste en pathologie des céréales à la Station de recherches de Lethbridge, le nouvel organisme devra d'abord dresser une liste des mesures de répression des maladies les plus importantes.

Cette liste, régulièrement mise à jour, constituera une source précieuse d'information pour les vulgarisateurs en phytopathologie et servira aussi au niveau provincial à la préparation de recommandations.

On étudiera toutes les cultures, même les arbres et les brise-vent.

Le Comité identifiera les problèmes qui nécessiteront des études plus élaborées. Il avisera aussi les phytopathologistes de l'apparition de nouvelles maladies comme, par exemple, la maladie hollandaise de l'orme dont le premier foyer dans les Prai-

ries a été signalé au Manitoba l'an dernier.

Cette action concertée est devenue possible par la création récente en Saskatchewan et au Manitoba de services provinciaux de phytopathologie, services qui existaient déjà depuis quelques années en Colombie-Britannique et en Alberta.

Chacun profitera de cette union. L'information sur la lutte antiparasitaire dans les Prairies sera fournie aux producteurs de céréales et de fourrages de la région de la Rivière de la Paix de la Colombie-Britannique. De même, les résultats des recherches sur les fruits et légumes menées dans cette province seront plus accessibles aux horticulteurs des Prairies.

Les épandeurs les plus sûrs depuis l'invention de la fourche!



ÉPANDEURS DE LA SÉRIE 500

International s'engage à échanger les côtés de tout épandeur 530, 540, 550 ou 555 qui rouilleraient, tant que l'épandeur est en état de marche.

- Côtés en acier résistant à la corrosion.
- Bâti en "A", de l'attelage aux roues, supprimant les contraintes sur la caisse.
- Convoyeur à fonctionnement uniforme, éliminant les à-coups et prolongeant la durée des commandes et pignons.
- Déchiqueteur à "griffes d'ours" pour un épandage uniforme et efficace.



Huit modèles, d'une contenance comble de 148 à 312 pieds cubes, pour tous vos besoins.

**REJEAN TROTTIER
MACHINERIE AGRICOLE**

ST-LEONARD D'ASTON

399-2044

Mode

LES rivières



RICHARD DESMARAIS ET « LE CLAN DES DUBOIS »



Le journaliste bien connu, Richard Desmarais, autrefois de Trois-Rivières et maintenant de Montréal vient de terminer son premier volume: **Le clan des Dubois**. Ce livre raconte par des textes et des photos l'histoire de la désormais famille Montréalaise: Les Dubois. Comme on le sait, cette famille de neuf mem-

bres a fait couler beaucoup d'encre ces derniers mois lors de l'enquête de la CECO. Richard Desmarais qui se spécialise dans le journalisme parlé sur les affaires policières, nous décrit dans trois cents pages les faits historiques de la fameuse famille.

Le clan des Dubois est pré-

sentement en vente dans toutes les bonnes librairies et tabagies. Nul doute que ce premier livre de Desmarais connaîtra une grande popularité quand on pense que lors de la première impression, il s'est vendu 5,000 exemplaires en trois jours.

NOTRE DELEGATION AU CONGRES DE L'UNION DES MUNICIPALITES



Un représentant de la municipalité de Bécancour participera les 22, 23 et 24 septembre prochains au congrès de l'Union des Municipalités du Québec qui se tiendra à l'Hôtel Reine Elisabeth de Montréal. Le thème du congrès de cette année est: "Les affaires municipales, l'affaire du citoyen, notre affaire."

M. le maire Maurice Richard sera présent à ce congrès.

Le congrès de l'Union des Municipalités est un événement annuel auquel sont invités les représentants des

250 municipalités du Québec qui sont membres de l'organisme, maires, conseillers municipaux et aussi des fonctionnaires. Ce congrès a pour objectif d'informer les élus sur les principales questions auxquelles ils doivent faire face et on étudiera plus particulièrement cette année l'aménagement du territoire, l'urbanisation, les relations ouvrières, la refonte des lois municipales, le statut des élus et les loisirs.

Plusieurs personnalités connues prendront la parole devant l'assemblée des maires et des conseillers municipaux.

Outre Monseigneur Paul Grégoire, archevêque de Montréal, et Me Jean Drapeau, c.r. qui sera le conférencier les noms de M. Jean Cournoyer, ministre des Richesses naturelles, M. Victor C. Goldbloom, ministre des affaires municipales, M. Robert de Coster, président de la Régie des mesures anti-inflationnistes du Québec et M. Gilles Lamontagne, maire de Québec et président de l'Union des Municipalités. C'est le maire de Drummondville, M. Philippe Bernier, qui présidera le congrès.

Passez en première dans une Datsun extraordinaire



La F-10 à 2 portières: il faut l'avoir pour la croire!

Cette traction avant extraordinaire se conduit comme un charme et elle ne dépense pas plus d'essence que vous n'avez le moyen d'en acheter. En plus, elle est dotée de plusieurs raffinements: Boîte manuelle à 4 vitesses synchronisées au plancher • Sièges baquet à dossiers réglables • Pneus à carcasse radiale • Freins à disques assistés devant • Elle sera encore plus extraordinaire si vous la décorez de bandes spéciales, avec le toit d'une couleur différente, et les rétroviseurs extérieurs de couleur assortie.

N'oubliez pas les 49 milles au gallon sur la grande route!*

Le temps est venu pour vous de passer à l'extraordinaire, au volant d'une F-10. Notre prix extraordinaire



\$3495**

*D'après les tests de l'EPA; votre millage peut varier.
**Inspection avant-livraison, frais de transport local et taxes provinciales non-compris.

MARTIAL GRONDIN AUTOMOBILES INC.

3871 BOUL. ROYAL

TROIS-RIVIERES-OUEST

379-2611

« LE FEDERAL GROSSIT LES GROS ET RAPETISSENT LES PETITS »



C'est en ces termes que le Chef du Ralliement Créditiste, M. Camil Samson, a fait connaître sa réaction aux nouvelles propositions du ministre des finances qui a annoncé que les entreprises pourront profiter d'un crédit pour investissement dans le calcul de leur marge bénéficiaire permise, haussant de ce fait leurs profits.

"Il est absolument inconcevable qu'un gouvernement, qui a pendant un an occupé constamment dans le pouvoir d'achat des travailleurs, ait l'indécence maintenant de libérer les profits des corporations" de rajouter M. Samson.

"La loi anti-inflation était à sa base une injustice à l'égard des travailleurs, la nouvelle réglementation ne

vient qu'aggraver cette injustice", renchérit le chef créditiste.

En conclusion M. Samson constate qu'une fois de plus le gouvernement fédéral semble s'être soumis à ses véritables patrons, la Haute Finance. De toute façon, précise le député de Rouyn-Noranda, il est notoire que les vieux partis, tant fédéraux que provinciaux, s'abreuvent aux mêmes sources et se doivent d'être les valets fidèles de la Haute Finance.

Quant au gouvernement du Québec, en permettant à la régie anti-inflation québécoise d'obéir aux mêmes règles, il ne fait que davantage confirmer, par ses actes, sa soumission habituelle, de dire M. Samson.

Gardez votre chaleur Pour Vous

SELECTION DES COUPE-FROID

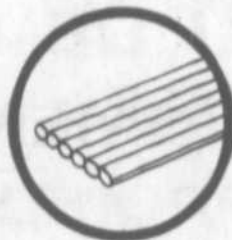
CHEZ



P.A.GOUIN LIMITEE

71, Des Forges Trois-Rivières/ Centre Commercial "Les Rivières"

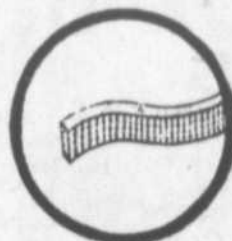
Plaza de la Mauricie Shawinigan



CORDON DE CALFEUTRAGE

Il s'agit d'un coupe-vent souple de 3/8" en forme de cordon qui adhèrera sur toute surface. Il peut être appliqué facilement, quel que soit l'endroit, en le pressant simplement avec les doigts. Il est idéal pour les contre-fenêtres.

\$1 19



RUBAN DE FOAM

Polyuréthane gris ou blanc qui ne jaunit pas, avec adhésif à l'endos pour application facile même sur châssis de métal. Possibilité de mille autres usages à la maison. 3/8" x 17'

3/8" x 17' .69c



NO. 11150 COUPE-FROID BOIS & CAOUTCHOUC

Caoutchouc très flexible dans une moulure de pin clair qui rend l'installation facile. Ensemble 3 morceaux avec clous.

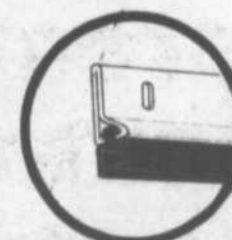
\$3.59



NO. 11130 COUPE-FROID BOIS & FOAM P.V.C.

Une mousse de vinyle à cellules fermées à l'épreuve de toutes intempéries, n'absorbe pas l'humidité et ne gèle pas sur la porte. Appliqué avec colle à l'épreuve de l'eau sur moulure de pin clair. Facile à peindre. Ensemble complet avec clous.

\$2.49



NO. 10070 COUPE-FROID ALUMINIUM & VINYLE

Un coupe-froid très efficace avec tube de vinyle flexible inséré dans un aluminium rigide. Le vinyle reste flexible même à basse température. Ensemble de 3 pièces avec vis.

\$4.10



NO. 10080 COUPE-FROID ALUMINIUM & CAOUTCHOUC

Une version économique du No. 1, construit de caoutchouc renforcé de coton et d'aluminium de service. Ensemble complet avec clous.

\$2.89



NO. 10190 SEUIL EN ALUMINIUM ET VINYLE

Cet ensemble est fabriqué en aluminium repoussé et avec un rebord en vinyle flexible conservant ses qualités flexibles par basse température. Il est installé sur le seuil de la porte de façon à ce que le vinyle forme un joint contre le bas de la porte; vis fournies. Longueur 36".

\$2.05



NO. 10270 SEUIL DE PORTE BOIS & FOAM COUVERT D'ALUMINIUM

Bois et foam de vinyle à cellules fermées semblable au No. 113 et couvert d'aluminium pour une meilleure protection. N'absorbe pas l'eau. Complet avec clous. Longueur 36".

\$1.65

L'A.S.A. S'OPPOSE PAS UN SOU DE LA NOUVELLE AUGMENTA- TION DU PRIX DE L'ESSENCE AUX DETAIL- LANTS

L'Association des Services de l'Automobile Inc. qui regroupe la majorité des propriétaires et locataires de stations-services à travers la province, signale pour le bénéfice du consommateur et de l'automobiliste, que les détaillants d'essence ne toucheront pas un seul sous de la récente augmentation décrétée par les compagnies pétrolières avec la bénédiction de la Commission anti-inflation.

"Le temps est venu plus que jamais", de préciser M. Vincent Della Noce, vice-président de l'A.S.A. "pour les détaillants d'essence de se serrer les coudes et de mener une action commune".

Présentement, il en coûte environ 23,5% du prix de détail d'un gallon d'essence pour le servir aux pompes, incluant les frais de loyer, de main-d'oeuvre, et tous les coûts inhérents à l'exploitation d'une station-service. La marge de profit qu'en tire le propriétaire ou locataire de station-service se situe aux environs de 9,5% du gallon. Ce qui représente, en gros, une perte sèche de 14%.

Pour illustrer la situation dramatique dans laquelle se débattent les détaillants d'essence, M. Vincent Della Noce ajoute du même souffle qu'en 1965, alors que l'essen-

ce se vendait 33,4 cents le gallon, le détaillant réussissait à tirer un profit d'environ 20%. Aujourd'hui, le prix de l'essence aux pompes a plus que doublé et les détaillants tirent à peine .075cents de profit par gallon vendu! Et cela, même avec la nouvelle hausse décrétée par les compagnies pétrolières de cinq sous le gallon.

"Ce sont encore les consommateurs qui vont faire les frais des coûts d'exploitation et de recherche invoqués par les compagnies pour demander l'autorisation de hausser les prix du gallon d'essence et les propriétaires et locataires de stations-service en porteront tout l'odieux!" a déclaré M. Della Noce.

"Pourquoi la décision rendue par la Commission anti-inflation dans le cas de cette nouvelle hausse du prix de l'essence frappe-t-elle aussi injustement le consommateur et, du même coup, le détaillant qui sont, tous les deux, du même côté?", se demande le vice-président de l'A.S.A. Inc.

L'A.S.A. croit qu'il va falloir au plus tôt en arriver à une entente, ou du moins, à un début de dialogue avec les compagnies pétrolières qui décident, comme bon leur semble, de dicter leurs saintes volontés, sans tenir compte pour autant des con-

ditions dans lesquelles doivent survivre les détaillants d'essence.

"Nous ne pourrions plus continuer indéfiniment à offrir un service de plus en plus exigeant à la clientèle, en nous contentant des miettes que veulent bien laisser tomber de la table les compagnies pétrolières qui contrôlent tout," soutient M. Della Noce.

"Pourquoi les détaillants d'essence accepteraient-ils que les compagnies pétrolières haussent unilatéralement le prix du gallon d'essence, alors que les détaillants n'ont pas touché un sous d'augmentation depuis vingt ans?" ajoute ce dernier.

"Enfin, nous devons faire comme tout le monde à des coûts d'opération de plus en plus élevés, payer la main-d'oeuvre affectée au service aux pompes au tarif du salaire minimum (\$2,87 l'heure), et continuer à changer quatre-vingt-cinq sous pour une piastre!" lance le vice-président de l'A.S.A.

L'A.S.A. n'écarte pas la possibilité de s'adresser à la Commission anti-inflation pour lui demander de reconsidérer sa décision rendue dans le cas de la récente hausse du prix de détail du gallon d'essence, en mettant en lumière ce point de vue.

VENTE DU GÉRANT

LE PROPRIETAIRE ETANT EN VACANCES, LE GERANT FAIT TOUTE UNE VENTE BALAYAGE

**SUPER SPECIAL
TELECOULEUR 26"
CABINET RCA A**
\$699



**T.V. RCA
20"
\$459⁹⁵**

Seulement 3 en stock

**PLUSIEURS AUTRES MODELES
EN SPECIAL**

LEBEL T.V.

17390, DES ACADIENS

223-2606

ST-GREGOIRE

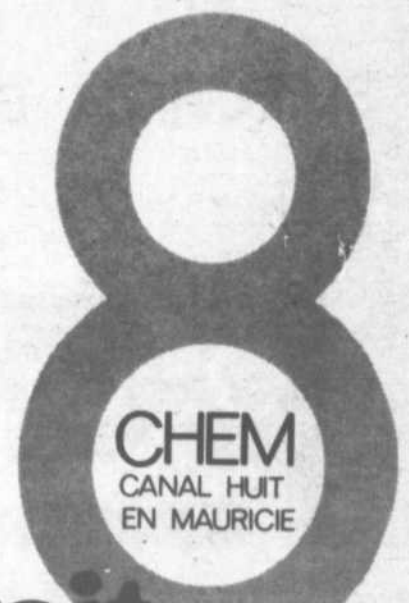
**SERVICE
HORS-PAIR**

ÉLECTRO BINGO

5 FOIS PAR JOUR

JOUEZ & GAGNEZ

À CHAQUE SEMAINE,
5 VOYAGES POUR
DEUX DANS LES
LAURENTIDES, UN
VOYAGE POUR DEUX
AU SOLEIL, PLUS
UN TÉLÉVISEUR
COULEUR À LA FIN
DU CONCOURS



on se voit...
À TÉLÉ 8 POUR ÉLECTRO BINGO



FAITES CONFIANCE A DES EXPERTS



Venez vous rendre compte
sur place de la supériorité incontestable
de la fenêtre

THERMOS COULISSANTE.

- SALLE DE MONTRE A LA
MANUFACTURE

- EVITEZ LES INTERMEDIAIRES

6325

BOUL.PARC INDUSTRIEL
STE-GERTRUDE

297-2708

LTEE

CHASSIS

LA CIE LUCIEN

PORTES

LEBOEUF

SUIVEZ LE GUIDE

LA ROUTE LA ROUTE ET LES PHARES: UN PELERINAGE HISTORIQUE

De Yarmouth à l'agglomération urbaine de Halifax Dartmouth, la Route des phares de Nouvelle-Ecosse longe le bord de la mer. Région fertile en événements historiques, où l'esprit d'entreprise et d'aventure maritime existe depuis quelque 475 ans. La route des phares commence à Yarmouth, terminus des courtes traversées des ferry-boats venant de Bar Harbor et de Portland, au Maine. Elle suit la côte pendant plus de 200 milles et traverse quelques-unes des régions où des colons européens fondèrent les premiers établissements au nord du Golfe du Mexique. Des explorateurs fameux comme Samuel de Champlain et de Monts s'aventurent dans les petites baies bien protégées de la côte dès 1604. Plus tard, en 1656, presque toute la pointe sud de la Nouvelle-Ecosse est accordée à Charles de la Tour par Olivier Cromwell.

Aujourd'hui, les phares ces hautes sentinelles rouges et blanches qui ont donné leur nom à la route, s'élèvent le dos tourné à cette terre qui fut jadis l'Acadie française. En 1755, les Britanniques déportèrent les colons français, beaucoup d'entre eux jusqu'en Louisiane, et des sujets britanniques prirent leur place. Toutefois, nombre d'Acadiens parvinrent à s'échapper et rentrèrent au pays natal. Près de Yarmouth, les petits villages de Pubnico (ils sont 6 en tout) sont un vivant témoignage de l'attachement des Acadiens à cette région. Nombre de familles vivant dans ces villages descendent directement des Acadiens qui retournèrent en Nouvelle-Ecosse après leur expulsion.

Dans toute cette région que traverse la Route des phares, l'influence de la Nouvelle-Angleterre est également très forte. Ce sont en effet des gens originaires de Nouvelle-Angleterre qui fondèrent de petites villes comme Liverpool, par exemple, et plusieurs anciennes demeures sont à présent accessibles au public. La plus célèbre est probablement celle de Simeon Perkins, construite en 1786 et conservée par le Musée de Nouvelle-Ecosse Armateur, marchand, soldat, Perkins fut également le mémorialiste des choses de son temps.

Shelburne, petite localité paisible de quelque 3000 habitants, fut en 1783 l'un des centres les plus importants de la côte atlantique de toute l'Amérique du Nord. Connus sous le nom de Port Roseway, c'est là que s'établirent plus de 10,000 Loyalistes des colonies de Nouvelle-Angleterre qui désiraient rester fidèles à l'Empire britannique et fuyaient la révolution américaine. La maison historique Ross-Thomson et son magasin, conservés par le musée de Nouvelle-Ecosse, donne une idée de l'existence quotidienne, avec ses difficultés et ses joies, de l'époque loyaliste.

D'autres localités, telles Lunenburg, furent fondées par des Européens et ont conservé un cachet particulier. Ce sont des Allemands qui s'installèrent les premiers à Lunenburg que l'on dit être l'une des villes canadiennes les plus curieuses au point de vue architectural. Centre de pêche et de construction navale, Lunenburg possède l'une des plus grosses usines de transformation du poisson au monde et ses chantiers construisirent, entre autres le fameux voilier Bluenose (dont l'effigie est sur notre pièce de dix cents) et une république du HMS Bounty utilisée dans le film, "Mutiny of the Bounty". Le Bluenose II, reproduction

fidèle du voilier de pêche original, fut lancé à Lunenburg en 1963.

Devenu l'ambassadeur flottant de la province de Nouvelle-Ecosse, le Bluenose II parcourt les eaux côtières et intérieures du continent. Pendant les mois d'été, il est amarré au Privateers Wharf qui situé dans un secteur du vieux port d'Halifax - Historic Properties - qui a été entièrement restauré. Visiteurs et touristes peuvent faire à bord du Bluenose II de courtes croisières dans le port.

Dans la petite localité de Barrington, le Woolen Mill rappelle l'époque où la laine des moutons élevés dans les environs servait à confectionner les vêtements. Et à Bridgewater, le visiteur peut voir un autre moulin à carder qui a survécu au temps.

Longeant le littoral, la Route des phares passe naturellement à proximité de nombreuses plages, des petites plages de galets aux longues plages sablonneuses publiques surveillées par des maîtres-nageurs engagés par la province. A chaque détour de la route apparaît quelque anse ou village pittoresque.

Chemin faisant, on trouve même une authentique île au trésor... C'est Oak Island, face au village de Western Shore, où le légendaire capitaine Kidd aurait enfoui toute sa fortune. Cependant, un érudit qui s'est longtemps penché sur l'île mystérieuse en vient à la conclu-

sion qu'on aurait caché là le Saint Graal (le vase dans lequel le Christ mangea lors de la dernière cène). Depuis plus d'un siècle, des chercheurs de trésors ont dépensé des millions de dollars pour tâcher de résoudre l'énigme d'Oak Island et récupérer ce qui peut bien y être enfoui. Mais toutes leurs tentatives se sont heurtées à un ingénieux système de canaux souterrains qui inondent le puits principal où aurait été déposé le trésor.

Un peu avant d'arriver à Halifax se trouve le petit village de Sambro, dernier jalon de cette Route des phares. Le phare de l'île Sambro est le plus ancien du Canada. Fréquemment mentionné dans les rapports et documents maritimes, il fut construit en 1759. Depuis, il a guidé vers la terre ferme d'innombrables navires venus de partout.

L'agglomération Halifax-Darmouth marque la fin de cette pittoresque Route des phares. Cette agglomération urbaine, la plus vaste de toutes les provinces maritimes, est en même temps le centre commercial, culturel et financier de la région. Un quart de million de Canadiens vivent dans ces deux villes largement pourvues d'espaces verts, de zones récréatives près des lacs ou de la mer.

Les lecteurs qui désireraient recevoir gratuitement la pochette "Vacances en Nouvelle-Ecosse", peuvent écrire à C.P. 354, succ. "B", Montréal H2B 1L.

AUTOBUS DESHAIES



MONTREAL QUEBEC
SOREL LEVIS
NICOLET L'ISLET
TROIS-RIVIERES
BECANCOUR
MONTMAGNY
ST-PAMPHILE

ESCHAILLONS 292-2737
TROIS RIVIERES CAP 379-4352
BECANCOUR NICOLET 379-4352

AUTOBUS DESHAIES

TRANSPORTE VOS COLIS RAPIDEMENT
LOUEZ UN AUTOBUS DESHAIES POUR UN VOYAGE DE GROUPE
ALLEZ EN FLORIDE AVEC UN AUTOBUS DESHAIES EN JANVIER, FEVRIER ET MARS.
RESERVEZ VOTRE SIEGE
No de permis: 75-01-50413



ACAPULCO et MEXIQUE

Aperçu de notre programme par Charter pour l'automne et l'hiver 1976-77

CIRCUITS AU MEXIQUE

Dates du programme: du 31 octobre 1976 au 24 avril 1977

Départs de Montréal:

Tous les dimanches vers 10.00 a.m. (mirabel)

Durée du séjour:

15 jours

Transporteur:

Québécois (B-707 Jet - 181 places)
Vols sans escale sur Acapulco, à l'aller et au retour.

Itinéraire résumé: et hôtels offerts

Taxco	2 nuits - Hôtel de la Borda
Purua	1 nuit - Spa San José Purua
Mexico	3 nuits - Hôtel Reforma
Cuernavaca	1 nuit - Casino de la Selva
Acapulco	7 nuits - Choix de 4 hôtels

Prix à partir de \$765.00 par personne.

Notre bureau de Trois-Rivières est maintenant ouvert le samedi de 9.00 à 16.00.

Passez nous voir.
Là où un bon voyage commence.

RESERVEZ TOT

Pour renseignements et réservations:

Nous sommes toujours numéro UN en Maurice 4 bureaux pour vous bien servir.

VOYAGES Beau-mont TRAVEL

Trois-Rivières, Shawinigan, Grand'Mère, La Tuque, Carrefour des Bois-Francs, Montréal,	1515, Royale 467, Station 704, 6e Avenue 360, St-François boul. Jutra est Victoriaville 56 est, Jean-Talbot	379-1212 536-4442 538-1701 523-3351 758-7535 274-4304
--	---	---

M. Roland Roberge précise

LE ROLE DE LA COMMISSION DE FORMATION PROFESSIONNELLE 11EME DANS LA REGION



OBTENEZ PLUS AVEC LES MAISONS MOBILES JOLY INC.
 CP 251 TEL. 398-2118 CITE DRUMMOND
 RUE TRANSCANADIENNE NORTH LOS SHERIDAN

OFFRENT LE PLUS GRAND CHOIX DE MAISONS MOBILES DANS LA REGION A DES PRIX DEFIANT TOUTE COMPETITION

BEAUCE VILLA ET BELMONT BELLA VILLA ET PRESTIGE NORFAB
 TEL A FRAIS VIRES ACCEPTES
PRIX A PARTIR DE \$8,500.
 Financement bancaire disponible.

LE MEILLEUR PRODUIT AU MEILLEUR PRIX

(R.D.C.) Le directeur de la Commission de Formation professionnelle, M. Roland Roberge, nous précise le rôle de la Commission de Formation professionnelle dans la région no 4 face au Centre de main-d'oeuvre du Canada et aux institutions d'enseignement. Selon M. Roberge, la commission de formation professionnelle est un organisme formé d'employés et de salariés qui ont pour but de prévoir du perfectionnement et des cours de débutant pour les futurs travailleurs de la région no 4.

La commission de formation professionnelle a à travailler en étroite collaboration avec les Centres de main-d'oeuvre du Canada et avec les centres d'enseignement. Son rôle, face au Centre de la main-d'oeuvre du Canada, c'est de s'occuper de promotion de publicité, d'inscription et de terminer un programme de formation, ou plutôt les données nécessaires pour que l'éducation prépare un programme et dispense la formation en réponse, en perfectionnement et débutant.

Q. - Est-ce que les grèves qu'on connaît actuellement empêchent les cours de formation dans la région?

M. Roberge - En général non, sauf pour les cours de perfectionnement à temps plein. Il est excessivement difficile, pour le moment, de dispenser les cours en formation quoiqu'aucune politique ne soit établie encore pour ce qui est des métiers de construction.

Q. - Parlez-nous de la signature du contrat collectif pour vos employés.

M. Roberge - Nous avons signé la convention collective provinciale sur le plan local. Possiblement que la semaine prochaine, nous pourrions signer avec le syndicat local cette convention. Je peux dire que cette convention est à l'avantage des deux parties. Du côté employé, on peut dire qu'ils ont eu pour la première fois, la sécurité d'emploi après 3 ans de travail, sans parler de priorité d'emploi. Plusieurs avantages également du côté de maternité, un autre point important, 4 semaines de vacances après 1 an de travail, sans compter le rattrapage et l'augmentation de salaire qui est quand même assez avantageux pour eux.

Q. - Quand pensez-vous que sera mis en application la nouvelle restructuration du Ministère du Travail?

M. Roberge - Il est peut-être un peu tôt pour en parler. C'est bien sûr que nous sommes sous l'égide du Ministère du Travail et cette res-

tructuration concerne la main-d'oeuvre tout spécialement. Nous, comme organisme dépendant de ce ministère, nous en connaissons, dans les mois à venir, les implications.

M. Roberge je vous remercie.

ANTONIN COTE ET MICHEL CLEMENT PHARMACIENS
 92 PLACE 21 MARS NICOLET
293-2131
 OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI DE 9 A.M. A 9 P.M.
 SAMEDI DE 9 A.M. A 5 P.M.
 ET LE DIMANCHE DE 10 A.M. A MIDI

GEORGES LEMIRE PHARMACIEN
399-2701 399-2702
580, DE LA STATION ST-LEONARD
 OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI DE 9 A.M. A 9 P.M.
 SAMEDI DE 9 A.M. A 5 P.M.
 ET LE DIMANCHE DE 11 A.M. A 12.30 P.M.

CABANON TOUT USAGE

8X6	8X10
8X8	8X12

AUTRES GRANDEURS DISPONIBLES

LIVRAISON RAPIDE NICHE A CHIEN 2 GRANDEURS MARTIAL FRECHETTE 84 RUE DE L'EGLISE BAIIEVILLE
 TEL: JOUR 783-6634 SOIR 783-6779

ENGRAIS A JARDIN ET INSTRUMENT DE JARDINAGE

25% D'ESCOMPTE

Ben Vanasse inc.
 LE CENTRE D'ACHATS DES MATERIAUX
 3375, GIRARD, Trois Rivières 379-4471
 Parc industriel No 1 536-5368

LIQUIDATION MODELES 1976

110 UNITES EN VENTE

AVANT L'ARRIVEE DES MODELES 77

N'OUBLIEZ PAS QUE L'AUTO CHANCEUSE SE CONTINUE

GERARD GRENIER AUTO INC NICOLET
 3525 MARIE-VICTORIN
 NICOLET 293-2091

TELECOULEURS

Nous avons présentement en magasin un grand assortiment de télécouleur Zénith modèles 1977. C'est le temps de venir choisir le vôtre à des prix spéciaux de notre vente Anniversaire.

- ZENITH 20"**
100 0/0 transistorisé
Chromacolor AFC ATG SPECIAL **\$500.00**
Valeur au détail de \$699.95
- QUAZAR 22"**
Instamatic Télé-commande une
exclusivité à R.C. L. le chef des
bas prix. Seulement **\$597.50**
- ZENITH 26"**
Economisez \$200.00 SUR Reg.: \$969.00
TELECOULEUR Style Early SPECIAL: **\$769.00**
Américan Modèle console 1976
- TELEVISEUR 20" ZENITH**
Portatif, noir et blanc avec SPECIAL:
power senty 100 0/0 transistorisé **\$199.00**
Economisez jusqu'à 64 0/0
d'électricité
- STEREOS MODULAIRES ZENITH**
avec haut-parleurs Allégo 2000
\$295.00



28^e ANNIVERSAIRE

A cette occasion il vous offre la chance de profiter d'une superbe vente...

3 JOURS SEULEMENT

JEUDI, VENDREDI, SAMEDI, 23, 24, 25 SEPT.

\$300,000.00

DE MEUBLES ET APPAREILS ELECTRIQUES

AU BAS PRIX DU CHEF

LE VASTE CHOIX NOUS L'AVONS...
3 ETAGES (20,000 PIEDS CARRES) DE
MARCHANDISE A ECOULER!

APPAREILS MENAGERS

- POELES 24"** **\$199.50**
- POELE 30"** AUT. **\$257.50**
- POELE 30"** AUT. **\$327.50**
modèle de luxe
- POELE 30"** AUT. **\$847.50**
avec dessus "Corning"
- ELEMENTS DE SURFACE** **\$167.50**
MOFFAT
- ELEMENTS DE SURFACE** **\$357.50**
"CORNING"
- FOUR ENCASTRE MOFFAT** **\$347.50**
avec tiroir, porte vitrée et teintée
- FOUR A MICRO-ONDES**
MOFFAT "VARI-COOK" **\$599.50**
dégivrage rapide d'aliments congelés,
horloge digitale
- REFRIGERATEURS**
- 13'C.** 2 portes sans givre **\$427.50**
- 16'C.** 2 portes sans givre **\$457.50**
- 17'C.** 2 portes sans givre **\$467.50**
- LAVEUSE AUTOMATIQUE** **\$379.50**
2 vitesses "MOFFAT"
- SECHEUSE AUTOMATIQUE** **\$239.50**
3 cycles "MOFFAT"
- LAVE-VAISSELLE** **\$289.50**
mobiles

Venez constater sur place les rabais fantastiques offerts durant cette vente du chef des bas prix!

292 BOUL. STE-MADELEINE

CAP-DE-LA-MADELEINE

TEL.: 378-2841

RABAIS DE 40% A 60% des

Vente du Chef des BAS PRIX

MOBILIER DE CHAMBRE

- STYLE CANADIEN** Rustique, comp.: Bur. triple, miroir, commode avec portes, lit double avec pied. **\$597.50**
- STYLE FUTURISTE** Comp.: Bur. triple, miroir, commode, tête largeur double. **\$497.50**
- STYLE CANADIEN** en frêne solide, comp.: Bur. triple à portes avec grand miroir horizontal encadré, chiffonnier, tête de lit avec pied largeur double. **\$495.00**
- STYLE COLONIAL** Fini érable, comp.: Bur. triple avec portes et miroir vertical encadré, chiffonnier, tête et pied de lit double à fuseaux **\$427.50**
- STYLE CONTEMPORAIN** Fini noyer, comp.: Bur. triple, miroir encadré, commode et tête de lit double Valeur de: \$625.00 **\$399.50**
- STYLE COLONIAL** Fini érable, comp.: grand bur. triple avec miroir encadré, commode et lit double complet avec pied à colonnes **\$367.50**
- STYLE COLONIAL** Comp.: Bur. double, miroir encadré, commode 4 tiroirs et lit simple ou double, au bas prix 28e anniversaire **\$267.50**
- STYLE CONTEMPORAIN** Fini noyer, comp.: Bur. triple, commode et tête de lit double Table de nuit \$29.50 chacune **\$199.50**
- STYLE AVANT-GARDISTE** fini acajou rouge et recouvert de suède, comp.: Bureau triple avec miroir encadré, commode avec portes, tête de lit 108" et 2 tables de nuit VALEUR: \$1029.00 **\$627.50**

MOBILIER DE SALON

- STYLE CANADIEN** **\$627.50**
Sofa, fauteuil en chêne solide, coussins détachables
- STYLE COLONIAL ROXTON** Comp.: sofa et fauteuil berçant et pivotants avec cadre en érable solide, recouvert d'Herculon de lière qualité, modèle exclusif Valeur.: \$859.00 **\$557.50**
- STYLE CANADIEN** **\$457.50**
Sofa et fauteuil en orme solide Rég.: \$749.00
- STYLE COLONIAL** Comp.: gros sofa et berceuse pivotante recouvert d'Herculon très épais Rég.: \$599.00 **\$397.50**
- STYLE FUTURISTE** Sofa et fauteuil recouvert de tissu a carreaux, jaune, brun, bois fini noyer. Rég.: \$569.00 **\$387.50**
- STYLE COLONIAL** Comp.: sofa et fauteuil berçant et pivotant **\$197.50**
- HIDE-A-BED** **\$157.50**
Genre Love-Seal

PLAN CREDIT MAISON

AUCUN COMPTANT EXIGE

MOBILIER DE CUISINE

- STYLE COLONIAL** en érable solide. Comprenant grande table rectangulaire 36" x 54" x 72" avec 4 belles chaises de même style **\$337.50**
- STYLE MODERNE** chromé, noir et blanc. Comprend: table avec dessus Arborite marbré et 4 chaises, sièges et dossiers remb. **\$99.50**
- STYLE MODERNE** Avocado, table Arborite, dossiers hauts, sièges et dossiers remb. Rég.: \$199.00 **\$129.50**
- STYLE COLONIAL** Fini érable, comprend: table ovale avec panneau d'extension et 4 chaises Rég.: \$299.00 SPECIAL: **\$199.50**
- STYLE MODERNE** chromé, comprend: table rectangulaire avec panneau et 4 chaises remb., recouvertes d'épaisse cuirette beige et brun Rég.: \$469.00 **\$327.50**
- STYLE MODERNE** chromé, grante table noir et blanc avec 2 panneaux d'extension et chaises en cuirette Rég.: \$499.00 **\$347.50**
- STYLE CANADIEN** en frêne solide, comprend: table ronde ou carré avec panneau d'extension et 4 chaises avec coussin de siège Rég.: \$544.00 **\$367.50**
- STYLE MODERNE** Dinette acajou rouge, chaises rembourrées Rég.: \$639.00 **\$427.50**

CHAQUE \$100.00 D'ACHAT VOUS DONNE DROIT AU TIRAGE D'UNE TELE-COULEUR ZENITH 20" D'UNE VALEUR DE \$599.95

— PLESSISVILLE — PLESSISVILLE — PLESSISVILLE — PLESSISVILLE —

A VOUS

A GAGNER (VAL

P. S. Ceci est une offre spéciale pour to

Chez nous, vous gagnez à tout coup!

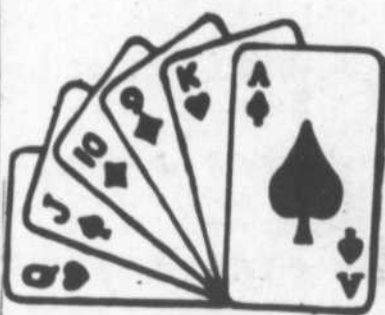
**Pour l'achat de votre AUTO USAGEE,
c'est chez**

Dubois FRERES
LTEE
PLESSISVILLE, Qué.

2194 ST-CALIXTE
PLESSISVILLE
362-7377

QU'IL FAUT ALLER...

En même temps, vous gagnerez... un service gratuit de qualité



EN EFFET:
Notre gérant vous fera sortir au hasard une carte qui donnera droit à un montant de frais de service (pièces et main-d'œuvre inclusivement) que le montant correspondant à la carte.



AS	ROI	DA ME	VAL ET	10	9	8	7	6	5	4	3	2
100.	75.	75.	75.	75.	50.	50.	50.	50.	25.	25.	25.	25.

N.B. Ce service est offert à tout acheteur d'une voiture de \$500.00 et plus. Les acheteurs de véhicules de \$100 à \$500. se verront attribuer automatiquement \$25. de service gratuit.

OFFRE EN VIGUEUR DU 15 SEPTEMBRE 1976 JUSQU'À ÉPUIS

— PLESSISVILLE — PLESSISVILLE — PLESSISVILLE — PLESSISVILLE —

— DUBOIS & FRERES LTEE — DUBOIS & FRERES LTEE — DUBOIS & FRERES LTEE —

— PLESSISVILLE — PLESSISVILLE — PLESSISVILLE — PLESSISVILLE —

DE JOUER

(à partir de \$2,800.00)

Pour tous les malchanceux qui ne gagnent jamais.

Il y en a pour tous les goûts !

AUTOS USAGEES

— DUBOIS & FRERES LTEE — DUBOIS & FRERES LTEE — DUBOIS & FRERES LTEE —

1975

- 1975 Continental Mark IV beige, comme neuf tout équipé
- 1975 Buick Sabre, bleu et blanc, V8, 455 BB. H.T., 2 portes
- 1975 Monte Carlo, rouge et gris, V8, 350 BB. H.T., 2 portes
- 1975 Plymouth Fury Sport, gold, V8, 318 BB. H.T. 2 portes

1974

- 1974 Lemans Luxery, brun, V8, 350 BB. sedan, 4 portes
- 1974 Pontiac Laurentien, rouge, V8, 350 BB. H.T., 2 portes
- 1974 Monte Carlo, beige et blanc, V8, 350 BB. H.T., 2 portes
- 1974 Mercury Comet, blanc, 6 cylindres, bas millage.
- 1974 Maverick, brun, 6 cylindres, bas millage
- 1974 Chrysler Newport, brun, V8, sedan, 4 portes

1973

- 1973 Buick Century Luxus, rouge et blanc, V8, 350 BB. H.T., 2 portes
- 1973 Buick Century, rouge V8, 350 BB, H.T. 2 portes
- 1973 Pontiac Parisienne, gris, V8, 400 BB. H.T., 4 portes
- 1973 Pontiac Laurentien, brun, V8, 350 BB. sedan, 4 portes
- 1973 Lemans, vert et blanc, V8, 350 BB. h.t., 2 portes
- 1973 Nova S.S. vert, 3 vitesses, V8, 350 BB. sedan, 2 portes
- 1973 Cougar XR 7, V8, 351 BB. gold, H.T., 2 portes
- 1973 Grande Torino, brun, V8, 351 BB. sedan, 4 portes
- 1973 Duster, bleu, V8, 318, H.T., 2 portes

1972

- 1972 Buick Skylark custom, convertible, orange, bas millage
- 1972 Lemans, gris, V8, 350, sedan, 4 portes
- 1972 Oldsmobile Cut. suprême, brun, h.t., 2 portes
- 1972 Nova SS, bleu, 3 vitesses, V8, 350, sedan, 2 portes
- 1972 Météor Rideau 500, brun, V8, 303, H.T. 2 portes

1971

- 1971 Toronado, beige, V8, 455, tout équipé
- 1971 Chrysler Newport 300, gris, V8, 413, H.T. 2 portes
- 1971 Mustang Mach I, bleu, V8, 302
- 1971 Cougar, jaune, V8, 302. H.T., 2 portes

1970

- 1970 Buick Riviera, brun, V8, 430, propre comme neuf

1976

- 1976 Chars Olympique (6) et démonstrateurs (8)

Plus de 30 modèles neufs 1976

Nous avons un très vaste choix d'autos usagées et camions de 1968, 1976 à très bas prix

acheteurs
gratuit.

SEMENT.

— PLESSISVILLE — PLESSISVILLE — PLESSISVILLE — PLESSISVILLE —

OPINIONS.....

LE CANCER DANS

L'INDUSTRIE LAITIÈRE

Pour guérir le cancer qui gâche les plus faibles pour enrichir les plus forts, je ne voudrais pas que vous répétiez la même injustice que vous avez faite dans la coupure de 20% à tous les cultivateurs, en distribuant les quotas qu'on vous avez récupérés des cultivateurs découragés qui ont vendu leur ferme pour les distribuer à un pourcentage égal à tous: Voici donc les suggestions que je voudrais que

tous les intéressés appuient:

• Au Gouvernement Fédéral: La surveillance des importations et des trafiquants de contrebande qui sont favorisés par l'industrie du commerce et qui font des échanges au détriment de la classe agricole en vendant du fromage d'outre-mer au Québec.

• Je demande à la Fédération de Lait Industriel de remettre au cultivateur que vous avez coupé et qui n'ont pas dépassé leur quota depuis 2 ans, de remettre les quotas que vous avez récupérés des cultivateurs qui ont laissé la production et s'il vous en manque prenez un pourcentage à ceux qui ont eu des quotas pour rien et qui, par rapport à leur production n'ont pas été coupés.

• Au Gouvernement Provincial qui a la responsabilité de surveiller et de faire respecter la loi. Je demande de mandater des cultivateurs responsables et de leur donner le pouvoir d'aller aux entrées du Québec et de prendre note des entrées de lait qui se font des Etats-Unis à nos fabriques et de faire surveiller les ports nationaux la contrebande de fromage qui se vend dans nos supermarchés.

• Je voudrais m'adresser à la régie des marchés agricoles du Québec qui fait partie du comité de gestion avec nos 2 fédérations de lait pour qu'ils puissent appliquer des règlements plus justes que ceux que nous subissons en ce moment qui poussent nos cultivateurs qui sont des innocentes victimes à la fail-

lite. A date, il y a des cultivateurs à ma connaissance qui n'ont pu supporter d'être ruinés et se sont enlevés la vie soit par la corde ou la noyade à part de ceux qui ont été obligés de se faire soigner pour dépression nerveuse et quand je parle de criminel plus haut dans ma lettre c'est cela que j'ai voulu dire, je vous laisse y penser.

Je ne sais pas dans quel article du code civil que vous vous êtes basés pour appliquer un règlement qui nous enlève toutes nos payes et qui nous oblige à vendre nos terres, roulants et vaches à moitié prix. Je ne crois pas que c'est le meilleur moyen de relever l'économie de notre province.

Hervé Lemire,
Nicolet-Sud.

VOTRE HOROSCOPE

Capricorne ♄ du 22 déc. au 20 janv.

Sagesse et prudence vous guideront; vous pourrez déjouer facilement ainsi les pièges qui vous sont tendus. L'amitié vous sera capitale en ces moments.

Verseau ♒ du 21 janv. au 19 fév.

Il conviendra de ne commettre aucune imprudence. Sur le plan sentimental, bien des choses devront être revues et définitivement réglées.

Poisson ♓ du 20 fév. au 20 mars

Votre activité pourrait entraîner dans un avenir prochain des déplacements, des voyages ou tout simplement des changements agréables.

Belieu ♈ du 21 mars au 20 avril

Vous pouvez en toute quiétude préparer l'avenir; des imprévus vont survenir et tout ira bien selon votre prévoyance. Réfléchissez avant d'agir cependant.

Taurus ♉ du 21 avril au 20 mai

Suivez les suggestions reçues dernièrement, mais laissez votre conjoint régler les questions domestiques. Chacun à son propre boulot. Ça vaut mieux!

Gémeaux ♊ du 21 mai au 21 juin

Avec de la mesure vous n'aurez qu'à vous féliciter de la tournure des événements et vous le serez par votre entourage et admiré par l'être aimé.

Cancer ♋ du 22 juin au 22 juillet

Attention aux erreurs de jugements commises sur la foi de simples apparences; fiez-vous aux conseils de l'être aimé; il ne peut pas vous induire en erreur.

Lion ♌ du 23 juillet au 23 août

Ne forcez pas le rythme de votre force physique. Avec un peu d'exercice et de repos surtout vous pourrez mieux résoudre vos problèmes.

Vierge ♍ du 24 août au 22 sept.

Libérez-vous temporairement de vos engagements en affaires, reposez-vous quelque temps. Vous en avez du besoin et vous le méritez bien aussi.

Balance ♎ du 23 sept. au 23 oct.

L'ambiance est excellente, vous affirmez sans peine si vous restez vous-même. Quelques mésententes sont prévues sur le plan affectif; ne vous énervez pas, ça passera.

Scorpion ♏ du 24 oct. au 22 nov.

Des soucis pourront vous contrarier, il est inutile de perdre votre tranquillité pour cela et de perdre des initiatives malheureuses. Si vous restez calme tout ira bien.

Sagittaire ♐ du 23 nov. au 21 déc.

Si des obstacles à vos désirs se dressent dans votre milieu c'est sans importance. Poursuivez vos objectifs avec résolution. Plus tard on vous félicitera.

L'horoscope est commandité par:

André Lauzière

3075, PORT ROYAL
ST-GREGOIRE
223-2100



Vaste choix

Livraison
gratuite

TAPIS — PRELART

VENTE ET POSE

LA OU NAIT LA BEAUTE
DE VOS PLANCHERS

**TOUJOURS LES MEILLEURS PRIX ET LE MEILLEUR SERVICE
A VOTRE CENTRE PARA-PHARMACEUTIQUE**

TEL.:
375-9686

CLAUDE HOUDE
LIVRAISON GRATUITE TROIS-RIVIERES TROIS-RIVIERES-OUEST
CAP-DE-LA-MADELEINE

TEL.:
375-9686

SEULEMENT
**3 ARTICLES
PARÉLS
PAR CLIENT**

CLAUDE HOUDE et RAYMOND BEAUDET, propriétaires
OUVERT: 365 jours par année y compris le
dimanche et les jours de fête

QUANTITE
LIMITÉE

PEPSODENT
DENTIFRICE **.59**
Format de 50 ml
Val.: \$0.89

LAMES
JUMEELES **\$1.59**
Val.: \$2.39

CEPACOL
22 onces
Rince-bouche
antiseptique
Val.: \$2.60

EFFERDENT
Format de 32
Val.: \$1.19

PREPARATION H
1 once
pour les hémorroïdes
Val.: \$1.56

VASELINE
Gelée
de pétrole
8 onces
Val.: \$1.36

**POURQUOI
CHERCHER
AILLEURS...**

Le centre para-pharmaceutique Claude Houde s'engage à honorer tous les spéciaux annoncés par ses compétiteurs sous forme de coupons ou jetons sur présentation de ces preuves au comptoir de notre centre et durant la même période d'annonce, en autant que nous aurons le produit en magasin et jusqu'à l'épuisement dudit produit.

JOHNSON
Shampooing pour bébé et pour toute la famille.
En 450 ml
Val.: \$3.30

**BOULES DE
OUATE**
"Paragon"
en 250
Val.: \$1.57

**TONIQUE
WAM-
POLE**
Vitamines liquide
pour toute la famille
Val.: \$3.19

**HEAD &
SHOUL-
DER**
175 ml
Shampooing lotion
Val.: \$1.97

AYDS
Vous aide à maigrir
Bonbon au caramel
qui enlève l'appétit
3 livres
Val.: \$7.98

**TEST DE
GROSSESSE**
RESULTAT 2 MINUTES
\$3.00

**SPECIAUX EN VIGUEUR
JUSQU'AU 1ER SEPTEMBRE 1976**
AU COMPTOIR AVEC COUPONS

**CENTRE
D'ACHATS
DE
TROIS-RIVIERES
OUEST**

Et ça va.....



Un nouveau policier amérindien, François Sioui reçoit la deuxième promotion de policiers amérindiens, M. les félicitations de M. Walter Watso, chef de la réserve indienne d'Odanak. Lors de la deuxième promotion de policiers amérindiens, M. Sioui s'est vu attribuer un prix d'excellence en techniques de conditionnement physique de l'école de police de Pointe-Bleue où il a suivi un cours de formation policière.

NOCES D'argent de m et mme elise chapdelaine

Le 29 août dernier, plus de 200 parents et amis s'étaient réunis pour rendre hommage à M. et Mme Elise Chapdelaine (née Berthe Thi-beau).

M. et Mme Chapdelaine, entourés de leurs enfants adoptifs, célébraient leur 25^e anniversaire de mariage et à cette occasion, une messe fut célébrée à leurs intentions. Cette cérémonie religieuse, officée par le cousin des jubilaires, M. l'abbé Gilles Mathieu qui, à l'occasion de son homélie, félicita M. et Mme Chapdelaine et fit des vœux, à leur intention, et au nom de tous les invités présents, de bonne santé et longue vie.

Le banquet de circonstance s'est tenu à la Salle Château Sud de St-Wenceslas où le plaisir et la joie de vivre ont régné toute la soirée à la plus grande satisfaction des jubilaires.

REMERCIEMENTS

L'Association des Dames Auxiliaires de l'Hôpital du Christ-Roi de Nicolet, remercie le personnel de l'hôpital pour sa participation généreuse la semaine dernière en visitant les malades et en distribuant le journal Le Courrier-Sud ainsi que les livres et revues.

Cette semaine, l'Association reprend ses activités régulières.

Mme Pierrette Rousseau, du service aux malades, est heureuse du succès obtenu auprès des bénévoles anciennes et nouvelles. La bonne marche des activités dépend de votre générosité à toutes, et est grandement appréciée.

L'Association des Dames Auxiliaires de l'Hôpital du Christ-Roi vous fera parvenir sous peu une lettre, circulaire, vous annonçant le programme de la saison.

16 oct 1976- Samedi 7.00 p.m. soirée mixte. Dégustation de vins et fromages qui se tiendra au chalet "Le Gîte". Toutes les membres de l'Association sont invitées avec leurs escortes. Les couples, amis des membres, sont aussi les bienvenus. Des plus amples informations vous seront données par téléphone.

3 novembre: visite aux malades, cette fois-ci, dans la soirée.

15 décembre: Préparatifs pour la grande fête de Noël.

18 décembre: visite aux malades et distribution des cadeaux.

A toutes les personnes hospitalisées, meilleurs vœux de prompt retour à la santé, de la part des Dames Auxiliaires.

NOMINATION AU Q.G. DES FORCES ARMEES CANADIENNES

Le Quartier Général des Forces Armées Canadiennes à Ottawa a récemment annoncé la promotion du Dr Yvon Cyrenne dentiste militaire, au grade de Lieutenant Colonel.

Né à St-Wenceslas, le colonel Cyrenne a fait ses études secondaires au Séminaire de Nicolet. Il est diplômé de la faculté de Chirurgie Dentaire de l'Université de Montréal.

Il s'est joint aux services dentaires de l'armée en 1958 avec le grade de Capitaine. Il a servi à Montréal, Longueuil, Kingston puis en Egypte où il fut promu au grade de Major en 1964. De là, il fut muté à Bagotville puis en Allemagne pour une période de trois ans et enfin à Ottawa. Il a fait par la suite un stage d'un an au Collège d'Etat-Major des forces armées à Toronto. Il occupe depuis 1975 le poste de Gérant de Carrière pour officiers dentaires, les aumôniers militaires et les officiers légaux, au quartier général des Forces Armées à Ottawa.



DR. YVON CYRENNE

CONTRAT DE VOIRIE DE \$37,500 ACCORDE DANS LES COMTES DE DRUMMONDVILLE ET

NICOLET-YAMASKA

Le député libéral du comté de Drummond à l'Assemblée nationale du Québec, M. Robert Malouin, et le député libéral du comté de Nicolet Yamaska à l'Assemblée nationale du Québec, le Dr Benjamin Faucher, annoncent que le ministère des Transports a accordé un contrat de \$37,545 à la firme Legendyk and Company Limited, de St-Léonard pour l'exécution de travaux de voirie dans leur comté respectif.

MM. Malouin et Faucher font savoir que ce contrat a été octroyé pour des travaux de réparation des surfaces des poutres avec mortier pneumatique sur l'autoroute 20.

Les députés de Drummond et de Nicolet Yamaska ont précisé que ces travaux seront effectués dans les municipalités de Grantham-Ouest, Wendover, Simpson, Notre-Dame de Bon Conseil et Ste-Eulalie.

CAMPAGNE DE SOUSCRITION 20 SEPTEMBRE AU 20 OCTOBRE 1976

"Les personnes qui ont perdu la vue en partie ou totalement continuent à s'intéresser activement à ce qui se passe autour d'eux", déclarait M. Réal Dubois, administrateur régional de l'Institut national canadien pour les aveugles, district de Drummondville. "Ils continuent, dans toute la mesure du possible à participer aux activités du monde de l'éducation, des sports, des loisirs et des affaires".

Un ingénieur municipal dans une petite ville du nord du Canada nous en donne un parfait exemple. Il perdit la vue il y a huit ans et suivit les cours de réadaptation de l'INCA avant d'entrer au service de la municipalité comme ingénieur conseil. Passionné de musique, il est devenu le chef d'orchestre de la ville, où il dirige 15 musiciens. Il s'est depuis présenté aux élections municipales qu'il a gagnées après une longue campagne de porte à porte auprès de ses citoyens.

Tout le monde ne réussit pas à atteindre ce niveau, mais les services de l'INCA sont à la disposition de tous et 30,000 canadiens en profitent dans tout le pays y compris

quelques citoyens de votre communauté immédiate.

Pour répondre aux besoins spécialisés sans cesse croissants de notre société moderne, l'INCA cherche continuellement à étendre et à perfectionner techniquement ses programmes.

En terminant, M. Réal Dubois, a rappelé que "nous devons plus que jamais répondre à l'appel de fonds lancé par l'INCA pour arriver non seulement à maintenir mais aussi à augmenter la participation des aveugles à la vie de notre communauté".

La campagne de souscription se tient du 20 septembre au 20 octobre 1976. Vous faites parvenir vos dons soit à: M. Réal Dubois, administrateur régional, Institut National Canadien pour les Aveugles, 235, rue Lindsay, Drummondville, (J2C-1N8) ou à: Mme Placide Grandmont, 152 rue Ferland, Nicolet (J0G-1E0). Mme Jules Landry, 2700, Route Les 40, Nicolet (J0G-1E0). Il est important de noter que tous les chèques doivent être faits à l'ordre de l'Institut National Canadien pour les Aveugles - INCA.

QUI VEND LA PEINTURE AU MEILLEUR PRIX?

5 MAGASINS SPÉCIALISÉS
LE POUVOIR D'ACHAT LUI IL L'A

CHEZ

Martin Bergeron

sicoglo

Un nouveau semi-lustre au latex pour l'intérieur.



De qualité supérieure, cette toute nouvelle peinture semi-lustrée résiste merveilleusement aux taches. Elle est aussi facilement lavable. Vos pinceaux et rouleaux se nettoient à l'eau, en un tour de main. Avec SICOGLO, c'est un plaisir de peindre.

en vente **\$12⁹⁹**
pas plus que **le gallon***

*Ce prix est en vigueur pour le blanc seulement. La peinture peut être teintée dans une variété de tons pastel pour un léger supplément.

Aussi chez votre expert Sico:

Le salon et la salle de séjour.
Pour une ambiance chaude et intime, nous recommandons le SICO-VELOURS à l'alkyde, au riche et doux fini velouté qui diffuse la lumière sans éblouissements et que l'on peut laver facilement.



En vente pas plus que **\$13.95**



En vente pas plus que **\$14.99**

La cuisine et la salle de bain.
Nous vous proposons l'émail brillant super blanc porcelaine LUX-OPAC 150-111, notre meilleur émail blanc, qui se lave avec une aisance remarquable, ne retient pas les taches, conserve sa blancheur et son éclat durant des années.

MARTIN BERGERON inc

Centre d'Achats
Trois-Rivières-Ouest
379-7533

Centre d'Achats Normanville
379-1231

221 des Chenaux Cap
376-6152

Galerie du Cap
379-1076

2215 rue Bellefeuille.



PROVINCE DE QUEBEC
COMTE DE NICOLET.



VILLE DE BECANCOUR

AVIS PUBLIC, est, par les présentes, donné que le Conseil de la Ville de Bécancour, à une session régulière tenue le deux (2) août mil neuf cent soixante-seize, au lieu ordinaire de ses réunions, a adopté le règlement numéro 136 modifiant le zonage de la Ville de Bécancour, dans le secteur de Précieux-Sang en ajoutant des fonctions R-1 et R-2 aux fonctions agricoles déjà existantes sur les lots 646, 647 et 697 du même cadastre.

AVIS PUBLIC est aussi donné que ledit règlement numéro 136 est actuellement déposé au bureau du greffier où tous les intéressés peuvent en prendre connaissance aux heures de bureau soit de neuf heures du matin jusqu'à cinq heures de l'après-midi.

APPROUVE par les électeurs le vingt-sept (27) août mil neuf cent soixante-seize.

LEDIT règlement entrera en vigueur le jour de sa publication conformément à la loi.

SIGNE à Bécancour, ce quatorzième (14) jour de septembre mil neuf cent soixante-seize.

Me André Villeneuve,
Greffier.

POMPE
DE CHALET
REVÊTES ET USAGES
PIERS ET REPARATION
DE TOUTES MARQUES
LAUNIER LITEE
5025, boul. Royat
Trois-Rivières-Ouest
(voisin du pont)
375-7711

CENTRE COMMERCIAL
LES rivières

**UN REVE...
UNE REALITE...**

**PLUS DE \$40,000 EN PRIX
LE PLUS FABULEUX CONCOURS
DE LA REGION**

- Une jolie maison pour votre famille
- Ameublement de qualité pour les pièces
- Un voyage de rêve pour deux
- Une petite voiture Chevette.
- Articles pour l'entretien de la maison et travaux ménagers.

Demandez vos coupons de participation à ce concours chez tous les marchands du Centre

**PROJET DE NOUVEAU
SERVICE DE CREDIT
VARIABLE DEBUTANT EN
OCTOBRE**

(R.D.C.) Le directeur du département de recherches et de développement de l'Union Régionale de Trois-Rivières des Caisses populaires, M. Louis Georges Gervais, nous affirmait lors d'une récente rencontre, qu'il y avait de nombreux projets à réaliser très bientôt. En particulier, il est prévu pour le début d'octobre, de mettre sur pied un nouveau service de crédit variable, offert dans les Caisses populaires. Ce crédit variable, souligne M. Gervais, ne sera offert qu'aux entreprises petites ou moyennes, petits commerçants et même entreprises agricoles. C'est une façon je pense pour la Caisse populaire, de se rendre plus souple et plus disponible encore pour mieux répondre aux besoins de crédit de ce type d'entreprise, comparativement au crédit traditionnel aux particuliers.

Projet pilote en Marketing

M. Gervais a de plus mentionné que son service était à terminer un projet pilote en marketing dans les Caisses populaires. Ce projet a pour but d'initier un certain nombre de Caisses et, tout en même temps, d'évaluer comment, par une organisation systématique du marketing dans une Caisse populaire, on peut répondre à la fois aux besoins des membres et aussi étendre notre rayonnement d'action pour être disponible à plus d'individus ou de familles qui en ont besoin.

**L'UNION
REGIONALE
DE TROIS-
RIVIERES DES
CAISSES
POPULAIRES
DES JARDINS
ET LE
PROBLEME
DES GENS DE
L'AIR NI
POUR NI
CONTRE**

(R.D.C.) Lors de la conférence de presse donnée mardi dernier à Trois-Rivières, nous avons demandé au président, M. J. Rolland Belle-mare quelle était la position que venait de prendre son Conseil d'administration face aux problèmes des gens de l'air. Voici ce qu'il nous a répondu:

"La prise de décision est celle-ci, les Caisses Populaires deviennent un Centre pour recevoir les dons de la part de la population québécoise, de ceux qui veulent bien supporter les gens de l'Air francophones. On ne dit pas qu'on est pour ou contre. En fait, nos portes sont ouvertes pour recevoir les dons".



**NOUVEAU COMMANDANT
A L'ESCADRILLE 817**

L'Escadrille 817 voit sa destination confiée à un nouveau commandant.

Le Capt. C. Belle-Isle, qui apparaît à gauche sur la photo, ayant démissionné de son poste de Commandant, est maintenant remplacé par le Capt. Paul Harvey.

En effet le Capt Harvey était en poste au tout début de l'Escadrille "Général J.V. Allard" en tant qu'Officier d'approvisionnement.

Nous souhaitons bonne chance au Capt. P. Harvey dans ses nouvelles fonctions.

**RADIO—
CANADA
REFUSE UN
PROGRAMME
DE PUBLICITE
DES CAISSES
POPULAIRES**

(R.D.C.) M. Henri-Paul Trudel, directeur général de l'Union régionale de Trois-Rivières des Caisses Populaires, nous a déclaré, à la suite d'une question relative à l'inquiétude de la population face à notre avenir économique et face aux nombreuses grèves, inflation, etc. que présentement, une campagne de publicité est lancée par les Caisses Populaires, campagne qui tourne autour du terme "le gros bon sens". Cette campagne là parle de publicité, d'endettement, de crédit, d'achats de Noël. La société de consommation, en fait, tourne justement autour de ce problème et on y va assez directement que Radio Canada même refuse de publiciser notre campagne sous prétexte qu'elle attaque peut-être un peu le système établi. Je pense que c'est une réponse assez directe à la question que vous venez de poser.

VOYEZ PARTOUT... VOUS ACHETerez CHEZ NOUS

**CHEZ
J.P. BOUCHER
VOUS
TROUVEREZ**

LA CLÉ DES AUBAINES

**VASTE
CHOIX
D'AMEUBLEMENTS
3 PIÈCES DE TOUS STYLES**

PROVENANT DES PLUS GRANDS MANUFACTURIERS

- Canadien
- Colonial
- Contemporain
- Moderne

**La meilleure
valeur possible
pour l'argent investi**

**2 ÉTAGES REMPLIS
DE MEUBLES ET
APPAREILS ÉLECTRIQUES
• SERVICE • LIVRAISON**

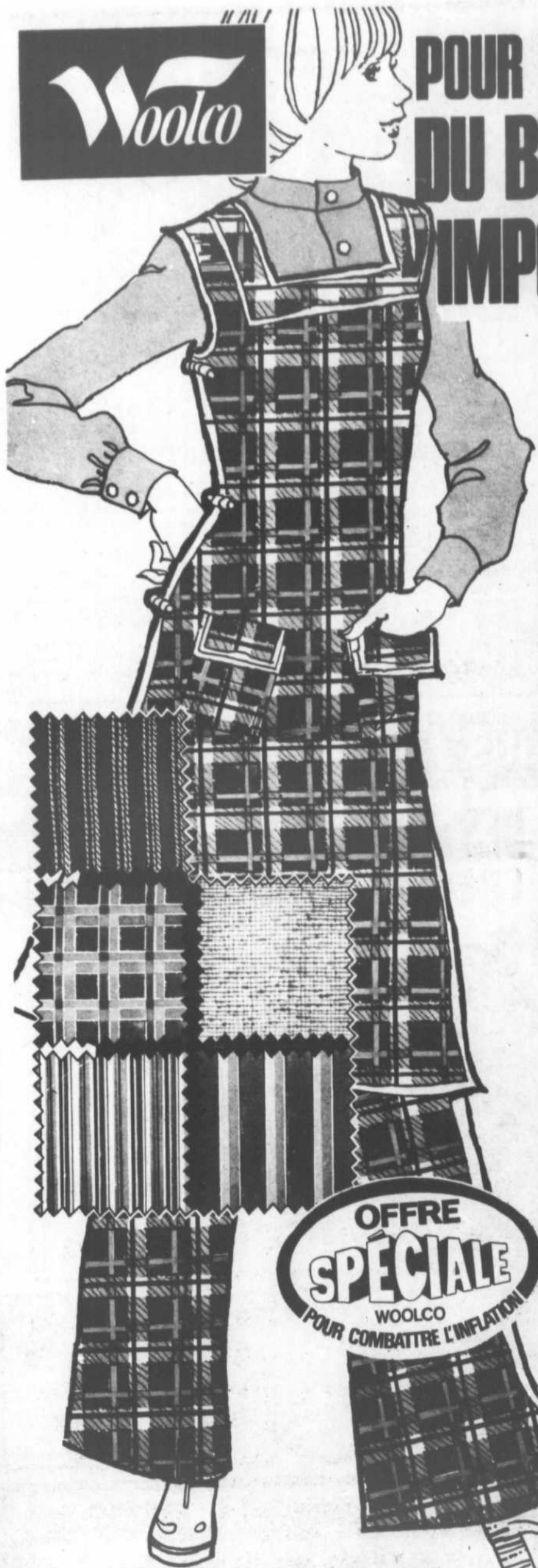


J.P. BOUCHER MEUBLES ENR.

MEUBLES ET APPAREILS ÉLECTRIQUES

ASTON JONCTION

TÉL.: 226-3343



POUR VOS COORDONNÉS, DU BEAU TISSU 60" IMPORTÉ D'ITALIE

TISSU UNL. RAYE, A CARREAUX OU A MOTIF PLAID
Choisissez le tissu dont vous avez besoin... ou celui que vous préférez, et souvenez-vous que plus vous achetez, plus vous économisez! Puis confectionnez des vêtements sports, des ensembles, des tuniques que vous pourrez agencer selon vos goûts. Tissus italiens 60", lavables, (70% acrylique, 25% polyester, 5% autres fibres) offerts en teintes variées.

AGENCEMENT DE ROUGE, BLANC ET NOIR
Grâce à notre prix rabais vous économiserez beaucoup d'argent à l'achat de tissus italiens 60", lavables (70% acrylique, 20% polyester, 5% autres fibres). Faites votre choix parmi les motifs de rayures, de gros carreaux ou de plaid pour confectionner des coordonnés que vous pourrez harmoniser à votre garde-robe ou pour confectionner des pantalons, combinaisons ou tailleurs.

TISSU RAYE D'ASPECT ANGOIRA, POUR COMPLET
Tissu broché, très doux. Procurez-vous des tissus italiens 60", lavables (70% acrylique, 25% polyester, 5% autres fibres) à prix rabais! Rayures multicolores sur fond bleu, rouille, vert et bourgogne pour confectionner des vêtements épatants!

PRIX COURANT WOOLCO: 3.96 LA VERGE

**PRIX SPECIAL
WOOLCO:**

2.99
LA VERGE

Ces prix sont en vigueur du 23 au 25 septembre inclusivement tant que les stocks dureront.

TISSU A TENDRES PARTES A POCHE, 100" Nul besoin de les coudre! Il suffit de plier le haut et de passer la tringle dans les trous ovales décoratifs. Tricot 100% polyester lavable, sèche par égouttement, très faciles d'entretien! Blanc, vert, melon, ton or.	1.33 LA VERGE
DOUBLE MAILLE POLYESTER FORTREL 60" Tissé genre crêpe, double maille aux caractéristiques formidables, à un prix exceptionnel! Facile d'entretien, c'est un tissu dans lequel on se sent bien et qui est idéal pour la confection de coordonnés sport, complets, etc. Teintes automnales.	1.76 LA VERGE
SERGE ACRYLIQUE 48", IMPRIMERIE PAR SERIGRAPHIE Un sergé léger, délicat ayant l'aspect de la laine et qui est lavable. Doux et confortable, ce tissu se prête très bien à la confection de robes pour l'hiver, coordonnés et tenues de soirée. Motif floral ou "paisley" sur fond de couleur.	2.96 LA VERGE
FINETTE DE COTON IMPRIME 36" Tissu doux et lavable, idéal pour confectionner des vêtements pour toute votre famille. Pour la confection de chauds vêtements de nuit: "baby dolls", combinaisons de nuit, pyjamas. Excellent pour les vêtements de détente! Vaste gamme de teintes automnales.	.88 LA VERGE
VELOURS DE COTON FINEMENT COTILE 36" Tissu lavable, quatre saisons offert à prix budget. Confectionnez des vêtements pour toute la famille dans ce tissu offert en teintes ordinaires et en toutes nouvelles teintes automnales.	1.88 LA VERGE
TISSU A DOUBLURE EN POLYESTER 48" DE LARGEUR Lavable, sèche par égouttement. Offert à un prix qui vous permettra de doubler jupes, gilets, blazers, robes, complets et pantalons comme bons vous plaira! Les vêtements garderont leur forme plus longtemps grâce à une doublure et les plis tiendront davantage. Couleurs variées.	.99 LA VERGE
TISSU DE RECOURVEMENT 64" DE LARGEUR Se nettoie à sec. Faites votre choix parmi des tweed, de la chenille ou du velours pour rehausser l'apparence de votre mobilier. Paquets de coupons variant de 1 à 5 verges, déjà emballés afin de vous servir vous-même et plus rapidement.	3.49
SMILPOURON A prix d'occasion! Peluche épaisse offerte dans un motif plaid décoratif ou peluche imitant parfaitement la fourrure. 60" de largeur sur 1/4 à 1 verge de longueur. Paquet emballé afin de vous laisser choisir vous-même et plus rapidement.	2.99
TWEED ITALIEN 60" DE LARGEUR Tissu 35% polyester, 35% viscose, 25% coton, 5% nylon, lavable. Faites votre choix parmi les motifs de rayures ou carreaux pour confectionner des coordonnés que vous pourrez harmoniser à votre garde-robe.	4.96 LA VERGE
TWEED ITALIEN 64" DE LARGEUR Ce tissu en 50% laine, 50% polyester, à rayures ou uni vous permettra de confectionner des vêtements épatants pour cet automne. Offert en teintes variées.	5.96 LA VERGE
TISSU DE LAINAGE 60" DE LARGEUR Tissu lavable, 45% polyester, 40% laine, 10% soie, 5% autres fibres. Ce tissu se prête très bien à la confection de robes pour l'hiver et des coordonnés. Dans les tons de marine, gris et bleu.	6.96 LA VERGE
TISSU IMPRIME D'ASPECT ANGOIRA 96% polyester, 5% viscose, 60" de largeur, choix de couleurs, avec motifs, lavable à la machine. Idéal pour confectionner jumpers, robes ou jupes.	4.96 LA VERGE
PONTI DE ROMA 60" DE LARGEUR 100% polyester, lavable à la machine et sèche par égouttement. Idéal pour vos coordonnés. Choix de couleurs unies.	3.46 LA VERGE

**OFFRE
SPECIALE
WOOLCO
POUR COMBATTRE L'INFLATION!**

LES DESSOUS

DE LA GREVE

DE LA CONSTRUCTION

Mettre un terme à la terreur et à l'illégalité.

Le Centre des Dirigeants d'Entreprise considère que le piquetage et le harcèlement, exercés par des grévistes de la construction contre des personnes et des entreprises qui n'ont rien à voir avec le conflit, sont intolérables. Dans un télégramme adressé au premier ministre Robert Bourassa, le CDE presse le gouvernement de recourir à toutes les ressources de la loi pour mettre un terme à ces comportements et à la dégradation des relations de travail au Québec.

Depuis une dizaine de jours, en effet, les établissements des distributeurs en équipement électrique sont l'objet de piquetage de la part de groupes étrangers à leur personnel. Dans certains cas, les clients de ces entreprises, leurs représentants et leurs familles ont été victimes de diverses formes d'intimidation et même de menaces de violence.

Le CDE souligne, dans son message au premier ministre "que le piquetage dont il est ici question est illégal; il viole le principe qui veut que les hommes et les institutions non engagés dans un conflit de travail puissent se livrer librement à leurs activités normales". Il rappelle également "que les gestes d'intimidation et de menace actuellement utilisés sont une réplique fidèle des méthodes dénoncées par la Commission Cliche".

Ces abus flagrants ajoutés aux conditions très douteuses dans lesquelles s'est déroulé le récent vote de grève, justifient le gouvernement, selon le CDE, de suivre de très près le déroulement du conflit en cours. Si comme l'affirment des témoins dignes de foi, seule une faible minorité des effectifs syndicaux a cru bon de se prévaloir de son droit de vote; s'il est vrai qu'un nombre important de travailleurs préfèrent manifester directement leur appui à la partie patronale plutôt que de s'exposer à des représailles en votant contre la grève, la démocratie est encore très mal en point dans le syndicalisme du bâtiment.

On est en mesure d'établir rapidement la validité de ces affirmations. Si elles s'avèrent exactes, le CDE considère que le gouvernement devrait appliquer sans hésiter la proposition faite ces jours derniers par l'Association des entrepreneurs, et ordonner la tenue d'un nouveau vote de grève sous la surveillance de l'Office de la construction.



**CENTRE D'ACHATS
DE TROIS-RIVIERES-OUEST**

**CENTRE D'ACHATS
LES GALERIES DU CAP**

HEURES D'OUVERTURE: LUNDI, MARDI et MERCREDI: de 9h à 18h.
JEUDI et VENDREDI: de 9h à 21h. SAMEDI: de 9h à 17h.





**OFFREZ-VOUS UNE
O'KEEFE**
JACQUES BINETTE LTEE
AGENT DISTRIBUTEUR

**Sport
O'Keefe**



SPORTS
EN VRAC
PAR JEAN BLANCHETTE

**REVISION DES REGLEMENTS
CONCERNANT LES
OISEAUX MIGRATEURS**

Le Service canadien de la faune a annoncé que, cette année, l'envol d'automne des grandes oies blanches et des bernaches cravant le long de la voie migratoire de l'Atlantique devrait être inférieur à celui de 1975. Cette réduction est surtout attribuable à la fonte tardive des neiges dans l'est de l'Arctique, qui a retardé la nidification dans les aires de reproduction.

Ailleurs dans l'Arctique, les conditions climatiques ont été excellentes et l'envol d'automne d'oies et de bernaches dans l'Ouest canadien devrait être égal à celui de l'année dernière.

Chaque année le Service canadien de la faune et le US Fish and Wildlife Service effectuent des relevés des populations reproductrices d'oiseaux aquatiques et des conditions qui règnent dans les habitats. Ces relevés permettent d'établir les limites quotidiennes et saisonnières du nombre d'oiseaux capturés et de fixer les dates des

saisons de chasse des oiseaux migrateurs considérés comme gibier. Les données recueillies cette année laissent prévoir un taux de reproduction satisfaisant pour la plupart des espèces au Canada.

Dans l'Ouest, le début hâtif de la saison de nidification, une meilleure qualité des plans d'eau et la présence d'oiseaux venus du nord des Etats-Unis, où la sécheresse a rendu la construction des nids plus difficile, devraient contribuer à une augmentation des populations de canards. Ainsi, l'envol d'automne de canards dans les Prairies devrait dépasser celui de l'année dernière.

Malgré une diminution des populations reproductrices d'oies ou de bernaches et de canards dans les forêts septentrionales, les conditions favorables du climat et de l'habitat, notées cette année, devraient se traduire par une reproduction élevée.

qu'amendé en 1976, reflète ces prévisions. De légères modifications, seulement, ont été apportées aux limites de prises quotidiennes et saisonnières, ainsi qu'aux dates et aux zones de chasse dans l'ensemble du pays.

Au Québec, les heures de chasse ont subi un changement majeur. En effet, la chasse des oiseaux migrateurs considérés comme gibier sera permise le jour seulement et du lever au coucher du soleil. Jusqu'à l'année dernière, la période de chasse débutait une demi-heure avant le lever du soleil et prenait fin une demi-heure après son coucher. Cette modification devrait permettre une réduction du nombre d'oiseaux blessés que les chasseurs ne peuvent récupérer.

Le district sud de l'Ontario a été divisé en trois zones, de façon à permettre une meilleure gestion de la bernache du Canada sur ce territoire. Dans deux de ces zones, les limites de prises quotidiennes et saisonnières ont été réduites pour cette espèce.

Le permis de chasse aux oiseaux migrateurs considérés comme gibier est exigé de toute personne qui chasse ou transporte ces oiseaux au Canada. Cette exigence ne s'applique pas aux Indiens, et aux Inuit ni aux chasseurs qui habitent et chassent dans les districts de Keewatin et de Franklin. Le permis est requis pour un résident du district de Mackenzie, chassant dans ce district, sauf s'il détient déjà un permis de chasse émis en vertu du Game Ordinance des territoires du Nord-Ouest.

Le permis de chasse se vend dans la plupart des bureaux de poste, au coût de \$3.50. Il est interdit à quiconque a été reconnu coupable d'une infraction en vertu de la Loi et du Règlement concernant les oiseaux migrateurs de demander ou d'obtenir un permis canadien de chasse des oiseaux migrateurs considérés comme gibier dans l'année suivant la date de la déclaration de culpabilité.

**NOUVEAU PERMIS
POUR DE CHASSE A L'ARC**

Les sportifs qui désirent chasser avec un arc ou une arbalète doivent maintenant se procurer un permis.

Ce nouveau permis est en vente au siège social du ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche à

Québec au 150 est, boul. St-Cyrille, (10e étage). Le prix varie selon le genre de gibier chassé et le statut de l'individu (résident ou non-résident). Le permis de chasse à l'arc ou à l'arbalète a été instauré dans le but de déterminer le nombre exact

d'adeptes de cette discipline. L'avantage de chasser avec un arc ou une arbalète, c'est qu'on peut le faire sans posséder un certificat du chasseur. En outre, ce sont des armes à la fois rapide et silencieuses.

On peut se procurer un permis en se présentant au siège social du ministère à Québec ou en écrivant à l'adresse suivante: Direction des parcs Ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche Case postale 8888 Québec, (P.Q.)

Bienvenue aux chasseurs

**VITRERIE
BAIEVILLE ENR.**

783-6733

BAIEVILLE

**LES COURSES
SOUS-HARNAIS**

Mardi-Jeudi-Samedi Dimanche

PAR

PAUL BLANCHETTE

Les amateurs de courses n'auront plus l'occasion de voir courir Rebel Rolly, celui-ci est maintenant rendu à B.B. Il faut dire que personne ne sera déçu car ce cheval n'a rien fait qui vaille à Trois-Rivières.

Exceptionnel Adios a complété la deuxième partie de ce pari double en l'emportant facilement en 2.07.4 par plus de trois longueurs. Le double 1-4 a remboursé la somme de \$113.60 pour un billet de \$2.00

Pandora Miss a causé une forte surprise dans la première partie du pari double de jeudi dernier. La protégé de Robert Boileau l'a emporté en 2.12.0 et a retourné un billet de \$36.20.

La plus grosse déception de jeudi dernier fut la défaite de Buck Bayama, le favori du pari mutuel pour cette exacta. C'est ce qui explique l'exacta de \$101.60.

SPECIAL FIN DE SAISON



**VASTE CHOIX DE MOTOS
NEUVES ET USAGEES**



**Nous avons le
modèle qui te
convient. Une
visite te le
prouvera.**

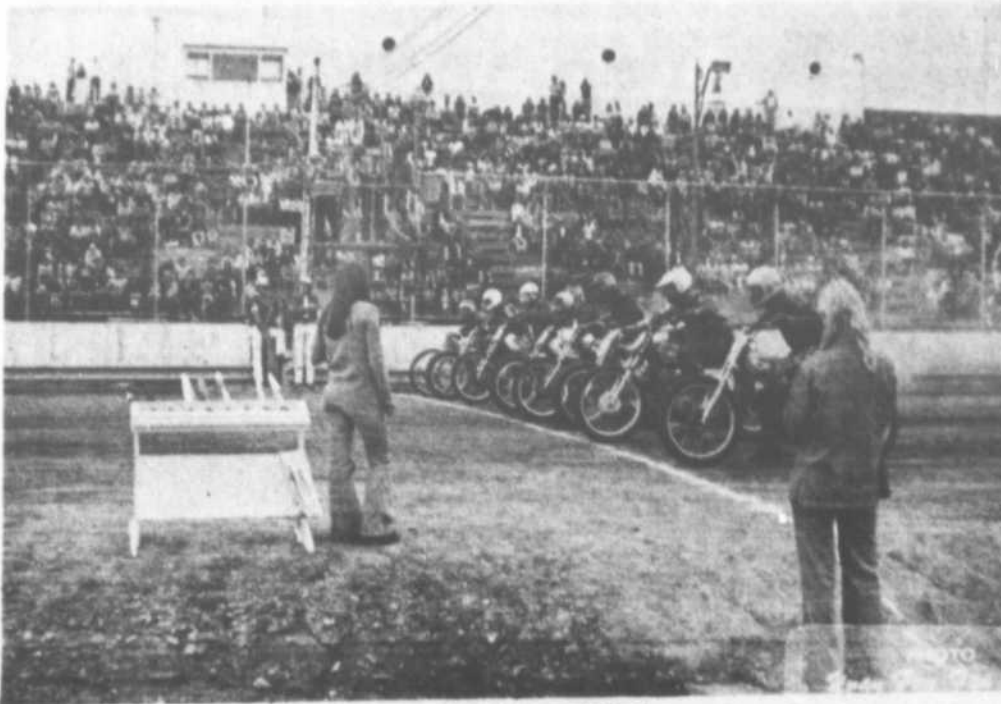
MOTO SPORTS JUTRAS

JEAN-CLAUDE JUTRAS Prés

**LA
VISITATION**

514-564-5432

COURSES DE MOTOS A L'AUTODROME



C'est en effet, dimanche le 26 septembre prochain, à 2.00 p.m. qu'auront lieu des

courses de motos comptant pour le Championnat de la Mauricie des compétitions motocyclistes. Il y aura 4 classes au programme pour

un total de 12 courses des plus excitantes. C'est un rendez-vous à l'Autodrome St-Grégoire.

CHANTIER DE L'ARENA A DAVELUYVILLE



Cette photo, prise la semaine dernière, montre une

partie de la charpente métallique du futur Aréna de Daveluyville. Souhaitons que la grève de la construction se règle le plus tôt possible afin de permettre l'ouverture de l'Aréna cette année.

BALLON SUR GLACE

LES DUCHESSES DE NICOLET

Les duchesses tiennent à remercier les commanditaires principaux qui sont la cordonnerie Leduc et le restaurant Le Petit Duc pour l'aide financière apportée.

Nous voulons aussi remercier tous les commanditaires suivants pour leur contribution financière et en particulier M. Gerry Spénard de Nicolet Sports.

H. Vallières	Epicerie Simone Houle
Garage Tousignant	Maurice Dubuc
Roberdi Autos	H. Auger Autos Inc.
La Brasserie La Bavaroise	Gérard Grenier Autos Inc.
Brouillard Chevrolet Oldsmobile inc	Edouard Lair, ingénieur conseil
Boutique Denjean	Coop du Lac St-Pierre
Restaurant Mamma Mia	Restaurant Au Roi chez Ti-Boss
Garage Jocelyn Roy	Les Entreprises Arsenault Inc
Marché Métro Paul Beaumier	Dr Armand St-Onge
Super Marché Mc Mahon Provigain	Dr Michel Morin
Assurances Léo Doucet	Marcel Leblanc, dist. huile à chauffage
Un ami	Pharmacie Côté
Bar Rio	Nicolet Sports Enr.
Caisse d'Entraide Economique	Garage Lionel Desilets
Boulangerie Cardinal	Cantine Roger Hélène
Marché A. Nadeau T.K.	Nicolet Toyota
Radio T.V. Jean	Lampron Construction

MERCI

AUX

COMMANDITAIRES



Sur cette photo, nous apercevons l'équipe de ballon sur glace Les Duchesses de Nicolet. Rangée du bas, de gauche à droite, Marielle St-Cyr, Chantal Mc Mahon, Jacinthe Désilets, Francine

Leduc, Evelynne Blondin. Dans l'autre rangée, Guy Bourdon, instructeur, Christine Nadeau, Line Provencher, Marielle Tousignant, Laurent Leduc, président, Marie St-Cyr, Paule Doucet,

Marie-France Lèbel, Danielle Bergeron, Mireille Hamel, Normand Gosselin, entraîneur. Absente sur cette photo, Claire St-Onge.

Junior B

(Par Yvan Bombardier, C. J.T.R.).

La saison du Junior approche de plus en plus puisque la première joute hors concours est prévue pour le 24 septembre à Asbestos et la deuxième joute à Nicolet le 26 septembre à 2h00 p.m. Warwick sera le visiteur. Laissez-moi vous dire que ces deux premières joutes promettent d'être des plus intéressantes. Et d'après ce qu'on m'a dit le Junior devrait avoir un jeu d'une rapidité surprenante. Et en plus de la rapidité, nous aurons sûrement une défensive à toute épreuve.

En ce qui regarde les nouveautés cette année, en plus d'avoir le concours lance et compte CJTR, Bar Salon Rio, les joueurs de l'équipe auront droit à un trophée tous les mois. Ce trophée sera offert au joueur qui aura été jugé le plus utile de l'équipe pendant ce mois, c'est CJTR qui offrira ce trophée perpétuelle et ayant une réplique à remettre au joueur choisi.


POTINS DU JUNIOR

Je vous rappelle encore une fois cette semaine que si vous voulez des billets de saison, faites vite et communiquez avec Michel Paradis à 293-5070.

La nouvelle émission de sport à l'antenne de CJTR le dimanche matin de 6h à 12h vous permettra d'entendre tout ce que se passe dans ce domaine. En ce qui me regarde, c'est entre 10h et 10h30 que j'aurai l'occasion de vous dire ce qui se passe avec notre Junior et probablement que je donnerai mes impressions sur les prochaines joutes de nos porte-couleurs. En terminant, cette émission de sport est animée par Michel Charland directeur des sports de CJTR.

ROUSSEAU DEFONCE

 <p>278 paires de patins BAWER, CCM de \$23.95 à \$150.00 à votre choix, toutes les grandeurs 20% pour deux semaines</p>	<p>18 bicycles CCM et RAPIDO à débarasser au coûtant</p>	<p>4 tondeuses Lawn Boy à écouler 20%</p>
<p>Couverts de pots Mason arrivés. Choix de pots 16, 32 ou 60 onces</p>		
<p>Vente de peinture C.I.L. 8 finis blanc Extérieur ou intérieur \$7.89 TRES SPECIAL peinture ext. No 900 \$12.95</p> 		

 <p>Balace de moteurs Johnson 2,4,6,20,40 et 55 HP à écouler 20%</p>	<p>Equipement Hockey Cooper 20%</p>  <p>Commandez votre souffleuse Ariens 7 ou 8 forces à prix très réduits pour septembre Sauvez de l'argent!</p>
---	--

TOUT
POUR
LE
CANARD
CARTOUCHES
EN SPECIAL

20%
SPORTS
D'ETE
PECHE
ETC.

L. Rousseau Ltée

Quincaillerie sports

Centre d'achats

Nicolet

293-4825

CARTES D'AFFAIRES ET PROFESSIONNELLES


LUNETTES
 sur rendez-vous pour examen de la vue 293-2021
DR MICHEL MORIN o.d.
 polyclinique de la rive-sud Nicolet
 251 rue Comchesne Quebec
LENTILLES DE CONTACT

OPTICIEN D'ORDONNANCES

Nicole M. Leclerc
CENTRE D'ACHATS 378-6631
TROIS-RIVIERES OUEST
 FACE A PASCAL

Raymond PROULX, 3000, les 00.
Roger PROULX, 3700, les 00.

VENDEURS
NICOLET
(819) 293-5351
(819) 293-5272.
 NOUS AVONS UN TERRAIN
 POUR VOUS!


PIERRE R. GIROUX
CHIROPATICIEN
 Nicolet
 305 Notre-Dame 293-2676
 domicile 378-2604

reynald Juneau
 VILLE DE NICOLET

DR YVES GENEST d. d.s.
CHIRURGIEN-DENTISTE
 tél: (819)399-2375 528 rue Principale
 ST-LEONARD DE NICOLET, QUE

TÉL.: 514/783-8711
 783-8668
DENIS BERGERON
 SOUDURE GÉNÉRALE SUR ATELIER MOBILE
 SPÉCIALITÉ: STAINLESS - HAUTE PRESSION
 ALUMINIUM
 78, RUE DE L'ÉGLISE BAIEVILLE
 CÔTÉ YAMASKA, QUÉ.

CIÉ D'ASSURANCE MUTUELLE
DU COMTE DE NICOLET
 FEU - FOUDRE - VENT
 RESPONSABILITE
 C.P.5 ST-GREGOIRE TEL.: 223-2311
 M. HENRI BEAULAC MME. NOEL CARON
 président sec. gérante


BUR.(819)298-2738 RES:(819)298-2569
RENE POISSON
AVOCAT
 CASE POSTALE 428. 2820 boul. BECANCOUR
 GENTILLY, QUE.

Du lundi au vendredi sur rendez-vous seulement
JEAN-GUY PARR, D.C.
 Docteur en chiropratique
 CENTRE CHIROPATIQUE
 MAURICIEN
 579, Laviolette,
 Trois-Rivières
TEL.: 375-1322

MARTEL LEBLANC
ET ASSOCIES
 EVALUATEURS AGRES
 5030 BOUL.DES FORGES
 TROIS-RIVIERES TEL: 379-6809

TELEPHONE 375-4916
dr denis morin o.d.
 OPTOMETRISTE
 EXAMEN DE LA VUE LUNETTES
 601 LENTILLES DE CONTACT
 BONAVENTURE TROIS-RIVIERES, QUE.

tél:223-2316
PAUL LESIEUR
 TAPIS ET DRAPERIES
 VENTE ET POSAGE DE PRELARTS
 TAPIS TUILES NETTOYAGE DE
 TAPIS A SEC PEINTURE "SICO"
 SABLAGE DE PLANCHERS
SPECIAUX SUR TAPIS
 ST-GREGOIRE cté de nicolet


ROUX & FILS ENR.
 263-2551
 COURTIERS D'ASSURANCE EGRES
 ST-PIERRE LES BECQUETS
 CTE NICOLET LS.-PIERRE ROUX B.A.C. d' A.A.
 CLAUDE VERVILLE C. d' A.A.

JOCELYN VERRIER
AVOCAT
 250, rue Notre-Dame NICOLET
 Case Postale 548 JOGIEO
 TEL.: (819) 293-4715

tél: (819-) 224-7540 ROUTE 34
GARAGE
LESSARD ET FRERES ENR.
 SPECIALITES ELECTRONIQUES
 Tune-up de moteur, Electricité et carburation
 Alignement et balancement de roues
 Tire corrector, ibration Truing machine tire
 Service de lavage au savon
 ST-WENCESLAS Cté Nicolet, Québec

GAGNON ET ASSOCIES
 CHARLES GAGNON, COMPTABLE AGREE
 JOFFRE GAGNON COMPTABLE PUBLICENREGISTRE
SOREL NICOLET
 111 RUE GEORGES zenith 53760
 TEL:743-7903


ROLAND
MILETTE
ARPENTEUR-GEOMETRE
 4490 Ave. Landry ST-GREGOIRE TEL.: 223-2495
 VILLE DE BECANCOUR BUR.: 376-3223


DESCHALLONS
AUTOS INC.
 CTE LOTBINIERE QUE. (RIVE-SUD)
 JEAN-NOEL LAQUERRE, PRESIDENT
CONCESSIONNAIRE
CHEVROLET OLDSMOBILE
 LIGNE DIRECTE - SANS FRAIS
379-3731
 Pour les régions de Nicolet, Ville de Bécancour,
 Trois-Rivières, Cap-de-la-Madeleine, Yamachiche,
 Champlain. TEL.: 1-292-2010

JACQUES RENE DE COTRET
C.A.
 CENTRE COMMERCIAL
 PLACE 21 MARS
 NICOLET 293-5891


CLAUDE
HOUDE
ET
RAYMOND
BEAUDET
PHARMACIENS
375-9686
 Ouvert 365 jours par année
 Centre d'achats de Trois-Rivières-Ouest

PETITES ANNONCES

293-4551 Date limite pour l'entrée des annonces: VENDREDI 5H.00 P.M.

TARIFS UNE INSERTION: 20 mots ou moins.....\$2.00
 Chaque mot additionnel..... .05
 Location de case postale..... .50
 Annonce encadrée: 12c la ligne agate, minimum \$3.00

VEUILLEZ INDIQUER LE NO DE VOTRE ANNONCE CLASSEE LORS DE VOS PAIEMENTS

A VENDRE

No:973 A VENDRE
 Magnifique chienne St-Bernard pure race, enregistrée, 6 mois, parents champions, bonne pour les enfants, raison de la vente, enfant allergique, Bon prix. Tél: 293-4022

No:1116 A VENDRE
 Pompe à eau avec un réservoir de 30 gallons, un réservoir à eau chaude, 15 gallons. Tél: 289-5738

No:1058 A VENDRE
 Mustang 75, V.6 en très bon état de couleur bleu, transmission au plancher, manuelle 20,000 milles. Tél: 224-7815

No:1113 A VENDRE
 Réfrigérateur, cuisinière électrique et lave-vaisselle. Tél: 293-4289

No:1111 A VENDRE
 2 manteaux, un de printemps et l'autre d'hiver, 10-12 ans, 3 laveuses-essoreuses, 1 sècheuse, mini. Tél: 568-2385

No:1110 A VENDRE
 Plans de framboises et rhubarbe à vendre au 461 Caron Nicolet, Tél: 293-2636 après 5 hres.

No:1108 A VENDRE
 Paille pressée, Tél: 783-6670 Baieville,

No: ACHAT VENTE E-CHANGE
 Propriété de Campagne. J'ai plusieurs demandes de clients sérieux pour fermes et maisons de campagnes dans la région, si vous désirez vendre, acheter ou échanger une propriété, il me fera plaisir de vous rencontrer. Facilité de financement. Information V. Denoncourt (Yamaska) St-Pie de Guire (Caisse populaire) Tél: (514)-784-2248

No:1107 A VENDRE
 1 ferme, 180 arpents, très bien bâtie, 4005 des Bouvrevuils à Gentilly, Cté. Nicolet.

No:1104 A VENDRE
 Maison 2 logements, garage double, sur le chemin des 40, au coin de la rue Tousignant no 3400 pour information \$20,000.00. Tél: 334-2414. 2 grosses fans avec embouchures de 12" avec moteur.

No:1102 A VENDRE
 Datsun B. 210, 1974, parfaite condition, St-François du Lac. Tél: 568-3413

No:1101 A VENDRE
 Système de chauffage à air chaud complet, capacité 85,000 B.T.U. Trois-Rivières. Tél: 375-4175

No:1100 A VENDRE
 Poêle à gaz combiné au bois, en parfaite condition, très propre. Tél: Ste-Marie 283-2050

No:1099 A VENDRE
 Auto Ford Fairline 68, très bonne condition. Après 6 heures. Tél: 293-2915

No:1098 A VENDRE
 1 fournaise à l'huile de plancher avec tuyau chromé et 1 baril de 45 gallons, prix \$75.00. Bécancour. Tél: 294-2404

No:1097 A VENDRE
 1 sècheuse automatique Général électrique, excellente condition \$125.00 1 piano, hauteur 54 pouces, intérieur refait à neuf \$500.00, autobus scolaire Chevrolet 1966, moteur neuf, \$1,500.00. Tél: 289-2499

No:1092 A VENDRE
 Chiens de maison, 1 chatte angora propre, pour information bon marché. Tél: 263-2198

No:1091 A VENDRE
 Crible de maïs, 3 pieds 6 po. de large, 12 pieds de haut, 150 pieds de long. Tél: 285-2740

No:1090 A VENDRE
 Grand spécial pour 1 mois seulement, beaux petits beagles de 2 à 5 mois, vaccinés, enregistrés tatoués, bon pour la maison aussi bien que pour la chasse. 2470, rue St-Pierre Drummondville, Tél: 819-478-5388

No:1089 A VENDRE
 Une étoile de vison, d'une valeur de \$400.00 laisserais aller à bon prix. ap peler après 2 heures. p.m. Tél: 293-5987

No:1088 A VENDRE
 Fournaise à l'huile de plancher, 1 an d'usage, 55,000 B.T.U. très propre, de marque Entreprise. Tél: 789-5028 Yamaska, Placide Pré-court

No:1087 A VENDRE
 1 violon stradivarius, 1 buffet-vaisselier à pattes de lions, une table ronde à pattes de lions, avec 4 chaises, un brûleur à l'huile tout neuf pour fournaise à air chaud 10,000 volts, 1 rouet, à 1085 grand St-Esprit, Tél: 293-5314

No:1086 A VENDRE
 1 Poêle électrique combiné au bois, Skylsa Ported Cable, 1 poêle électrique Bélanger, 1 fournaise à l'huile de plancher Coolman, 2 moteurs 1/2 de force, Tél: 293-5162

No:1085 A VENDRE
 1 batteuse Dion, 32 pouces, ainsi qu'une lieuse à grain. Massey-Harris, à prix d'au-baine de Fortierville Gilles Labonté. Tél: 287-4529

No:1094 A VENDRE
 1 Renault 16, année 70, aussi pièces de même marque, moteur 22,000 milles, peinture neuve en bonne condition. Tél: 294-2208

No:1082 A VENDRE
 1000 balles de paille, 6,000 livres de sarrasin, moissonneuse à grain 7 pieds, Manseau. Tél: 356-2379

No:1083 A VENDRE
 Maison de campagne à Aston Junction au 980, 2e rang, terrain 180 X 300, hangar et petite étable. Pour information Mme. Bruno Richard, 920 des Cèdres, Ste-Eulalie.

No:1080 A VENDRE
 Thundebird 68, en parfait ordre. (Moteur 429 \$400.00) Pour information 298-2548

No:1079 A VENDRE
 Honda 350 année, 1973, 14,000 milles, en bonne condition. Tél: 263-2866 après 5 heures, à St-Pierre Les Becquets.

No:1078 A VENDRE
 A Notre-Dame de Pierreville la maison avec car-port en bois rond en cèdre, aussi sur le même terrain, chalet de 8' X 16' avec galerie sur le bord de l'eau, grand terrain environ 150 pieds carrés, foyer sur terrain, prix \$8,000.00 à qui la chance. Tél: 564-5242

No:1077 A VENDRE
 Pontiac 69, convertible moteur 350 4 barils, en bonne condition, roues de "mag". Tél: 393-2644

No:984 A VENDRE
 Boucherie, avec équipement, comptoir-frigidaire, un congélateur, un camion Chevrolet 73 avec boîte réfrigérée terrain asphalté 80 X 200 pieds. Tél: de jour: 224-7581 de soir 224-7522

No 905 A VENDRE
 Bois de foyer, érable sec, tél: 399-2262 ou 224-7750.

No: 1075 A VENDRE
 2 bicyclettes à \$10.00, 1 tralneau pour bébé, vieux pneus d'auto, chien Oski dressé, 11 mois. Parix à discuter. Tel: 289-2012 après 5 heures

No 1118 A VENDRE
 Grand Prix 76, S.J. Vitres électriques, toit de vinyle, pneus Michelin, roues de "mag". Moteur 400, 11,000 milles, en parfaite condition, s'adresser à Daveluyville, tél: 367-2262 après 5h

No 1006 A VENDRE
 Ameublement de maison en bonne condition, tél: 293-5300 après 5h

No 1040 A VENDRE
 PAILLE, 5000 balles, tél: 293-5351 ou 293-5272.

No 726 A VENDRE OU A LOUER
 Maison située, avenue Mis-souri, Précieux-Sang, 5 1/2 pièces, tél: 294-9933 ou (418) 626-5435

No: 1070 A VENDRE
 Pontiac, Grand-Prix, 1975, aussi chassis de différentes grandeurs, \$2.00 et plus, à Nicolet. Tél: 293-4027 ou 293-4776

No 969 A VENDRE
 Pontiac Astre, H-Back, 1974 40,000 milles, très propre transmission plancher, prix raisonnable, tél: 783-6623

No:1047 A VENDRE OU A LOUER
 Maison à Ste-Angèle de Laval Ville de Bécancour, 5 1/2 pièces. Tél: 222-5488

No 949 A VENDRE
 Foin à Aston Junction, tél: 226-3369

VOYEZ LES SPECIAUX DU CENTRE DE RENOVATION

MACHINES A COUDRE
 BERNINA - OMEGA - ELNA - NECCHI
 WHITE - PFAFF
 VENTE
 prix sans compétition
MARCEL HAMEL
 374-5720
 965, ST-MAURICE TROIS-RIVIERES
 TECHNICIEN 23 ANS D'EXPERIENCE

MAISON A VENDRE



Située à 5185, Port-Royal, St-Grégoire

MAISON DE 8 PIECES: 5 CHAMBRES A COUCHER, CUISINE, SALON, SALLE DE JEUX ET SALLE DE LAVAGE.

POUR INFORMATIONS: Jour: (819) 223-2606
 Soir: (819) 223-2799

MAISON MOBILE

GRANDEUR: 48X12

TRES PROPRE

SEMI-MEUBLEE

293-4551

A VENDRE

No:854 A VENDRE
Aubaine, paletot, grandeur 42, cuir véritable bleu marin, automne-hiver, porté deux fois. Cause: trop grand. Moitié prix: \$80.00. Tél.:293-4674.

No 983 A VENDRE
Très bon écureur de marque idéal de 3 ans seulement, 400 pieds de chaîne, avec une montée de 65 pieds, bulk tank, A-3, de marque Woods capacité de 500 gallons, un compresseur pour pipeline bon pour 6 unités, 2 ans d'usage seulement 4000 balles de foin très bonne condition, luzerne et trèfle, tél: 293-5119

No 404 A VENDRE
Un reel universel de 12 pieds pour batteuse. Aussi 5000 balles de foin, tél: 293-5351 ou 293-5272.

No:822 A VENDRE
Maison mobile 12' X 52' en plus une annexe de compagnie 8' X 20' meublée ou non. En plus tous les accessoires extérieurs. Tél.:783-6293.

No 950 A VENDRE
Ripe de bois franc sec, en sac 26x48 pouces, prix: \$0.80 le sac, appelez le midi ou le soir, tél: 293-4212

No 900 A VENDRE
Terrain situé sur la rue Lahlia, tél: 293-2776 après 5h.

No: 1061 A VENDRE
1 terrain au Grand St-Espirit coin St-Célestin, grandeur au choix. Tél: 289-5570

No 975 A VENDRE
Campeur motorisé, Chevrolet, \$1.800, pour 6 personnes à St-Samuel, tél: 353-2430

No:1054 A VENDRE
Maison canadienne, centenaire, possède 8 1/2 pièces, plus sous-sol en ciment et pierres, extérieur en bardeaux de cèdre, toiture en tôle, d'une valeur antique sûre, bâtie sur terrain de 300 pieds, vue magnifique sur le fleuve. Michel martel. Tél: 377-1015

No:1033 A VENDRE
Chalet préfabriqué, bateau aluminium, 14 pieds, moteur 22 forces, avec conduite, prix: \$400.00 Tél:293-5407 après 6 heures.

No:1034 A VENDRE
Lapins, 924 des Ormes, Ste-Eulalie, Tél:225-4553

No:1035 A VENDRE
Maison de 5 1/2 pièces avec un garage un grand jardin, située au 385 rue Panet, Nicolet, tél:229-3444 le soir.

No: 1057 A VENDRE
Ford, Elite, 75, 15,000 milles, équipé, 4 michelins neufs. Tél: 293-2329

No 966 A VENDRE
Mustang II, 1974, très propre, automatique, après 4h p.m. 223-2071 cause: départ

No:1025 A VENDRE
Chaloupe moteur hors bord Ford Torino 71, 351 Quive-land. Tél: 298-2285

No:1030 A VENDRE
Aubaine, paletot pour homme en cuir véritable, couleur marine grandeur 42, moitié prix \$75.00, mis seulement 2 fois, raison mauvaise pointure Tél:293-4674

No:952 A VENDRE
Chaloupe en aluminium. 12 po. siège avec polyuréthane pour plus de flottabilité, presque neuve. 2 rames, 1 ancre. Tél: le jour 293-4551 le soir: 293-5942 demander Pierre.

No:1066 A VENDRE
Un congélateur, capacité de 600 lbs. de viandes. Tél: 223-2224 St-Grégoire, 1.400 rue Lefebvre app.9

No:1067 A VENDRE
8 chien St-Bernard enregistrés s'adresser Mlle Johanne Richard, Bécancour, Tél: 294-6644

No:1041 A VENDRE
Un adoucisseur à eau, de marque Surge. Tél:223-2991

No:1073 A VENDRE
Auto de marque Oldsmobile Delta 88, en bon état, 1968, s'adresser au Marché Nadeau. Tél:éci-2111

No:794 A VENDRE
Terrain de 250' de façade X220' de profondeur borné par un bois. Situé Rang Petit-St-Espirit, Nicolet. Aussi poêle au gaz propane. Aussi mobilier de chambre antique, aussi lit de bébé 26 po X 36 po Tél.:293-2614.

No:107 DEFOY AUTO PARTS INC.
Vente d'autos (remorques) et vente de pièces de toutes sortes de 1965 à 1971, sortie 136, Daveluyville, vers Defoy, Sortie 132, Ste-Eulalie, direction Defoy, tél.: 367-2414

No 66 A VENDRE OU A LOUER. Terrains à Gentilly, de 7,000 pieds carrés, ou plus, s'adresser à Jean Jacques Paquin, 180 Des Verdiers, Gentilly, Co Nicolet.

No:41 A VENDRE
Pièces d'automobile usagées de toutes marques, moteur 283, 302, 318 et beaucoup d'autres sortes, transmissions, beau choix de pneus d'été, remorquage 24 heures Ouvert du lundi au vendredi de 8h a.m. à 10h p.m. Le samedi de 8h a.m. à 5h p.m. S'adresser à St-Célestin, Auto Parts, rang Val-Léro, St-Célestin, tél: 229-3536

No 519 A VENDRE
Ferme de 284 arpents avec érablière, grande de 100x29, local de 100 x 34, neuf. Bâtisse pour la machinerie, maison et machinerie, tél: (819) 294-2293. Aussi à vendre tracteur Massey Ferguson, 65 industriel, avec pelle à sable et à fumier, Presse Massey Ferguson et monteballes 24", semoir International 13 rangs, gratte de machinerie Lessard, inf. Norman Denoyers, 8275, Mgr de Laval, Bécancour.

No 957 A VENDRE
Chiens de toutes races du plus petit au plus gros: Doberman, Epagneul, Collie-Lassie, Samoyède blanc, Berger allemand, Danois, Beagle, Poméranien, Chihuahua, Caniche, Terre-Neuve, Lhasa Apso, Chow-Chow, Labrador, tous enregistrés, vaccinés tatoués et nous avons 9 ans d'expérience dans l'élevage, s'adresser à Bertrand Lévesque, 2470 St-Pierre, Drummondville tél: (819) 478-5388 Le dimanche téléphonez pour prendre rendez-vous.

No 896 A VENDRE
Trois-Rivières, terrasse Duvernay, maison unie-familiale, 5 chambres, foyer, grand terrain paysagé, 3680 Montpelier, Trois-Rivières Ouest.

No 964 A VENDRE
Maison mobile 14x68, 1972, non meublée, située au Port St-François, avec antenne T.V. clôture au terrain, foyer extérieur, arbustes, prix à discuter, tél: 843-3059

No 956 A VENDRE
Maison mobile 60x12, de marque Glendale, modèle Laurentien, foyer intérieur, entourage et galerie inclus, tél: 298-2697

No 122 A VENDRE
Ameublement de bureau, fauteuils assortis, filières, 2,3, 4 tiroirs avec serrures, pupitres bois et métal. S'adresser à Ameublement J.C. Pronovost, Ste-Monique, Tél: 289-2833

No:443 A VENDRE
Canots, parfaits, imparfaits, médium. Chaloupes, fibre de verre, et aluminium. Rames, avirons, etc...Pour informations, Abénakis Plastic, Bécancour, tél.:294-9849.

No 1011 A VENDRE
Maison dans Ste-Eulalie, village 3 chambres à coucher, terrain 70x190, avec remise, tél: 225-4684 après 6h

A LOUER

No:1103 A LOUER
A St-Léonard, 1 appartement meublé, chauffé, éclairé, \$65.00 par mois. Tél: 224-7717

No:1112 A LOUER
Appartement au 2^{ème} étage 4 pièces plus salle de bain. Chauffé, eau chaude, tapis mur à mur, entrée laveuse sècheuse très propre. Libre le 1er novembre. Tél: 224-7773

No 1117 A LOUER
Logement 5 1/2 pièces, village St-Léonard, coin 9e rang, libre 1 octobre, tél: 478-3749

No:1072 A LOUER
logement 4 1/2 pièces, meublé, chauffé, à 197 rue Lamarche, libre immédiatement. Tél: 293-2111

No:1115 A LOUER
Logement à Nicolet, 5 pièces, chauffage central, 2 chambres, cuisine, salon, chambre de bain, libre le 1er octobre. Tél: 293-5295

No:972 A LOUER
Maison de campagne, à partir du mois d'Octobre, rénovation à neuf, système de chauffage compris, 5 chambres à coucher, salon cuisine, situé à 7445 Boulevard Industriel Ste-Georgette, pour information Tél: 376-3791 demandez Marcel Houle.

No 972 A LOUER
Maison de campagne, à partir du mois d'octobre, rénovation à neuf, système de chauffage compris, 4 chambres à coucher, salon, cuisine, située à 7445 Bd Industriel, Ste-Georgette. Pour informations demandez Marcel Houle à 376-3791.

No: 1062 A LOUER
Loyer 4 1/2 pièces, eau chaude, installation laveuse sècheuse, chauffé, aussi maison à louer, haut fourni, au village de Ste-Marie-de-Blandford. Tél: 283-2424

No:1027 A LOUER
Une terre de 90 arpents située rang petit bois, Pierreville. Tél: 514-256-4926 après 5 1/2 heures p.m.

No 999 A LOUER
Logement 3 1/2 pièces, village de Ste-Georgette, tél: 297-2524

No:1056 A LOUER
Logement à Ste-Angèle de Laval, 2^{ème} étage, 5 1/2 pièces tél: 222-5773

No:1038 A LOUER
2 garçonnières. Tél: 293-4386

No:700 A LOUER
4 1/2 pièces libre immédiatement, bachelor 2 1/2, tapis mur à mur air conditionné situé au 8645 boul. du parc Ste-Georgette. Tél.:297-2610.

No 941 A LOUER
Garçonnière, entrée privée, située au 616 Notre-Dame, à Nicolet, s'adresser à 200 rue Manseau Nicolet, tél: 293-5092.

No:487 A LOUER
Appartements Marelu 380 rue Dauth St-Léonard d'Ashton 2 1/2 appartements 3 appartements, modernes, meublés, chauffés. Louer à la semaine inf.: 819-399-9905.

DIVERS

No:1048 DEMANDERAI
Aide familiale du lundi au vendredi de 8 h. à 4 h., au Port St-François, 2 enfants. Tél: 293-2745

No:773
Entrepreneur de la région cherche homme de service licence pour entretien de brûleur à l'huile, tél.:222-5890.

No 108
Carol Projean technicien et accordeur de pianos, diplômé de l'Institut du gouvernement, membre de la Fraternité, C.P. 11 Pointe du Lac, 1670 Chemin Ste-Marguerite, P.Q. 377-3050

No:95 BELANGER SERVICE ST-ZEPHIRIN
Réparation de laveuse sècheuse, pompe à eau, de toute marque, Rte 255, à St-Zéphirin, Tél.: (514) 564-5707.

No:154 ADMIRE BARIL
Récupération d'animaux morts, autorisé par le ministère de l'agriculture à ramasser les animaux morts ou incurables, jour et soir, tél.: (819) 227-4571 (Maskinongé) Frais de téléphone acceptés.

No: 1076
A vendre, cause de décès, Olsmobile Delta 88, 1976, 3,000 milles. S'adresser à: L.G. Vigneault, camping, Route Trans-Canada, sortie 105, St-Germain, cté Drummond. Tel (819) 395-4005.

No:1029 DIVERS
Votre avenir par les cartes (heutes et basses) les écrivains, inclure enveloppe, affranchie: et \$1.00 à Madame Bourgie, C.P. 9981, Québec 10, P.Q. G1V 4C5

ACHATS-VENTES-FINANCEMENT

BERTRAND PROVENCHER
Agent d'immobilier

840, Boul. des Récollets
Trois-Rivières, P.Q.
Sur: 379-4322
Rés. 293-4290

REPRESENTANT REGIONAL

Si vous êtes dynamique et ambitieux;

Si vous disposez d'au moins 15 heures par semaine;

Si vous êtes en mesure de vous déplacer sur le territoire où vous habitez;

Si vous avez le goût de vous lancer dans un travail rémunérateur et satisfaisant, solidement appuyé par une société qui va de l'avant, communiquez avec:

Le coordonateur des ventes

LES MOULEES MASTER
B.P. 170 STATION D

MONTREAL

TEL.: 937-7411

ACHETERAIS

- * RABOT (correyeur-planeur)
- * PRESS DRILL
- * SCIE A RUBAN (Band saw)

Usagés mais en très bonne condition.

Jour Soir
Jean Blanchette 293-4551 293-2883

M.G. REMBOURRAGE ENR. STE-MONIQUE

MARCEL GUEVIN

REPARATION
RENOVATION
DECAPAGE

TEL.: 289-2823

8260

GRAND ST-ESPRIT

STE-MONIQUE

MARCOTTE ET PELLERIN

DEPLACEMENT DE MAISONS

399-2334

ST-LEONARD D'ASTON

DIVERS

No 992
Avon a des territoires libres dans le quartier. Voilà peut-être votre chance de gagner de l'argent en beauté! Inf (819) 375-9876 ou (418) 523-7706

No:1055 DIVERS
Pour déménagement courtes et longues distances, service garanti. Tél: 289-5420

No:1054 DIVERS
Il y aura des cours de Karaté à la Polyvalente Jean-Nicolet, inscription, lundi le 20 septembre à 8 hrs. professeur Pierre Laplante. Tél: 299-5420

No 1121
Commis livreur demandé au Marché Nadeau, tél: 293-2111.

No 1120
J'offre mes services comme opérateur de scie, 5 ans d'expérience, tél: 285-2600 de-mander Paul-Emile.

No 1119
Garderais des enfants chez moi, à très bon prix, j'ai deux petits garçons, tél: 367-2175.

No:1096
Aide familiale demandée pour entretien de la maison et soin d'un enfant. St-Célestin. Tél: 229-3349

No:1095
On a perdu une trousse de toilette pour homme ainsi qu'une carte de mariage avec argent à l'intérieur, le samedi 11 septembre, sur Mgr. Courchesne vers l'institut de police Tél: 293-2674

No:1084 Aide familiale responsable 5 jours semaine, enfants (11-10-7-2) références. Tél: 783-6562

No:1105 DIVERS
Gardiennne demandée pour 2 jeunes enfants à la maison, 3 jours par semaine, avec possibilité de transport, références demandées. Ste-An-gèle de Laval. ATel:222-5833

No:1106 DIVERS
Hommes et femmes deman-dés pour travail dans usine. Tél: (819) 399-2432

No:1114 DIVERS
Cherche vieille maison be-soin de réparation pour un prix raisonnable isolée de préférence jusqu'à 30 milles de Trois-Rivières dans toutes les directions. Tél: 294-6633, poste 259, demander Gérard.

No:1093 DONNERAIS
de la couture à la maison pour information Tél: 285-2198

CAMPAGNE REGIONALE DANS NICOLET

LA CROIX-ROUGE TOUJOURS

PRESENTE A VOS BESOINS...

PAR L.P.

Tout le monde est en mesure de constater les bienfaits de la présence de la Croix-Rouge au niveau international en écoutant seulement le Télé-Journal quotidien. Tout au cours des derniers mois, lorsqu'on nous montrait les lieux d'un sinistre, en particulier, irruptions volcani-ques et tremblements de terre, on apercevait tou-jours l'emblème de la Croix Rouge, présente pour appor-ter son secours. Localement, son action est plus discrète peut-être mais la Croix Rou-ge est tout aussi présente et

active pour venir en aide aux sinistrés, aux malades, aux handicapés. Nous avons reçu des témoignages touchants à cet effet, à l'occasion de malheurs qui se sont pro-duits dans la région, ces dernières années.

Que nous réserve l'hiver qui vient? peut-on le savoir? non- mais on peut se prépa-rer à faire face aux évène-ments en recevant aimable-ment le solliciteur bénévole

et généreux de son temps (aussi rare que l'argent) qui se présentera chez-vous en-tre le 19 septembre et le 10 octobre prochains. Quel que soit le montant dont vous pourrez disposer pour la Croix-Rouge, faites-le avec générosité et avec le sourire. C'est de cette façon que ça ira mieux dans le monde et qu'on s'entendra entre gens qui sont aux prises avec les mêmes problèmes, problè-mes propres à notre siècle.

"APPEL D'OFFRES"

La commission Scolaire Port Royal demande des soumissions pour "Le déneigement des cours d'école", pour l'année scolaire 1976-77 sur le territoire de la commission scolaire Port-Royal.

Les paroisses concernées sont: Aston, Gentilly, Pré-cieux-Sang, Ste-Angèle de Laval, Ste-Brigitte des Saults, St-Célestin, Ste-Eulalie, Ste-Gertrude, St-Gré-goire, St-Léonard d'Aston, Ste-Perpétue, St-Sylvere et St-Wenceslas.

Les renseignements relativement aux plans et devis sont disponibles au Centre administratif de la commis-sion scolaire Port Royal, à 146 rue Aqueduc, St-Léonard d'Aston, Co. Nicolet.

Les documents de soumissions seront reçus jusqu'à 16h00 le 4 octobre 1976 à l'adresse suivante:

Commission Scolaire Port Royal,
Case Postale 370
146 rue Aqueduc
St-Léonard d'Aston,
Co. Nicolet, Qué.

MAISON A LOUER

COMPRENANT
8PIECES, 2 SALLES DE BAIN ET GARAGE
AUCUN COUVRE-PLANCHER A POSER
SITUEE A 1580 PETIT ST-ESPRIT NICOLET
TEL.: 293-4289

BESOIN D'UNE AUTO

**POUR UNE JOURNEE OU
UNE FIN DE SEMAINE**

**VOYEZ-NOUS.
LES LOCATIONS
GRENIER INC.**

**3525 MARIE-VICTORIN
NICOLET
293-2091**

**BOUCHARD CERAMIQUE INC.
GRES ET DETAIL**

TUILES A MUR, à partir de: 75¢ le pied carré

**TUILE, CERAMIQUE, CIMENT COLLE,
EQUIPEMENT, ETC.**

3350 Chamberland 378-3034
Trois-Rivières 378-4771

ISOLATION MAURICIE

Laine minérale soufflée

**699, Hodgest
Daveluyville Tel.:367-2181
Shawinigan tel.:539-9288
Prop.: Alain et Guy Piché**

Aston Jonction, R.R.11 TEL. 226-3248
Co. Nicolet, Qué.



SOUDURE LUPIEN ENR.
Soudure Générale
Vente et Service de Radiateur

Paul-André Lupien
Jean-Louis Lupien

**COMMISSION DE CONTROLE DES
PERMIS D'ALCOOL DU QUEBEC**

AVIS 15-9-76
RICHMOND

La (les) personne (s) ci-après mentionnée (s) a (ont) demandé le (s) permis suivant (s) :

NOM	ADRESSE	CATEGORIE
LAJEUNESSE, Gilles		Epicerie
N.A.S.: 200-215-291-001	Rue Principale, Ste-Clothilde de Horton	

(Suite à une vente)

Afin d'être valide, tout objection a cette (ces) demande (s) doit être faite par écrit, dument motivée et assermentée dans les 15 jours du présent avis au:

**SECRETAIRE GENERAL
CASE POSTALE 200, PLACE D'ARMES,
MONTREAL, P.Q.**

Tél.: (819) 393-2141 Soir: 399-2693

J.M.A. ASPHALTE enrg.

ESTIMES GRATUITS - OUVRAGE GARANTI

TERRE - GRAVIER - SABLE

Jean-Louis Proulx - Martial Forest - André Forest, prop.

SAINTE-PERPETUE Co. NICOLET

REMBOURRAGE NICOLET ENR.

ESTIMATION GRATUITE
SPECIAL: RECOUVREMENT DE FAUTEUIL
BERCANT A PARTIR DE \$34.95

REGINALD WYATT, PROP.

(819) 293-4129

145 DENONCOURT NICOLET



**227, NOTRE-DAME VICTORIAVILLE P.Q
URGENT**

BESOIN DE PETITES FERMES
ET DE MAISONS DE CAMPAGNE
POUR CLIENTS SERIEUX
DANS LA REGION DE
BECANCOUR
ET DAVELUYVILLE

**POUR L'ACHAT OU LA VENTE DE
VOTRE PROPRIETE OU COMMERCE,
N'HESITEZ PAS A COMMUNIQUER**

**AVEC NOTRE AGENT SANS
AUCUNE OBLIGATION DE VOTRE
PART, POUR RENDEZ-VOUS**



**BUR:
758-3145**

**RES:
367-2068**

**JEAN LAVIGNE 60, 10e AVENUE
AGENT IMMOBILIER DAVELUYVILLE**

REACTIONS DU RECTEUR DE L'UQTR FACE A LA SOUSCRIPTION DE \$15,000.

[R.D.C.] M. Gilles Boulet, Recteur de l'Université du Québec à Trois-Rivières, a près avoir reçu un chèque au montant de \$15,000 de la part de l'Union Régionale des Caisses Populaires Desjardins de Trois-Rivières, pour la réalisation du musée national des arts tradition populaire du Québec, s'est exprimé ainsi:

"Mes réactions sont à la fois, une extraordinaire joie de voir qu'un ensemble d'hommes qui sont des administrateurs financiers de Caisses Populaires ont accepté de discuter avec des universitaires d'une collaboration dans le développement socio-culturel du milieu où l'Union Régionale de Trois-Rivières des Caisses Populai-

res et l'UQTR se trouvent situés. Une discussion qui a été extrêmement sympathique, extrêmement ouverte, extrêmement compréhensive, où nous avons eu des échanges d'idées et où nous en sommes venus à des conclusions, dont la suivante: Nous faisons marche ensemble, l'Union Régionale appuie l'Université dans les recherches qu'elle développe de plus en plus sur l'étude socio-culturelle du Québec, sur ses traditions, sur sa littérature, sur sa culture etc. et l'appuie fondamentalement sur le projet qu'elle a d'établir à Trois-Rivières le Musée National des Arts et traditions populaires du Québec et un Centre de Recherches qui serait le Centre de Recherches au Québec sur ces questions. Alors, ma réaction est encore une fois

une réaction d'extrême satisfaction devant l'entente à laquelle nous sommes parvenus avec autant de facilité et de compréhension de part et d'autre.

On a peur de perdre nos archives dans la région.

Le recteur de l'UQTR, M. Gilles Boulet nous a expliqué bien clairement ce qu'entend faire l'Université face à ce qu'on possède dans notre région comme archives et autres choses semblables: "Je sais que l'université apparaît de par sa dimension et le dynamisme qui l'anime, comme une immense machine qui devient un peu dangereuse à ce propos-là."

Je réponds de façon très précise à votre question et aussi de façon très particulière. Il est évident que si l'UQTR développe de plus en plus, comme c'est son intention, les recherches sur le Québec, il est clair qu'on doit avoir confiance que la documentation fondamentale existante, les archives en particulier, que cette documentation n'existe pas qu'à Trois-Rivières mais partout et en particulier à Nicolet, qui possède l'un des fonds d'archives des plus précieux qui soit au Québec. Il m'apparaît indécemment que l'UQTR apparaisse comme quelqu'un qui veuille prendre ça comme une espèce de trésor caché pour l'amener à l'UQTR et le garder pour elle. Il

y a deux hypothèses de travail roulant autour d'un même objectif. L'objectif c'est que si le Centre de Recherches de l'Université en étude québécoise se développe comme nous l'entendons, il évident qu'il faudra que ce centre puisse avoir accès à ce vieux fonds qui est si précieux. Que cet accès se produise par l'intermédiaire d'un dépôt à l'UQTR ou par l'intermédiaire d'une recherche sur place à laquelle l'UQTR pourrait procéder avec ses chercheurs et ses professionnels. L'une ou l'autre des solutions apparaît tout à fait valable et je n'écarte pas du

tout la seconde hypothèse que le musée des arts et traditions populaires se développe dans la perspective que nous voulons.

SUIVEZ LA FOULE



DONNEZ DU SANG RÉGULIÈREMENT

FIANCES DE L'ANNEE
ECONOMISEZ DE 20 A 30% SUR VOS ALLIANCES ET JONCS PARMIS NOS 100 NOUVEAUX MODELES TOUT EN GARDANT TOUJOURS LA MEME QUALITE
SUR RENDEZ-VOUS SI DESIRE
BIJOUTERIE PRECOURT
 NICOLET 293-4597
 Un léger dépôt suffit pour réserver.

POMMES



Belles Pommes fraîchement cueillies pour vous.

Venez faire vos provisions tout en économisant au
VERGER NICOLET ENR.
 5760 R.R. 1 GRAND ST-ESPRIT
 CO. NICOLET P.Q.

ENCAN

IL Y AURA VENTE PAR ENCAN, Samedi le 2 Octobre 1976, à 9 heures A.M. au Royaume des Aubaines situé sur la route 20 à Ste-Eulalie, aux intersection route 161 sortie Trois-Rivières et Victoriaville. Ce sera l'un des plus gros encan d'antiquité jamais fait dans la région.

Sera vendu

Plusieurs armoires en pin antique, secrétaire antique, environ 100 chaises antiques, plusieurs tables, beaucoup de vaisselles antique, horloges antiques, bureau antique, environ 28 valises, set de salon, lavabo, poêle, frigidaire, ainsi qu'une foule d'autres articles trop long à énumérer.

Rendez-vous à bonne heure. Pour de plus amples informations s'adresser à Lorenzo St-Arnaud, encanteur licencié bilingue au téléphone: 225-4403 ou à 224-7570 à St-Wenceslas.

NOTRE-DAME-DU-BON-CONSEIL Tél.: 336-2198
 376-7443

PAVAGE VEILLEUX



CONTRACTEUR EN ASPHALTE
 RAYMOND VEILLEUX, prop.
 Pour tous vos travaux d'asphalte, privé, commercial, industriel
 Estimé gratuit!

MENAGE NEUF 1976
 STYLE COLONIAL
\$2195.00

Un réfrigérateur sans givre, une cuisinière électrique De Luxe 30", un mobilier de chambre 3 morceaux, un sommier caisse, un matelas, un set de cuisine colonial Ponde Rosa, une table centre, une table bout, une lampe de table.

Ce ménage est vendu avec garantie et service. Le tout pour \$2,195.00

ENTREPOSAGE GRATUIT - AUCUN COMPTANT

Renseignements: 375-8453, T.-R.
 Entre 10:00 heures A.M. et 6:00 heures P.M.

GERARD LEVEILLE

TERRASSEMENT

VENTE, TRANSPORT, NIVELAGE, GRAVIER, SABLE A REMPLIR, A GAZON, JARDIN, ENGRAIS, PELOUSE EN ROULEAUX

223-2782
ST-GREGOIRE

Les Entreprises EXTERMINATION JULES



- Tous genre d'insectes et vermines
- Estimation gratuite
- Résidentiel ou commercial
- Travail garanti
- Personnel expérimenté
- Voitures anonymes

375-5211
 7 jours par semaine
 Cap-de-la-Madeleine

SI C'EST PAS

Ziebart

C'EST PAS PAREIL

IMPORTANT: Garantie de 5 ans par écrit

ANTI-ROUILLE Approuvé par l'A.P.A. AUTO - CAMION **TÉL.: 377-1334**

Une carrière dans un HEBDO

L'Association LES HEBDOS DU CANADA est constamment à la recherche, pour ses hebdomadaires-membres, de:

- * JOURNALISTES
- * MAQUETTISTES
- * PUBLICITAIRES
- * EMPLOYÉS D'IMPRIMERIE

Si vous êtes intéressé à faire carrière dans une entreprise de presse locale ou régionale et si vous êtes disposé à travailler n'importe où en province et, parfois, en dehors du Québec, communiquez avec nous.

Adressez votre demande et votre curriculum vitae (de préférence avec votre photographie) à:



LES HEBDOS DU CANADA,
 2030, Boul. Père Lelièvre,
 Québec 8.

Seules les demandes écrites seront considérées. Il est inutile de se présenter en personne.

PARC DE MAISONS MOBILES A STE-GERTRUDE
 (situé-rue des Chênes)

DOMAINE DES VILLERS

MAINTENANT OUVERT

- Terrains avec services disponibles
- Site intégré au plan d'urbanisme de la ville
- Démonstration et informations sur place

SPECIAL SUR MAISONS MOBILES PMC



Informations:
 297-2610
 297-2207
 297-2605

Profitez d'un moment libre pour nous rendre visite.
 Bienvenue aux nouveaux résidents

REPARATION, POELE, FRIGIDAIRE, LAVEUSE, SECHEUSE

25 MILLES A LA RONDE

MICHEL LEMAY

TEL.: 297-2370
STE-GERTRUDE

STAGES D'ENTRAI- NEURS DE HOCKEY

Tous les entraîneurs de hockey de la région de la Mauricie, possédant leur grade 2 et qui désirent parfaire leurs connaissances en hockey sont invités à s'inscrire au stage régional pour l'obtention du grade 3. Ce stage aura lieu les 1er, 2 et 3 octobre prochains à la polyvalente de Nicolet. Pour de plus amples renseignements contacter: François Laquerre, représentant des entraîneurs pour la région de la Mauricie à (819) 375-6720 ou Jean-Marie Manseau, responsable des entraîneurs de la zone de Nicolet à (514) 783-6650.

LOCATION MACHINE À ÉCRIRE



ou tout autre
équipement
de bureau



JEAN BARVILLE Inc.
1830, NOTRE-DAME
TROIS-RIVIÈRES
376-6771

A 47 T 3871

Très vaste choix de
**GARAGES
ET
CHALET
PRÉFABRIQUÉS**



Toutes dimensions — Installation gratuite sur place

LES ATELIERS FOURNIERS Enr.

fabricant de meubles de porcelaine
gros et détail, 3361, route 157 (Route 19)
Mont-Carmel - 819-374-6592

A VENDRE

8130

BOUL. DES ORMES,
STE-GÉRTRUDE,
BECANOUR

GRAND TERRAIN 113' X 224'
CONSTRUCTION EN BRIQUES 40' X 54'
CAVE EN CIMENT (1955)

— POSSIBILITE DE 2 LOGEMENTS OU
BUREAUX D'AFFAIRES PRIX A DISCUTER
— VENTE SANS INTERMEDIARIES

VISITE SUR RENDEZ-VOUS APRES 6 HR.
288-2857

AVONS BESOIN DE MOTONEIGES USAGES

MEILLEUR PRIX D'ÉCHANGE

DEPOSITAIRE AUTORISE SKI-DOO

**DRUMMONDVILLE
MARINE INC.**

4025 BOUL. ST-JOSEPH

478-2297 DRUMMONDVILLE

Municipalité de Maddington Canton

DEMANDE DE SOUMISSIONS

La Municipalité de Maddington Canton demande des soumissions pour le déneigement et l'entretien des chemins d'hiver sur une longueur de huit milles et vingt-deux centièmes (8.22 milles).

L'entretien devra se faire conformément aux normes du ministère de la voirie et l'entrepreneur devra sabler les chemins si nécessaire.

L'entrepreneur devra fournir au conseil une preuve d'assurance responsabilité pour les travaux qu'il effectue.

Les soumissions devront parvenir au bureau du secrétaire le ou avant le 4 octobre 1976 et seront ouvertes au conseil d'octobre.

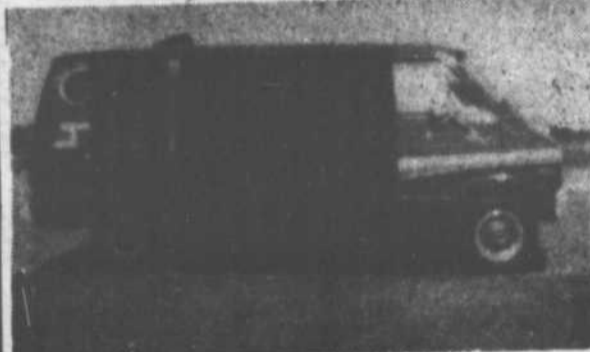
Le conseil ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Pour renseignements supplémentaires s'adresser au secrétaire.

Benoit Roberge, sec. trés.

B.P. 5
Maddington Falls,
Tél: 367-2289.

TOUT NOUVEAU DANS LA RÉGION



VENTE DE WINEBAGO

Nous faisons la décoration de tous les genres de camionnettes. nous sommes également depositaire des pièces scoop-travel, sun-roof, ect. pour toutes "vans"

TOUSIGNANT AUTOMOBILES
465, STE-MADELEINE, CAP 517, DES ERABLES, CAP
374-3175 374-8551

La compagnie Aliments Delisle Ltée

située à Boucherville,
est à la recherche d'un

TECHNOLOGISTE EN ALIMENTATION

pour son usine à Nicolet

LE CANDIDAT DOIT ÊTRE DIPLOMÉ
D'UNE ÉCOLE DE LAITIÈRE RECONNUE
AUCUNE EXPÉRIENCE REQUISE

SVP S'ADRESSER AU

Directeur du Personnel
Aliments Délisle Ltée

100 LAUSON

BOUCHERVILLE QUE

J4B 1E6

ENCAN

Il y aura vente par ENCAN SAMEDI LE 2 OCTOBRE
76 À 12H30 PRÉCIS CHEZ GERARD DESCOTEAUX,
dans le village de Saint-Zéphirin, (Cté Nicolet).

SERA VENDU:

65 têtes d'animaux Holstein et Charolais, toutes claires au test fédéral. Ce troupeau comprend: 48 Holstein, dont 43 vaches, incluant 6 devant mettre bas à l'automne, 4 taures saillies; et un taureau. 17 Charolais, dont 5 vaches, 3 taures saillies, 7 veaux d'élevage, et 2 taureaux (un de deux ans) tous deux très bons reproducteurs.

3 TRACTEURS

Un John Deere diesel neuf no 2120 avec seulement 630 heures d'ouvrage. power steering, barrage de roues et cabine à neige; un Massey-Ferguson diesel no 50 avec chargeur sur le devant, très propre; et un Massey-Ferguson, no 85 au gaz, aussi très propre.

LA MACHINERIE COMPREND:

Presse à foin no 271 avec arroseuse à balles; moulin à faucher Massey-Ferguson de 7 pieds avec att. 3 points; faneuse à foin Kuhl sur prise de force; monte-balles de 32 pieds avec moteur; râtelier de coté New Holland no 56, modèle semi-portée, monte-balles "Pop-Up"; épandeur à fumier New Holland no 518 neuf, d'une capacité d'environ 225 minots sur prise de force; charrue-déclencheuse Hydrein neuve à 3 raies avec att. 3 points; épandeur à phosphate avec att. 3 points; souffleuse à neige neuve avec att. 3 points; 3 voitures sur pneus avec montants à foin, générateur Onan neuf 15,000 watts avec att. 3 pts; semeuse à 11 disques; grobateur avec att. 3 points; niveleuse avec att. 3 pts; herse à pâturage; herse à roulettes 16 x 32, modèle trainant; débouleur de silo Patz de 16 pds ajustable; chariot à ensilage; 2 tondeuses à animaux; 2000 balles de foin; et plusieurs autres articles trop long à énumérer.

AUSSI une Pipe-Line Universel avec installation pour 44 vaches, 5 unités de traite et 2 balances; et un Bulk Tank John Wood d'une capacité de 400 gallons.

CAUSE DE L'ENCAN: TERRE VENDUE

CONDITIONS: Comptant ou prêt de banque.

Pour informations ou demandes de crédit, s'adresser à l'encanteur, Jules Côté Inc., encanteur bilingue licencié, 1274, rue Sud, Cowansville, Qué. tél: 263-0670 ou 263-1434.

Commission Scolaire Régionale Provencher
Concours au poste de conseiller en formation
Professionnelle et en développement pédagogique
Service du personnel

POUR AFFICHAGE

Définition de tâches: Sous la responsabilité du directeur de l'éducation des adultes.

a) Il élabore, administre et évalue des programmes de formation professionnelle propres à satisfaire les besoins des adultes;

b) Il porte le dossier du développement de la pédagogie (l'amélioration de la qualité de l'enseignement et le perfectionnement des formateurs).

Exigences du poste: Diplôme universitaire de 1er cycle. 3 ans d'expérience. Autorisation d'enseignement (de préférence).

Traitement: Suivant la politique administrative et salariale du personnel professionnel.

Date de fermeture du concours: Le 8 octobre, à 4h00 p.m. précises.

Procédures: Demander la formule d'application particulière pour ce concours au: Service du Personnel, C.S.R. Provencher, 497, Mgr Bruneault, Nicolet.

Compléter la formule d'application et la retourner avant l'heure et la date ci-haut mentionnées à: M. Georges Turcotte, directeur Service du Personnel, C.S.R. Provencher, 497 Mgr Bruneault, Nicolet.

Indiquer sur l'enveloppe d'application: "Concours au poste de conseiller en formation professionnelle et en développement pédagogique."

Georges Turcotte,
Directeur du personnel.



on est tout à vous

NOUS SOMMES DISTRIBUTEURS DE BOEUF ET DE PORC DE QUALITE. "MERITE", UNE GARANTIE D'EXCELLENCE...



POULETS CONGELES CANADA
CAT. "UTILITE" 5 A 7 LB

.59^c LB

"MERITE" JAMBON MIGNON
PRET-A SERVIR 2 A 3 LB

\$1.99^{LB}

"MERITE" BACON 1 LB **\$1.69** "MERITE" SAUCISSES FUMÉES 1 LB **.79^c** "MERITE" TOURTIÈRE 16 OZ **\$1.09**

"MERITE" SAUCISSON DE BOLOGNE MORCEAU 2 LB ET PLUS **.63^c LB** "LA BELLE FERMIERE" SAUCISSE AU PORC 1 LB **\$1.19** "LA BELLE FERMIERE" JAMBON CUIT TRANCHE 6 OZ **.99^c**

"MARTIN" BOEUF FUME TRANCHE 2 OZ **4/\$1.29** "MARTIN" SAUCISSON PEPPERONI **.99^c LB** "MARTIN" CRETONS **\$1.19^{LB}**

CAFE INSTANT
"MAXWELL HOUSE"
10 OZ
\$3.19

CREME GLACEE
"COLONIAL" 2 LITRES
.99^c

FARINE "ROBIN
HOOD" 10 LB
\$1.59

GRAISSE "CRISCO" 3 LB **\$1.65** CEREALES "RICE KRISPY" 13 OZ **.79^c** CONFITURES AUX FRAISES OU FRAMBOISES 24 OZ **.99^c**

SALADE DE FRUITS "DELMONTE" 28 OZ **.69^c** DETERGENT LIQUIDE "MIR" 2/24 OZ **.89^c** BEURRE "DESCOTEAUX" 1 LB **\$1.10** LIQUEUR "COKE OU SPRITE" 26 OZ **6/\$1.49**

ORANGES "OUTSPAN"
VALENCIA IMP. D'AFRIQUES DU SUD
GR.112 **.69^c DZ**

RAISIN ROUGE "TOKAY" IMP.
DE CALIFORNIE CAT. CANADA NO 1
2LB/.69^c

POIRES "BARTLETT" DE FANTAISIE IMP. DES E.-U. GR.150 **3LB/.79^c** POMMES MC INTOSH DE FANTAISIE CULTURE DU QUEBEC **4LB/.89^c**

CELERI TENDRE CULTURE DU QUEBEC GR 24 CAT. CANADA NO 1 **2/.55^c** CAROTTES NOUVELLES CULTURE DU QUEBEC CAT. CANADA NO 1 **5LB/.49^c**

DETENTEUR DE PERMIS BIÈRE ET CIDRE

MARCHE J.N. MAYRAND
181, MARIE-VICTORIN
ST-PIERRE-LES-BECQUETS
263-2196

MARCHE F. MORASSE
34, ROUTE 49
STE-SOPHIE -DE-LEVRARD
288-5923

CENTRE D'ACHATS SENNEVILLE
BAIEVILLE 783-6662



RONA PEINTURE SEMI-LUSTRE
LATEX SPECIAL \$8.95 GALLON